秋立日今

版一第

郪

及长

廣東中山市小欖沙口大橋側 一九九〇年八月八日(星期三

> 光臨指導 期三下午六時正 一業針車技術服務 謹訂於 恭請 小欖鎮經 濟發展總 一開幕典禮

中山市小欖鎮經濟發展機公司 中山市小欖鎮東區工業公司 中山市小欖鎭東區儒聯會 中山市工業產品進出口公司 中山市小欖聯區針車行 中山市小欖新星電機廠 中山市小欖鎮東區機構廠 中国市小横鎮東區港商製液廠 中山市小欖東區針車配件廠 神山市小欖恆生針車行 中山市小横齊齊發食家 **摩川市小横永大製衣廠** 摩山市小欖永上服装廠 新會雜製設備高行 江門東南針織製衣廠 是制市業品針車行 廣州市興華鏈初機商行 原则而大河面菜信託貿易公司貿易部 廣州市城與實業有限公司 廣州市新鴻衣車修理部 廣州市建紅縫初機商店 廣州市總初機零件專業商店 廣州市華興公司 廣州市合興針車行 廣州市荔灣華土縫初設備商行

鮮興電機衣車有限公司 木志工業針車行 景學會集有限公司 梁耀記針單有限公司 繼續針車行有限公司 永强針車行有限公司 富豪針車有限公司 含發針車行有限公司 糊生針單行 廣大針車行 像成針車行有限公司 異典針車行 大黨針車行有限公司 朝輝針車行 含豐計車行有限公司 南洋針車行 命成衣車公司 羅藻針車有限公司 種達針車有限公司 東昇針單行 黨邦針單行 李宙农事有限公司 協和故事有限公司 澳門安達針單行 宏龍衣車公司

新利標針車有限公司 偉業針車行 偉聯針車有限公司 東望洋針車行 德與針車行 臺德針車行 新遠泰針專零件有限公司 東成針單行有限公司 斯豐衣華公司 威麟針東行 間德針車行 天蘇針車有限公司 永大衣車公司 聯業針車行有限公司 龍森電機針車行 淦暉針車行 合衆針單公司 水光針单行 全球針車有限公司 華南針車行 明華針車行 新利量針車公司 獲興針單行有限公司 同盛針車行 澳門是江針單行

澳門宇新針車行 捷成針車行 新宇宙針車行 東興針車行 雄與針車行有限公司 林永生針車有限公司 全興衣車公司 容記針單行有限公司 成興衣車公司 展州市县鐵鐵到鄉歌店 廣州市興旺錢初機翻行 廣州市日豐製衣機械設備經營體 富華服裝機械經銷部 廣州市美東針車服務部 悬平縣木器工業總公司

東華針車行有限公司

澳門永發針車行

同敬賀

七至一八一七五七五:機總話電 四〇一五四三八:眞傳文圖 CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX

元貳 售零 半張九紙出日今

聞

•四國以聯盟美國外機關內學關係的共會談後共識。中國印尼今天復交:

一棵象像去

友誼朱

的榕樹。

新華社照片

うらららららら

是伊拉克為防範美 一种拉克巴格達。

中國支持制裁伊

拉

兄

那合國安理會前日以十三聯合國大使李道強在投下贊成聯合國大使李道強在投下贊成聯合國大使李道強在投下贊成聯合國大使李道強在投下贊成等前的講話中指出,中國一貫主張國與國之間的關係必須建立在和平共處五項原則係必須建立在和平共處五項原則係必須建立在和平共處五項原則的基礎之在和平共處一方質施經濟制。

型,伊拉克一面宣佈五日實施所理,伊拉克一面宣佈五日實施所權,發表「科威特臨時自由政府權,發表「科威特臨時自由政府權,發表「科威特與為既成事實,它不便略前的原狀,相反,伊拉克正國的嚴厲譴責。然而,到目前為國的嚴厲譴責。然而,到目前為

布望建立

互相信賴

伙伴關係

關係

國重視發展東盟合作

復交意義

蘇哈托舉行正式會談中國總理字鵬へ

回船

助伊拉

向昆會見沙

的行為。他說,中國希拉克立即從科成特 地克立即從科成特 地克立即從科成特 地克立即從科成特 地元之即從科成特 中國希 的和平。

印尼方面参加會談的還有貿易部長阿里芬·西雷加爾和羅進行了對口會談。 達同印尼經濟、財政、工業和監督建設統籌部長拉迪烏斯·達同印尼經濟、財政、工業和監督建設統籌部長拉迪烏斯·

万面参加會談的還有貿易部長阿里芬。西雷加爾和工業部對口會談。

雙方均認爲有進

步發展巨大潛力

晨在雅

達會談

盘快恢復

去解 电克斯 电影

台經濟部昨有表示

爲熊貓進

口做準備

,李鵬指出,國際局際政治、經濟新秩序 學正經歷着巨大而深 學正經歷着巨大而深 學正經歷着巨大而深 學正經歷着巨大而深 學正經歷着巨大而深 學正經歷着巨大而深

府堅持改革開放的方李鵬説,中國政

具有歷史意義的事情問題次訪問印尼是「蘇哈托認為,李

炆

係持 和發展友好合品

本子 鹏 作 晚 致 詞 指 士 東過去,開始 作 晚 致 詞 指 士 恢復外交關係的具有歷史意義日子,將標誌中國與田尼的關係了實蘇哈托總統為兩國復交做出了英明決斷,希望八月八日兩國正常印尼總統為他而設的國宴上,發表上述談話。他在致詞中高度 **高度評價東**的政策時,

中國印尼應向消看蘇哈托對李鵬說

要給後代留負擔

友好的氣氛中進行的的正式會談是在誠學的正式會談是在誠學

李鵬說兩國復交爲解決來局提供方便條件 李鵬說兩國復交爲解決來局提供方便條件 作加議處。 托介紹了印尼反抗在會談中,其 在方值

主權與和平的國家, 蘇哈托凯、柬埔寨問題 關於柬埔寨問題 蘇哈托接受邀請 期穩定的局勢。即發度一個公正和學的社會,需要國內的社會,需要國內的政策。他强調的學術學與不可經過過

長榮

時將訪華

舰活動,是向印尼民放英雄紀念碑 加**建七日專電**》李鹏總理今早在雅

两岸知識產權界聚會

尿研討商標實務

题的公正、合理和会 期他們實現柬埔寨開 國家的未來。印尼和 國家的未來。印尼和 國家的未來。印尼和 國家的未來。印尼和 理埔屬印度民批和定民和關於一個人民主

習仲勛昨宴 N 特 羅 助 理

助今天晚上在人民大會堂會見並宴請了古助今天晚上在人民大會堂會見並宴請了古井産業は央第一書記卡斯特羅的政治助理共産党は央第一書記卡斯特羅的政治助理 印尼復交儀式

統治層能變得

今簽諒解備忘錄 《各界二百多人會學歷都拉洲際大學歷都拉洲際大學 下午三時半

今事,を支にりそります。 ・ とうにりる。 ・ にっている。 ・ にいる。 ・ にい

恩公影縮觀參

樹植 長鄭拓彬。 英雄紀念碑致敬的,有 で 一為爭取印度尼西亞人民獨立 一為爭取印度尼西亞人民獨立 一心一型,用白菊花與紫色鮮 地向紀念碑獻花。 埋向紀念碑獻花。 少將陪同下,緩步走向民族英

時間一一大部分申請仍在衛定 性香港 上半年申請八百十一代理公 件,總計商標註別的台灣商標 一十三百五十件,今年代理公 件,總計商標註別申 前二十八百多件,日 一十三百五十件,今年 废華 · 兩岸,京兩地分别針對:台一公裝會,全力促成能受散。 | 月下旬,在台北、北| 兩岸關係等問題舉辦:息。 | 決定於八月十日及八| 民關係條例:草案、據「一關係文教基金會」。 | 灣地區與大陸地區人

白 兩岸文教基金會日在台北下旬赴北京 在兩岸分別辦公聽會

亦組基金會推動兩岸交流 組內「民主基金會」 相一展望文教基金會」 相一展望文教基金會」 一,推動兩岸文化交 一,推動兩岸文化交 一,亦不會和调中所 一,亦不會和调中所 一,亦不會和调中所 一,亦不會和调中所 一,亦不會和调中所

談判解決争端恢復

文主頻頻舉杯·共祝一展 宴會氣氛熱烈,一展

投熊玠和夫人、花民今天上午在中 物思德·朱作霖· 上 曾 見 熊 八 · 並同他們進行了親切的中南海倉見了美國紐約大八日電 | 中共中央總書記

國建立互相信 等方面的交流。 等方面的交流。 等方面的交流。

哈

免宴講

「我們一致同意從我」,「一致同意利力。 也不實際。」 一們兩國的關係更外則充實重新樹立兩國的關係更深則充實重新樹立兩國的關係更

和大在更短点的现在,有一个不可能是一个不可能。 雙方達成「廣泛的 國印尼外長商

日本軍工中國外長錢 印度支那,以及美國日本軍工中國外長領拉 方並達成「廣泛的一片來與印尼外長阿拉 方並達成「廣泛的一片來與印尼外長阿拉 方並達成「廣泛的一片來與印尼外長阿拉 方並達成「廣泛的一片來與印尼外長阿拉 方並達成「廣泛的一 中國支持在巴黎會議框的表示兩國復交有

時撤貨 是區係個, 一的對大中

實際上,貿易關係可以衝破政治界線。五年實際上,貿易關係可以衝破政治界線。五年城收百分之十二至十五的進口税。每年的在四億六千萬至五億美元的印尼銷往中國的商品將國關係正常化以後,印尼銷往中國的商品將四億六千萬至五億美元的印尼銷往中國的商品將四億六千萬至五億美元的印尼銷往中國的商品將四億六千萬至五億美元的印尼銷往中國的商品將四億六千萬至五億美元的印尼銷往中國的商品將一次,與大商品銷售網和展示我們所取得的成就。

都上海 (1) 一个 (1)

是他地區的政治氣候樹立榜樣。這將是一門在地區的政治氣候樹立榜樣。這將是一門也地區的政治氣候樹立榜樣。這將是一門並均衡。這種論壇如果實現,就將為穩了、美、蘇、中在東南亞地區所真要達致了、美、蘇、中在東南亞地區所真要達致了。 開東盟和美、日、蘇、中外兩國關係正常化而簽署協議東南亞國家聯盟成立二十三

旬通航班

影響

國印尼復交的

是有所欠缺,因此,印尼可以利用道「四大國」的政治合作方面所作,印尼感到在促進日本、美國、蘇以來,由於印〈尼〉中兩國關係選

太平洋地區的論壇上的作用尼在各種國際論壇上的作用有,印尼可以指望兩國關係

即《尼)中南國關係正常化的最重要的 即《尼)中南國山係正常化為重要的 與「中國」(在種族、國家、文化和經濟質 與「中國」(在種族、國家、文化和經濟質 與「中國」(在種族、國家、文化和經濟質 與「中國」(在種族、國家、文化和經濟質 與「中國」(在種族、國家、文化和經濟質 大心以印(尼)中兩國關係正常化為重要因 業,繼續創造條件,進一步實現「原住民與 非原住民關係的正常化」。 市代中周把政治成為是在各階層和各後裔的印尼年 在印尼的國上上嗎? 市化對我們作為一個民族的成長極為重要的 市化對我們作為一個民族的成長極為重要的 市代中周把政治成熟性建造起來。所有 正因為如此,即(尼)中兩國關係正常化的最重要的 市代對我們作為一個民族的成長極為重要的

学件具有三方面的重要影響 八宣 佈兩國關係正常化。這 四班和中華人民共和國將正 今年八月八日,印度尼

保起 主 中 企 中

義政策所逼出來的合乎邏輯的結果。貿易所取得的協議便是先進國家實施尼) 中兩國代表在新加坡就促進甲〈

你》(Tempo)周刊。 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版 你多年七月二十一日出版

三期星







三十五百六千七萬二以果結,彈反幅大數指鍵關,午

○市收點七〇・









祝賀廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

發貿易公司

同被强

發食品公司

香港干諾道中62·63號22字樓日座 電話: 5416220 5415348 傳真機: 5438694

中國帆船牌西江桂皮之港、澳及東南亞 獨家代理,各種木材、夾板、各種香料油、 腰果、各類京果食品等之進出口業務。

黑人 新 或 際質

廣東省· 出口商品成交會隆 集 重開幕

祝 賀

一百萬遊客去年訪

犯罪率十年增加七倍

被捕者兩成是菲人六成是患患偷竊罪

其次是巴基斯坦 謀殺行劫較少

略沙特

能突破三十美元。」阿拉伯,又如果美國空襲伊拉克決定變得更具侵略性,

期間計算

八們等着瞧未來兩天會發生什麼變 光來德佐特·韋德公司的馬林斯説

| 新華社北京七日電

中東危機中的世界石油市

各股票市場星期二均有回升·伊拉克,令市場敏感的神經稍合外電七日消息』由於聯合國

八六年以來

能 使 阿

二開市

股市

大以較大幅度上漲後,六日每和中東迪拜原油,在八月二日,在歐洲現貨市場上,英國北

般的平靜。

最新情報消息為根據的。屬外交人員會議上說追資訊

样 際——石油價格超常規扳升 界石油市場對此迅速作出反 外域過邊境侵入科威特。世

• O五美元。 六日又上漲了三 • 五六美元,漲至每桶二八六日又上漲了三 • 五七美元和二 • 一四美元後,分别上漲一 • 五七美元和二 • 一四美元後,國西得克薩斯中質油繼八月二日 • 三日每桶

美轟炸機調力

國50 戰艦地海灣

在星期一分别會晤布什之後,英國首相戴卓爾夫人及加拿大總理馬爾羅尼拉為聯合國旗幟下對伊拉克的國際對鎖。 《綜合路透社美聯社七日電》主要海軍大國的戰艦星期二分别迫近海灣。 日本《《《《《《《《《《《《《《

都分别談及以海軍封鎖懲刑灣區域軍隊也急增。

伊拉克繼續集結兵力

傳導彈瞄準沙特油井

來自英基地

傳快速部隊亦已調至

美蘇英法海上

一封鎖伊拉克

安理會決實施制裁 對伊拉克全面禁運

設委員會審查決議執行情况 中國投贊成票 强調反對武力侵犯主權

MARINE M

驗經有已機危油石對

後決其的一 仍施時其耳

報價

上午東朝 383.95

下午定量 383, 25

380, 75

11.10 8.30

385.10

11.10

8.35 18.25 13.50

18.20 18.25 13.50 13.50 8.55 8.65 12.20 12.30 8.55 8.45 科科文有限公司提供

功成中境逆以可稱家專

食物的止的

的旅産选

國際最新滙市股市金市行情

1.5800

149.85

0. 7920

1. 1500

倫敦地股

7, 7755 1, 5755 149, 95

1. 8820 1. 3276 0. 7937

悉 尼全曲通检查

夠通道斯程數

27653.07

1360, 48

1547, 60

2182, 20

大格蘭基地的F——一型與爾利克空軍基地型與爾利克空軍基地型與國際人工中五英里的

拉克通 里達州的梅波 八艘護航艦雕 一於星期二十 航導彈的「

必初見成效

以大人减少

。一之骤步的取採而特威科侵人克拉伊復報

宣佈

拉克

旧後油對部 藤 要才出伊巴 孫 會口拉 決文

部、阿要拉中在 之 模拉求伯東八 行 及伯。各巡月 日電》一名日本外交官說,一架伊拉克人、日常人及其他外國人,一架伊拉克人、日常人及其他外國人,一次與伊拉克航路。

應否限制政府辦公室 與求日本人節約能源 與求日本人節約能源 中但未有採取任何措 的。據報官方正考慮 伊客機飛抵約 送 去 批外國

月的內戰,個人,以逼使外國干國人,以逼使外國干國人,以逼使外國干國人,以逼使外國干

國際

制裁

美與作沙**阴** 與作特因 駐特留区

追個習油鋼的話。車,假如伊拉克進攻

按持14外國人 比里亞報軍

淋

多國栗

栽 増 油

-科危機之前

油助拉,府務抵伯首高

海灣在聯聯會談 河內表示很測量 明於星期一在組約 與美國官員的會談, 對於星期一在組約 與美國官員的會談, 發嚴終可達致兩國則 係正常化。

的了解。」 一個好的開始,這會 一個好的開始,這會 一個好的開始,這會 們認為道是第一步, 們認為道是第一步,

對的

府政偏伐特威科 國和共立成佈宣

勝岡

聊,為網束少數白人統治的談判掃清道實星期二宣佈,中止所有針對政府的單《奧聯社比勒陀利亚七日館》非洲人國 停止武裝鬥爭

下大會「領袖樂德拉說,他的組織正努力通知各支持者空即中止所有針對政府的軍事行動。 在十六小時會談之後,雙方保證合作對 在十六小時會談之後,雙方保證合作對 一次會「領袖樂德拉說,他的組織正务 一次會「領袖樂德拉說,他的組織正务

作,且將是長期和曲折的。以我們必須恰到好處地收緊拿家,群其的油管已關閉那樣。群其的油管已關閉那樣。與強地攻的藉口,相反,他們在通過往其紅海港口的輸油管,機識敵味着,根據國際法,沙特代議意味着,根據國際法,沙特 **危料西頭七日館**

中央社一漢城七日消費員要動總的理事員要動總的理 **地势**來看, 至今年年 之大脚。

天表示,由於最近是

上子女易 (若服用

倍症痢,胸面

究,學,是增成法具

E) (**]** [E)

,另一派則以伊拉克和巴解為拉伯觀家間的分裂,一派以挨》政治分析家舒凱爾説,此次

曾傳媒直至星期於加米報道過此少特家族對此處對凱凱。次,認為這是一個危險的先例,不右翼的君主,對對成時後米爾 **統治阿拉伯世界。** 及總統納賽爾六十 沙特油管 一年代所做的 米報道過此

機上三百六十七名乘 特的英航一四九號班 特的英航一四九號班 特的英航一四九號班 格之列。 非 人脱・五十 万國

六成是患偷竊罪

其次是巴基斯坦人 謀殺行劫較少

聯社東京七日電 1 赘視廳星期二酸表的被捕者 兩成是菲人

被捕人敷的工机,

智為一千八百七十一 題逮捕記録略為下降 一九八七年,被 一九八七年,被 一九八七年,被 一九八七年,被 一九八七年的被捕

改變養兒防老觀念

東徳時装

為。 個電話炸彈恐嚇是否是醉酒者所如説斷定一個電話炸彈恐嚇是否是醉酒者所如説斷定一個電話炸彈恐嚇是否是醉酒者所

東

開幕典禮豪華貴賓團

\$6588

<u>(C)</u>

3 (2)

觀看大型團體操表演。

• 525ill2 5256243 5775555 4461666

730444738889997566993

6021323

• 4169239

《全程住宿新落成豪華天平大酒店或國都

京

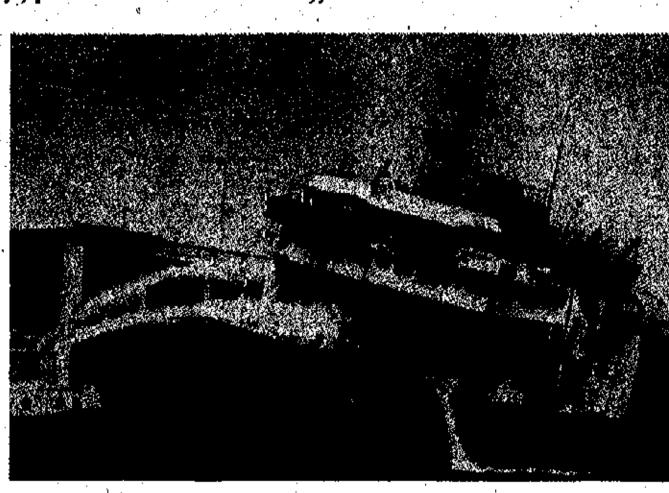
驗試 万 次倫無語多過酒飲音錄後然酒飲命奉員警十四

亦能輕易分辨出潜醒者的講話與喝過酒的人「結果顯示,即使没有受過語言學訓練的人的講話。」 平時河,那個没有喝酒。 能力大為減弱,講話時口 科學家銀下了他的講話。 一有系統地喝醉一,然後 一有系統地喝醉一,然後

兩棲動物 罪魁禍首紫外光 某些靑蛙品種更瀕臨絕種 學見不到金色蟾蜍的 學見不到金色蟾蜍的

被警方拘留。 共簽證條件的活動而 以民因簽證期滿後過 公民因簽證期滿後過 一萬

八年,非洲迷報告統計



三百萬遊客去年訪

犯罪率十年增加七倍

印度醫出

廿萬會在雨 兒

刚 **迴百**

、毛里塔尼亚和:提供金錢和武器:

此人自年八人思五 據感前三年、者年 散染為十二八以首 **康,將會突破二百人**

產電珠

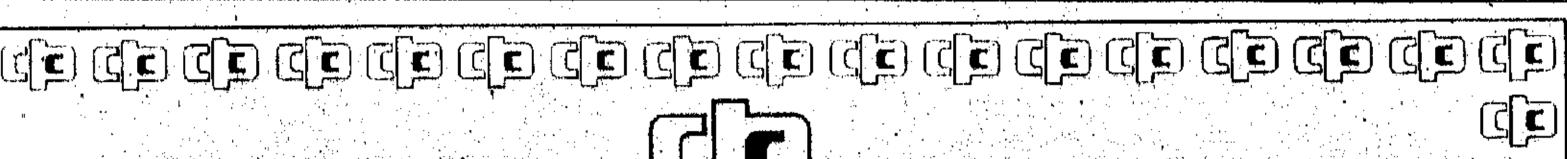
/田火樂站線路傳導計號 ·臺灣港豐中心間場A32~A33條位



獨家經銷:

耀盛企業有限公司

雪熊牌國產電珠總代理





ARCH OF EUROPE GOLD STAR FOR QUALITY

談

耳又

所有貨品八五折優待·特價品除外 參加足金金牌大抽獎

實客凡購貨金額滿100元即送抽獎券一張

版四第

【新華社北京七日電】

學行動。「大會」領袖變德拉説,他的組織正努力通知各支持者立即中止所有針對政府的單一「大會」領袖變德拉説,他的組織正努

區境内的人士·依國籍、居住地、此可見,《基本法》對將來香港特門家事務的管理;第四十條又規定個家事務的管理;第四十條又規定個別定了香港居民依法享有。 《基本法》對將來香港特區永久性居民依法享有」;再有第法》第二十六條規定是由「香港特法》第二十六條規定是由「香港特法》第二十六條規定是由「香港特法」

所高官不久前發表談話,表示新界居所高官不久前發表談話,表示新界原時之下,新界原居民的的維護,反而是權利的喪失。明顯的解護,反而是權利的喪失。明顯的時期的居民權利後,所導致的,將不是職的居民權利後,所導致的,將不是職人人」共享權利取出,以及,以及關於,以其之權利。

·是對台灣展開又一次心理攻勢。台灣不台灣當局曾說過··「大陸捐贈熊貓給台灣政治顧忌的。據台灣報紙早些時候報道,筆者認為·台灣方面拒收熊貓是有其

不懂得飼養」為四河,大陸方面也可不可能不動物團學習出來,大陸方面也可以可能可能可能可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以此一大陸方面。

介事的說,拒收大熊貓『並非政治出拒收『國寶』的決定。台灣方面灣動物園不懂得如何飼養大熊貓為然而,台灣『行政院』農業委員會做為大陸人民送給台灣同胞的一份願意將一對大熊貓增送給台灣同胞的一份順,中國野生動物保護協會員責人

撤

軍

講國

~~

医除件作過分析,認為台灣完合灣的科學家早已對島内的地收「國寶」, 這是說不過去的収「國寶」, 這是說不過去的回以「不懂得如何飼養熊貓」

台灣飼養條件

通业温温

冷憩

意

如貯入則氣也出

案和有關年報內,並沒有找到答案。大來的預期目標。這點在港府的財政預算,在市場上沒有競爭對手,因此使人懷疑不在市場上沒有競爭對手,因此使人懷疑不可場上沒有競爭對手,因此使人懷疑不可場上沒有競爭對手,因此使人懷疑不可以發現,當局選

時,也受到局限;<

一轉制問題

時,也受到局限;

一轉制問題

一時,

一時,

一時

一時
一時
一時
一時
一時
一時
一時<br/

可承辦。 選淨服務、停車場以投標方式交由科選淨服務、停車場以投標方式交由科

家;@港府部門在3工潮和勞資糾紛,古限;(E)轉制問題倘若

·事進調的

私營化

應緩行

再

2》在。感、外越一保的一不到無,十一時間 前首個知新堅又兵。片

连覽西貢黃 贝灰高遺跡

收費7290

引主辦 5724033)25**8**

隊,前者是英國球員,而中鋒 一名司職中鋒,兩者同効力一 一名司職中鋒,兩者同効力一 該兩名球員,一場中堅, 較明確的決定。 較明確的決定。 的球員,有與趣

應邀參 昨徑邀

P東市容, 香港直航

が近置さ -0

横不可以以

車泊法非多場車停市街

動行控檢採會員人署房

時接見我們。儘管如作時間到兩局,經透析反映。由於我們小二日準備將本區 工

按:本版已將有關意見向兩局議員辦事處反映為核角工友體是行動組

受安治邨西

盼醫管局能改善院運作受關法

善

江

五元申事四號到項查人數和律節個住指。八登請處樓金港援,通額除援免人樓總所六記表辦法鐘島助便過。項助額和宇寶謂

▲夫婦灣連小組及 夫婦之 並三 展覽:香港仔明愛家庭生活 地面機能:香港仔明愛家庭生活 地面機能:香港仔明愛家庭生活 地面機能:香港仔明愛家庭生活 道面機能:香港仔明愛家庭生活 **翼寂不動活齊齊** ▲ 「夏日親子集」 宿雪:西州家庭福利會家福中心主辦,八世子一、十二日舉行,歡迎居於 是参加,内容包括親子關係講座 、集體遊戲、晚會、射箭、總網 、集體遊戲、晚會、射箭、總網 、海泳及燒烤等。費用成人三十 一、十二日舉行,歡迎居於 一、海江,小童二十元。報名可報四 一六九六二一。 多道之婦夫 問 學 行舉將覽展題專

查

以下的意見,<a>○ 股份
股份
以下的意見,<a>>
会
以下的意見,
会
会
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。
。

35 图活生

,見報後請聯繫:廣東大埔縣偏聯會。 王任賢 - 义名王平,係枚縣丙村井 王任賢 - 义名王平,係枚縣丙村井

圈活生

知情者請函告: 吴金全界弟吴旺全

作,使病者候診更方 作,使病者候診更方 作,使病者候診更方 免因人于不足延醫。 处因人于不足延醫。 不會影響升斗市民。

長人員,希望雙方早日 大員,希望雙方早日 者及住院病人的服務 為病者造福。 為病者造福。 一為病者造福。

看灣圖

港亞運武

港傷殘運動隊昨凱旋剛往英國參加輪椅比賽

隊離援外兩路波依

補替兵援國英隆麥喀斟慮考

陳譚新獲西

北京

亞運足球賽執法

長 建師任委員,這項計學 一個表示兩裁會已 期 務 金計劃 高 福利

裁

士威球場操練,作昨午在九龍仔球場

B的最後一艘練習, 並作體能練習,A

在富文酒店款營,廿二日班领技術顧問先迪維安排,大軍將練習賽,但具體情况,仍有結十五日之前,能夠多安排一場

會報告麥

港 陳秀英一 參加國際田徑邀請賽 田徑隊昨星洲歸來 百米懶十三秒九四章

。另外,謝秉善在男子三級跳遼及他拔在男子三千金牌,郭漢桂在男子三干障礙中,戦略成功,以九以陳秀英在女子一百米欄表現最為出色,創十三秒

東方

車泊法非

珠江旅遊有限公司

| 珠江船務屬下機構 | 集體獨立包團專線 香港干諾道西28號地下 九龍上海街 3 號地下 尖沙咀廣東道33號

中港城1/F6室至8室 7362930 牌照號碼:350475

7362956

8591571

7307286

湛江海康、陽春、春灣玉溪三洞5天團 **莊航船往肇慶、浙江機回** 住湛江海濱賓館或南海/陽春賓館 汕頭、湖州鳳凰山、惠州、玄武山5天團 直通巴往、真就船回 住柳州資館或汕頭國際/惠東賓館

清遠小三峽、飛霞山、廣州、番禺、蓮花山3天 **番禺直航船往,廣州直航船间:住廣州白天頻資** 館或東方賓館/番禺美麗華大灣店 從化、溫泉、墨湖、鼎湖山、廣州3天 番禺真航船往 廣州直航船回。 住從化溫泉資 館陸通山莊/肇慶松濤資館、星岩資館。 \$ 588

江門、新會、西檔、順德、廣豐村美食團3天 中山港直航船往,澳門船回 住裝苑賓館 三天岡加住順德仙泉酒店一晚, \$ 528 番禺、順德、西樵2天

- 番禺直航船往,順德直航船回 住四個山大酒店或美麗華酒店 \$ 438

星湖、霎浮、春灣玉溪三洞3天 直航船往肇慶、火車回 住實浮大酒店、風湖大酒店/或松灣

珠海白藤湖渡假村、中山2天。 中山直航船來回 住自藤湖渡假村 \$ 398

乘招珠江直航客船探视旅游, 舒填快捷。

新加坡移民考

或有與趣申請移民新加坡人仕而設・除一般新加坡之 **黻光遊覽節目外,更特別安排麥觀政府組屬。政府有** 關機構專人講解有關新加坡之投資概况、就業、升學、 有關稅收、中央公債金及安居等移民須知。



宜塘廣場10月經綸位 3440222 月间乳坡內廣港

環境更勝香港。華人佔大部份(76.5%),香港人絕 移民簽證之香港人 有五年時間考慮。期滿再可續期 如果說移民是買保險,那麼申請居留新加坡應是最方 便之保險。

肝

做公司鑒於一直以來,得到各界人仕之熱烈支持和愛戴,特別精心安排以 下各團,以供各位參考選用:

日本九州、鹿兒島、福岡七天遊 出致日期: 10/8 24/8。
2. 東京迪士尼樂園五天遊 收費:成人—HK\$7090.00 出發日期: 10/8 24/8 3. 本州、東京七天遊 收費:成人--HK\$5690.00 收費:成人--HK\$7190.00

出發日期: 10/8 24/8
4. 印尼、日港、巴里島七天波 出發日期: 11/8 25/8
5. 星馬七天遊 出發日期: 19/8 26/8
6. 山東七天遊 出發日期: 10/8 24/8
7. 著山 南航 六天遊 收費:成人--HK \$ 5399.00 收費:成人—HK\$5890.00

7. 黄山直航六天遊 出發日期: 10/8 24/8

收費:成人-HK\$4290.00 收費:成人--HK\$3790.00

雅達旅運有限公司主辦 大公報、新晚報贊助 褚狗有關祥情,请重:大公报:5757181 新晚報: 5724033 雅達旅運有限公司:5212013 **牌照號碼:35025**

歡樂美食團一日遊 上午十時三十分九龍尖沙咀束攀閘湖州酒家集合,並

品曾各式精美湖粤美贴及特色粉麵,隨後來車遊覽西貫黃 石碼頭風景區,白沙澳客家古村,海下東風石及灰富遺跡 ·烈士碑阖等。二時半午餐,於西贡墟山水茶寮。

出 發 日 期: 12/8 19/8 費用:每位收費128元

以上旅行国建星期日奉粹 歡迎讀者組團象加

查詢詳情,請當:大公報新晚報核遊郵 净仔杆尼特进三四二批地下 宣話: \$724088

北朝鮮七天直航團

北京北朝鮮七天直航團",遊覽丹東市容, 平壤觀賞萬景臺、劇院、板門店等名勝,香港直航 機來回。

丹東---位於遼寧省東南部,座落在鴨綠江畔 與朝鮮新義州市隔江相望,是我國最大的邊境城 市。丹東地處鴨綠江與黃海匯合處,三面環山,一 面臨水。山青水秀,景色怡人,自然風光富有江南 景色。

出發日期:

收費7290

大公報、新晚報贊助 雅達旅運有限公司主辦 諮詢有關詳情,請電:大公報5757181 新晚報5724033 雅達旅運有限公司5212013 牌照號碼: 350258

大

5

11

最 好能

安

餘 問 間

化變有沒區地家國.

員

名報.

界

官

育

止為前目

國數

在中國舉行

不報與組委會等單位聯

合學辦

腦橫緞機各類

用於用 該木

公司 LIMITED 1 座1318重 RYOWOUX

辦公。其他使用者則將為貿易署,而該署於八月二十八日開始於八月二十八日開始於八月二十八日開始於八月二十八日開始於八月二十八日開始 開設が (852)4563455

お日確認將派隊参加第十一屆亞運會卡巴迪 事品確認將派隊参加第十一屆亞運會卡巴迪 事品確認將派隊参加第十一屆亞運會卡巴迪 事品。本計華社新德里六日電」亞洲業餘卡巴 出班。 運會卡巴迪的裁测工作。
外,聯合會已任命了十四名國際裁判参加亞外,聯合會過宣布,除中國的六名裁判員該聯合會還宣布,除中國的六名裁判員。巴基斯坦、日本、泰國和東道主中國。

亞運卡

参 世界

11/8

13/8

廣収513/517

B: 潤發倉碼有限公司

異沙灣製鲜街「號

徑寮世界紀録。 「世寮世界紀録。 「世寮男子二百米跑」 「世寮男子二百米跑」 「世務道項保持最久的 「世寮男子二百米跑」 「中級道項保持最久的 「中級道項保持最久的 「中級道項保持最久的 「中級道項保持最久的 「中級道項保持。 「中級道面。 「中級面。 「中國面。 「中國。 「中。 「中國。 「中國。 「中國。 「中。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國。 「中國

一百米紀錄

劉易斯所保持的世界。 健成績九秒九四,出 確的男子一百米跑最 派的,美國選手布雷

粤江1019

南方907

南方908

地址:香港皇后大道中287-299號永保中心604-5黨

*航次頻密

電傳:68841 EGO HX 傳真:5454185 電話:5458298

海口聯絡處:海口市華僑大廈 541 室 電話:73288轉541

湛江聯絡處:湛江市海灣賓館206室 電話:222266轉206室

上海聯絡處:上海市江蘇路82弄14號3樓 電話:2513181

* 運費相宜

請電:5458298(10線)

船、拖箱、装拆箱等服務。

預訂船位及查詢

盤賽

電腦和

代理部:5-440557 圖文傳真:5-412084

各收貨人注意 II M.S. "QING

八月八日山巴西抵港 船泊A-35泡 ★請雖速到上述地址辦理提貨手續★ 住徑我次時的運 奪給們問奪幫助 標子必的得助員 更多集訓替,明年為別數學與別數學的

4149008 4920157 至当 特

是角面音響者表別"蒙"字。 - 2550.6 開關是和尼言語和"國家政治宣言 - 1120"(

大城 6517938 観帳 7630723 沙田第一棟 6376263 尖沙阻佐数 3021349

4522674 西道

4596189 当得

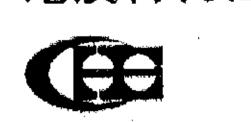
8550988

8382128

開利牌 日立牌 \$ 20 . 976 \$ 20 . 800 \$ 31 • 998 \$ 32 . 000 \$ 37 + 996 \$41 + 840 \$58 · 560 \$ 56 . 948 \$ 75 - 992

無有限公 九龍何文田聯利遵24號A地下 獨文傳真:7607834·7156892 離話:7120217 -8 7155333 黄小姐治

"久保田"發電機現貨及期貨, 中港澳特約經銷商



兩天免費會期

本公司承運來往國內外,海、陸、空、聯運服務。辦理香港中轉

廣東省各地,陸溫拖車服務,手續簡便,收費合環,歡迎差詢

香港紅磡馬頭圍道37-39號紅磡商業中心

(3怎樣可在一年內

测石8號

汕頭

下定期船舶: 瀾石 2/4/7/9/10號

散华:天天收货,二、四、六開航

收貨站 A: 華聯貨運有限公司

青衣島地段68號

货箱:天天收货,天天開航,實行門對門運輸

十一樓B座1109-1110室 電話: 3348887-80 電傳:30959 RAYA HX









價

日本製造水冷式機械新貨機將保用一年 特價

港產全自動剪摺慘頭機,取盡 國際優點價廉,永久保養,三種不 問摺法,SHIMA勞工手套機,毛巾 平套機,花款手套機, 日本自動放 **碼機、金屬探測器、皮革子袋機械** , 進皮機, 熨皮機, 油壓牌機, 開 尼釘機、雞眼機、撥套生產線設備 。英國產稅機、法國手提累氣與損 適合快速熨狮裙餌裝。產品來自英士 "國、日本、意大利、法國、台灣、 德國常備有規貨,所有機械均有保 養,歡迎查詢電話:8960137

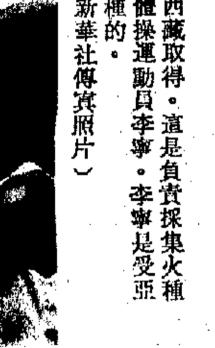


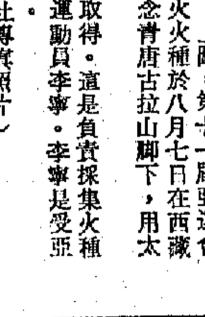




本報記者模少數北京七日專士 以弘念第十一屆亞運會在中國舉行。比賽斯斯中國體育攝影學會,協辦單位是香港中華制漆(一九四六)有限公司。《本報記者模少數北京七日專士 以弘揚奧林匹克精神、繁榮體育攝影藝術為宗然和中國體育攝影學會,協辦單位是香港中華制漆(一九四六)有限公司。《老報記者模少數北京七日專士 以弘揚奧林匹克精神、繁榮體育攝影藝術為宗部和中國體育攝影學會,協辦單位是香港中華制漆(一九四六)有限公司。《多寶照片可以是亞運的準備活動也可以是亞運期間的各種活動,新聞照片和藝術學色照片不得小於于英寸,彩色反轉片則除外。 一直幅後獎照片,評確定金銀銅獎各十一名以紀念第十一屆亞運會在中國學委會、亞一方面看後與所方,評確定金銀銅獎各十一名以紀念第十一屆亞運會在中國學委會、亞一方面看後與片,評確定金銀銅獎各十一名以紀念第十一屆亞運會在中國學行。比賽山內國人工程,一個工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個人工程,一個學工程



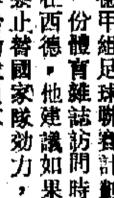








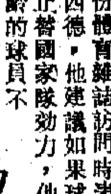


















藥劑職員會嫌薪酬改善慢

					, #	獲	等級				
科目	與考 人數	,	•	3級章	太 以上	C級≅	支以上	D級E	以上	E級	或以上
		人數	%	人數	70	人数	75	人數	%	人數	%
中國歷史	39226	822	2.10	2469	6.29	553 5	14.11	13470	34. 34	23061	58.79
中國語文	90179	1898	2.10	6201	6.88	14934	16.56	32814	36. 39	54331	60.25
中國文學	20835	456	2.19	1488	7.14	3530	16. 94	7909	37. 96	12929	62.05
(甲)文語園	5728	81	1.41	350	6.11	1028	17. 95	2132	37. 22	3422	60.09
を図語文(乙)	120341	1481	1.23	4062	3.38	10055	8. 36	394B8		72574	60, 31
州加數學	22096	1182	5.35	3442	15.58	7404	33. 51	13023	58, 94	17611	79.70
生物 :	34269	1250	3.65	3776	11.02	8641	25. 22	15773	46. 03	22689	66.21
と 學	33015	1226	3.71	3658	11.08	8804	26. 67	16460	49. 86	23051	69.82
堅 一濟	35874	777	2.17	2498	6.96	6010	16. 75	13215	36. 84	21173	59.02
色 理	32371	841	2.60	2593	8.01	6055	18. 71	12898	39. 84	20343	62.84
医 史	22538	553	2.45	1668	7.40	4068	18. 05	8758	38. 86	14027	62.24
火 學	90777	3321	3.66	10831	11. 93	25108	27.66	46049	50. 73	64248	70.78
匆 理	36063	1172	3.25	3712	10.29	9358	25. 95	16903	46. 87	24222	67.17

台僑福船務投資 直航香港至基隆高雄、 日首航

東隧使用 新隧道公司

合彩頭獎獨中

警務處長函全體警員

病人帶來不便,但部一一一來測職員雖然這會無可避免為一務。」 該數言人說,「一門仍會竭力以

每日達三萬四

促改善評議會架構

警隊本地督察協會

日資大手錶機構

台灣及國內理商科 大學畢業生為生產部及 **管理助理。年龄28歳以** 下,男女均可。有意謂 函或親臨長沙灣長順街 19號楊爛松第六工業大 厦13字樓日東表版人事

(電話:7430915) 榮榮工業有限公司

專營工業機械 日本SHIMA電腦橫織機, SHIMA 電腦設計款式設備 · SHIMA電腦排 ■ 學型放碼機,二首電腦橫纖機各類 『針敷・意大利 MONTI 定形機 ・ 蟹』 缩機,轉印花,烘燥機,土點熨機 ,旋轉印工恤機,衫片布版,PVC 高壓管生產設備,花崗岩生產

設備等,歡迎查詢所有擊廠設備電 話:8988339 所有機械均有分期保養

昨晚舉行

(部份內容全港首次公開) ②物業、樓花賺價、風水: (經紀・業主・買家疑難探討) (3 怎樣可在一年內 取得大學學位

事家細緻分析・勿失良機 名額二十位・請預約留座 8332166(章) 7821217(森)

Eteri 看港銅鑼灣軒尼詩道 555號東角

> 潮石8號 專榜 80

> > 團結 28

東莞 石龍 開林 28

不定期船舶: " 看 2/4/7/

货箱:天天收货,天天出 数貨:天天收貨,二、四 收貨站 A: 華聯貨運有

青衣島地段60 本公司派選來往趨內外 廣東省各地,陸選振車

備有E

中港港

香港紅磡馬頭圍道37 - 樓B座1109-1110

傳真: 3638481

菱和冷熱功有限公司

RYOWO THERMAL LIMITED

香港九龍無效道688號旺角中心 1 座1218室 機器:3916381/5 機例:37941 RYOWO HX 香港新界屯門工業中心

阿里腊用省数治療

禁品珍石花雨

計構市

本人訂購(商花石珍品集)_____ 册

付款辦法 | 安票/滙樂 HK# |

請塩妥訂購單連同支票或准票寄交;

支票抬號請寫 嘉實出版社

香港柴灣新樂街6號安力工業中心2518電幕電出版科幣

台港經銷;和平書店有限公司 賞話;868-3833

MITE 10 3/ 00 7.

榮獲1989年香港最佳書籍獎

一本極有藝術收藏價值的畫册

規格 規格

こう 定債

■ 優惠價

勞工處添兩組人手概察聘用外地勞工

■本書特色

諸美聚凝滙其中。

難得之言。

本書爲正度十二開本(25.5×

25.5cm) 共計二百零四頁 9 用一頁四

十磅雪銅(啞粉)紙精巢印刷,質量上

印數有限,訂購從速,郵業全発力

訂購者除可獲八折優惠外,並贈精

乘,精裝被布函外套護盒。

港幣:三百八十元

港幣:三百零四元

美雨花石明信片兩套。

本書收錄民間藏石五百餘件,顆

颗重影叠彩,于晶明澈沖,栩栩如生.

。雨花石以色影以形似線條見長。色

、影、線、形四美兼備、體積小巧。

物、抽象、奇巧六個部分。全版彩色

色彩據實物而校,務求與原色一致

,編排印刷新穎、高雅。毎塊雨花石

本書敬邀中國美學大師王朝聞先

得名人配詩,石詩並茂,中英對照。

生作序,得艾煊等諸先生文譽,實爲

全書共分山水、花鳥、人物、動

靈芝鍺

血與尿之淸道夫 百病之起源絕大部份由日常飲食而起,如:煙、酒、油、炸、糖,一切鬼 代食品及經過院、潰之食物等、久而久之便形成各種嚴重病症,而各病息 者都出現嚴重血汚現象,故如欲身體健康,則必須使血液保持清潔。由靈 芝提陳出來的機縮靈芝鍺是清潔血液之保健飲料,能使血液更流通。每日 只需飲少量無芝餚,能把體內不正常之份子帶出體外下減爲你餐幣血液及

尿之清道夫。而靈芝緒乃靈芝提棒出來的濃縮液。

預防勝於治療

赣原雅乃神奇之物質《其功豫有下述各點:①能夠把人體內之雜質,由大 家下便及汗酵出體外②講潔血液及血管,使血液更流通,③並在血液中製 造大量氧氣,提供細胞新陳代謝所必須之營養素,與蛋白質,<mark>微量礦物質</mark> ・維生素・酵素等。 靈芝鍺有效原因

①靈芝錯將血液中之壞份子排出體外。②在人體內製造大量氣氣。③提高 抗生素,即提高體內自我對抗疾病之能力。④提高免疫力。(有醫學實際 試驗證實)。

現在中國有北京中日友好醫院,廣州中山醫學院,中山市人民醫院,東莞 市人民聯院等四大醫院進行錯治病之臨床實驗,病例着重於屢醫療效不大 之病例,臨床報告書上對於錯之療效予以肯定。若精詳報資料及四大醫院

> 香港東南亞中國總代理:緒泉源(香港)公司 香港九龍北京道69號環球商業大厦704室。

報告書請來信: 電話: 7212188 3688687 國文傳頁: 7212446

菱和空調服務 妥善流

電腦設計及繪圖 專業安裝中央空調 特價菱和三菱套裝柜式空調 TEL: 3918381 林小姐



回菱和

Grand A

冷卻水塔、水泵

電話傳導:(852)7893802 常報: "RYOWO ENGG"

電話:4621602/5 電話優與:(862)4563465

本公司備有1991年精美唱片式禮品掛曆及塑料枱曆, 款式獨特,印刷精美,多種畫面,可加印廣告,香港 付款,廣州交貨,代辦全國運輸,歡迎查詢。

地址:香港柴灣新業街 6 號安力工業中心2518室 嘉賓出版社

電話:897.5522

排安

多地,含即居同,

m di

不在法是

百

今日提堂

賣樓風波被捕者

平郵信件和包裹。機續接受到科威特的時時,郵政署仍

先夫曹公隱雲

君

曆 庚-

年六月河十日

星期

....

二十分壽終養和醫院積閏八

野政署會盡快通知市上。當服務恢復時,

三期星

晨昨院密 樞 指布

不也金資的現套所股港出沽科伊

,這種形式的頒令,原意為「女王!!是樞密院頒令,其制言

行審議。 心此外,若有議員提出質疑,有關 之提出反對,指令便算自然通過, 力則是只要在指令頒布後的一定時 力)令」,指令條文除可即時生效

許院為說

資頒道,

克)令」,指令條於若指令是以附屬條例院進行一讀、一讀、一讀、一讀、一讀、

た居八月

+ 九 日

此計

1字樓。有關申請可能是香港夏慾道十八號海,18豁免禁制,必須向金

幣外購能

了的科威特投資公司在此間上市的道 一個港府並不知道兩國在港的對於中, 一個港府並不知道兩國在港的對於中, 一個港府並不知道兩國在港的對於中, 一個港府並不知道兩國在港的對向和決 一個港府並不知道不知道, 一個港府並不知道, 一個港府, 一個港府並不知道, 一個港市, 一個市, 一面市, 一面市 萬美元是屬於伊

一股權

各國聯合制裁伊 港商界注視經濟影響 ,伊拉克在本港銀行只有少量存**款**則有一億二干多萬元存款。 港船隻無 拉克

唇 | 過了軍事、經濟制裁 | 停止進口伊拉克合類 石油產品價格預 人提高

(高等

程度曾考班)文

預

个人學通告

壆

· 會考同 · 會考同

算法為:A全E級按序作五至一也括中、英文)E級或以上,而也中、英文)E級或以上,而而中、英文)E級或以上,其中

Z.

績較佳者,一

警方表示

旺春 正展開進一步調查。四時孫清德王持該非法聚時,四此營方需經調查部見可疑陌生人接近便命見可疑陌生人接近便命見可疑陌生人接近便命

有志升讀,完實馬山自建

, 經主任或教師推薦之字術合作, 設有研究院建宏偉校会, 爲本港院

優先考慮。有利學生海外深造。本校大學預府認可之四年制專上學院,科系

五七二二六七六

潤不能確 油公司, 聯委會促採新 "定油價的加"、水港其他石 脷 美孚石油公司 | 月底前提高: | 電人表示・戦

自稱並無

員協有意發起慢駛行 八月十日前仍不背景九巴黄王岛會發表四一事的糾紛上,唯日以上屬資和九巴資力 步惡化

几巴梁定堅事件

可能進

及西區海隧

李男文 蘇

吳娛萱

微

梅

慰慰慰慰 慈椿德祖

林宣琪

以充善機 擬蓋 指 整 構

萬萬楊楊德祥字字 生生教凌 無見給

慶大陸

萬振邦

孔 萬 農 農 業 順 堂 順 宜

等招在(圖上)。照護陸大及照護城 館事領國泰駐地內達

計

中南銀行董事 中南銀行香港分行 順問黃振英先士、以稱

歲遺體奉移香港殯儀館治喪謹擇 時在該館人體堂舉行追悼儀式 星期四 上午

1

號統

有限 公司

香港獲儀的

親屬繁衍

計級

電地話址・

萬邦

元,均分八期繳交。 日開學·九月一日正式上課。 ,即日接受面試。 九成續單。會考成績原本與影印

五二九二九二九二九二

航運

鑑印門部地內及

管個 相照 當換 當非

。 相動 片中

T. 及更改資料, T. 檢獲的偽造護 B.

加拿

而工業發展將位於大嶼山北岸及深水。而住宅及工商業樓宇則設於東涌及關的工業、住宅及商業樓宇的一切建局子京透露,發展區內將包括與新

尼泊爾男子

ICCI

當局擬發展大 東涌大蠔分建新市鎭 人嶼

港

·及監督工程的一段综合發展研究十七個月內, 合約,合約規則合約,合約規則

,到時應可容納居民二萬名,多座酒施。而發展計劃的第一期發展區將位英房屋、私人樓宇及各類輔助社區和發展時,旨在建設一個均衡的市鎮,發展時,旨在建設一個均衡的市鎮,機場一帶的填海土地。

酒位和,的

戭

加拿大共

新夕徒更涉及偽美砂 一整方運知本港,表示 一整方運知本港,表示 一整方運知本港,表示 以類似的方法安排大 以類似的方法安排大 以類似的方法安排大 以類似的方法安排大 以類似的方法安排大 拘六

料後,發養所, 學方經過% 等不法活動。

新加坡護照準備經由曼谷往生彬聯合舉行記者招待會,以後帶方反偷渡情報科署把來團經過,本港入境處調本即兩地昨晚同一時間宣布值

不友別地,坊衆代為 報營,召救護車將傷 者送院急救。傷者在 者送院急救。傷者在 車上曾向營員稱不認 車上曾向營員稱不認 淡形层

好件無處一多船內行 一 一 , 要 別名元上, 動海 宗 入 款 船 核 , 先 組 間 。 先 組 明 。 三十分於縣

截查三內地船

遭

餘怒漢

公園乘凉

鑑印館事領國泰駐地內造 幸於中

計

九九〇年: 一日上午七時零分銀行香港分行顧問

耳 茵森綿泱維維維 茵森綿泱正揚嚴 婿婿婿 蔡陳葉溫梁李余 國松大可掌嫣春 雄齢攀熙珍然生

殯安葬香港薄扶林基督教博

要基恩

八禮堂學

安息禮拜

檢獲懷疑走私電器

嘉諾撒醫院息勞歸主在

世寄居口

載遺體奉

移

北角香港殯

月三

(星期)

乙下

午一時至三時在該館

黄振英先生

儀館治喪謹定於。

新主任委員· 主任委員· 關陳史貢 常 終 終 終 終 奏

魏 資 工 解 中 叔 表 前

73384

加美赴者境入法非港和民居陸

加美達抵功成民居陸大千四年幾去過

環保

署將會進行領制

砲空氣壓縮機

噪音

星泰港出搜人九拘港

多件證 多個別 多個別 多個別

黄振英先生治喪委員會

• 日(風眼六)不 午二時

中深 生職

八十一歲。

銀職工業貢獻

,實爲中銀集團的一大損失,中以誠、濂潔奉公、關心職工,深作,對中南銀行和中銀集團的事州市人,服務於銀行界五十餘年

京運動裝和 有三、四十 人在賭博,該兩名探員於是加入 人在賭博,該兩名探員於是加入 人在賭博,該兩名探員於是加入 為時機成熟,即採取行動,暫方認 為時機成熟,即採取行動,賭徒 為時機成熟,即採取行動,賭徒

萬邦航運 公司

,均分八期激交品開學,九月一口即日接受面試。

光考慮。 科學生海外深造。本校大學預認可之四年制專上學院,科系

福聯公司

和昌集團

又華公司

維德集團

高傑行有限公司

和順行有限公司

聯大行

成昌行

黄北記紙行

源與公司

美年益機械存職公司

大昌貿易行有限公司

黎國同战利神殿公司

新趣貿易公司

東海商行

順通貿易行

質難行

米雅貿易

建琳國際貿易有限公司

於華國產百貨有限公司

東方海外煙花有限公司

原生神合記有限公司

聯發食品公司

南洋商業銀行

廣東省銀行

各語有限公司

有限公司

日八月八年〇九九一

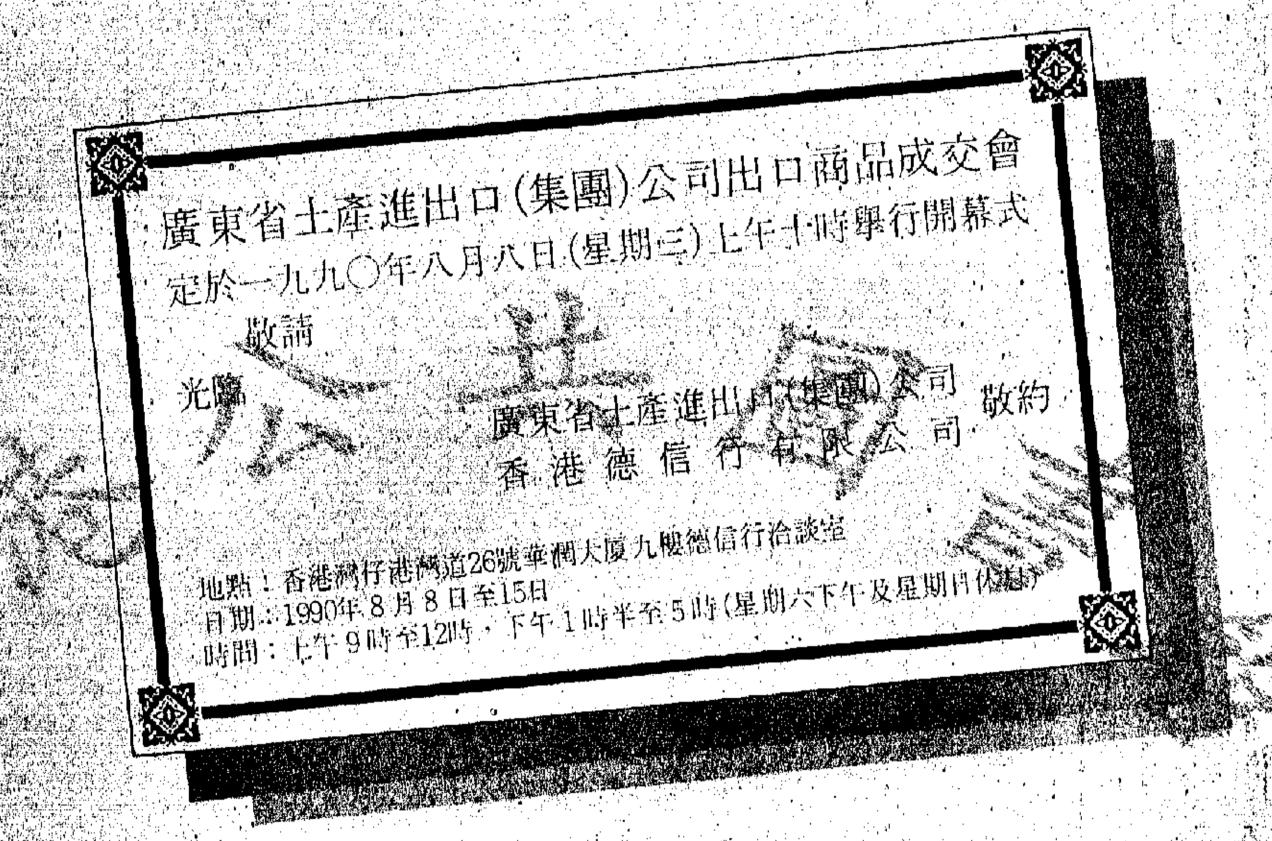
授陳桂輪,中央央美術學院副教

女雕塑家

各城市電腦售票網發,門券由七月中起在小習作」票價二十元 大空館演講館

曆海曆古世司第1570 太空飛行的航線及軌 如何以數學方法測定 如何以數學方法測定

製造。四季喘用過合裝修。像似。鞋業 金虎牌萬能膠



港達員易公司 港達員易公司 縣為有限公司 **建** 上 有 限 公 司 贵次香食品版 大成木業公司 年**建**貿易公司 甄沾記有限公司 萬里貿易公司 聯盟貿易公司 益陽有限公司 泛聯有限公司 愛寶譽有限 何偉貿易公司 港澳良友公司 類別化工公司 数貿易 公司

崇住貿易有限公司

中華像似貿易公司

推 選 天 議 議 大 会 品 公 司 嘉偉食品 百得福發展有限公司 奇業發展有限公司 建興隆企業有限公司 富文發展有限公司 **美國大陸穀物公司** 山聯貿易有限公司 大生行飼料有限公司 粤商發展有限公司 限公司)有限公司

HERMANN TER

BEHALF

OF

S(HK)LTD.

& CO. (GWBH

8

EADING STAR

AMY

NG TER

CHEMIC

華榮發展有限公司 海里貿易有限公司 豐工貿易有限公司粤海土産有限公司 慶進國際企業公司 雅內香料有限公司 永典找資有限公司 學興貿易有限公司 義與唯工藝傢具 水得利貿易公司 東成貿易有限公司 宜貿發展有限 宜豐實業有限公司 **欧業實業有限** 實聯企業有限 **剛盟企業有限 基礎發展有限公司 斯河木業有限公司** 新國際貿易公司 公司

馬華双馬 香港福發有限公司林清樂 馬來西亞HSR SDN, BHD章正平 黄色有限公司 (权公會駐香港辦事處 **粤**横汕土産有限公司 **地址** 華源企業集團 HOLDING

水西亚德数有限外星数

聯發行市務發展有限公司

极福南公司姚慶燒

2行 宫燈紙 業有限公司

地黎行糧油土産有限公司

國際(香港)有限公司

粤海企業(集團)有限公司

廣東皮毛製品有限公司

中國與業貿易有限公司

香港新華木行有限公司

大獎。 大獎。 大獎。 本報訊 大獎。 大獎。

丑起

北京女雕塑家作品展 周末起中華中 多 **八** 即 逆 等 数 十 件 北京安雕塑家設备 **八** 即 逆 等 数 十 件 北京安雕塑家设备 **八** 即 逆 等 数 十 件 电参展者主读 1

另「中心」為了讓更多人士接觸時代氣息的作品,成績雖然。以頑強的勞動力及熟練的技法,創出原作模型、小件及作品照片同時展覽原推塑原作,由北京運抵香港展出,是次展覽,將有數十件石雕、木

聯和木行

公司

大生行

公司

作、九一四品國月北本

· 際知五日 開 知五日 開

们是第二代女雕塑家的表表者名的北京中央美術學院女雕塑日舉行,展出九位年居五、六雕塑家作品展上,將由八月十雕塑家作品展上,將由八月十

利是封·聖誕咭·賀年咭 可在北京、上海、福州及廣州提貨

美藝印刷廣告公司 電話:541-8005 541-6618 圖文傳集: 545-5570

防太如片

下地C號18路甸士柯龍九

一唯九港

業製造

第一要選料上乘 第二要……



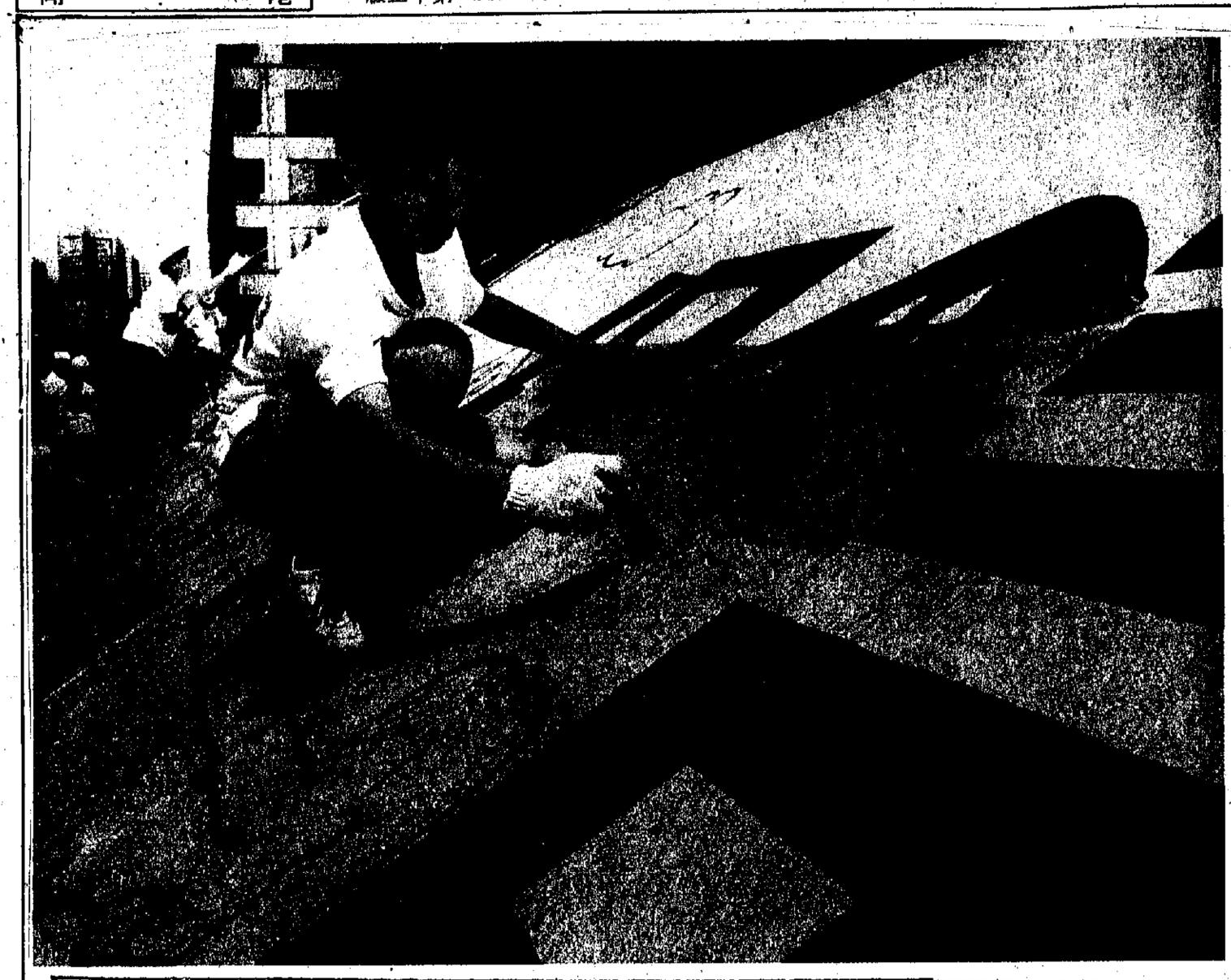
萬能膠 鞋業

製造・四5 動合装修

四季喘用

金虎牌

金虎牌化工產品 Name 李譽三十年《信心的權誌 man



奏獨堂會大在底月

,如有上述感覺者,請即往 看醫生檢查。 西德「尿通」不含荷爾敦 絕無不良副作用。購買時請

認明西德愛活大葯廠出品。



Pharmazeutische Fabrik Evers & Co. GmbH PINNEBERG W. GERMANY.

重損害肝臟機能,患者疼痛難忍,苦不堪言。 結體一旦溶解,痛感即完全消失。

「胆通」主要最新成份為:-HEDERAE TERR 植物精煉 製劑。根據J. HOFFMANN 教授的報告,本品不含 "鵝脫氣胆酸"和 "鳥蘇脫氣胆酸": 因此服後不會有嚴 重腹瀉,也不會產 生對肝功能的損害 。無不貫副作用,

安全可靠。



各葯房葯行、裕華國貨公司成葯部有售 (尿渦、胆通臨床說明書、函案即寄) 平堡洋行有限公司 電話:5241556 劉箱;總局13323 香港總經銷: 祺昌葯業有限公司 電話:3655335-7 澳門經銷處:利華葯行 電話:573577,77845

· via albert maddel				
-	*# L	TH		
香	汪	以	州丁	
紀	111	T	THE STATE OF	
	_	l reservi	_	

大全套十四枚 精 裝售價 \$ 66,200 普通裝售價 \$ 58,000

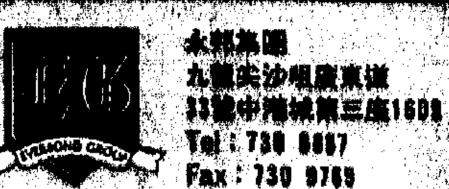
華興郵票錢幣公司 香港廣后大道中 192 號地下 電話:5441001 5449237 得真:8542604

7000 4300 4200 8800 5300 5000 2600 2200 1600 2600 2700 1350 1350 1350 1400 1976 種 1977 校 1978 単 1980 集 1981 節 1982 執 1983 種 1984 献 1800 1800 1900 1900 1800 1800 5500 3500 4500 7000 3700 3800 1900 2500 3200 1985 4 1988 dt 1987 h 3500

La Cumbre Del Sol-Costa Blance SPAIN

● 您可要到所有法律的确與開業,就學、 《農/學到水久協助》

★每逢週



長篇連載武俠小說

₹特價 \$ 90元。

1887387

230E, 300SE, 500SEL

車、的士頭農夫車, 9座豪華越野車

15噸自卸車、貨車、 割車、設電機。

即日遷户

城市四名

農村三名

60元五龍壯 角鋼

(0)室電梯按22字 (852)7802223

 $\mathbf{W}^{T} \in B\mathbf{W}(\mathcal{O}^{T})$

客商務公幹8957016 四月20日 四月 四月20日 日 四月20日 四月20日

香港軒尼詩道188號2樓 電話:5754356

廣告,大字 4個,

型36個·毎天\$15元。

8876647 8381171

脂,一個是 光之下,亦 孟元郡

多加展銷的五百多個品種、二十餘萬八月五日起在北京市技術交流館舉行和首都服裝界「群星獎」大賽評比話前都服裝界「群星獎」大賽評比話首都迎亞運服裝、飾物產品展銷

| 東江

務,取得了良好的效果。 —— 合中通者回了函,還到殘疾人、孤老人家裡上門個,給全國二十六個省、市的三百多名來來訪一萬五千多人次,接到電話諮詢二千來訪一萬五千多人次,接到電話諮詢二千年數

設置

安慰

北京

· 養著了一筆 卷二、通過近兩年做乞丐,便乞討成為職業生,使乞討成為職業生,使乞討成為職業生,使乞討成為職業

遊客爲目標

· 李局長說。這些乞丐由成年人帶領,聽聞廣東掙錢容易,傳說「遍地黄金」的一個重要窗口,每天有十多萬的流動

南

合

泉温 出湧

分類廣告

商品介紹廣告·高24×2" 每天特價 \$ 90元。 · 分類廣告·大字 4個· 小字36個,每天\$15元。

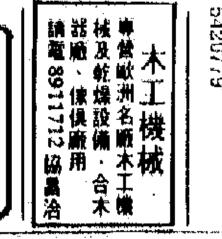
專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

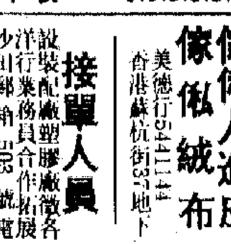
惠刊廣告 請撥電話 33-1200 KW (下瓦) 現貨供應 國内適用充足原廠零件及維修服務 永高工程電話: 4155616

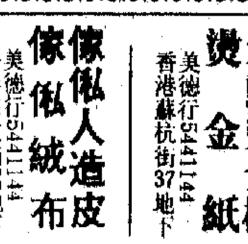
NOTICE
SHIPMENT HK/BUSAN VSL/GLORY CONTAINER V. QQDI B/L: HKB--8013 QTY: 25BALES
MATE'S RECEIPT HAD LOST & HEREBY DE-

TEXXON INDUSTRIES LIMITED

CLARED NULL AND VOID.









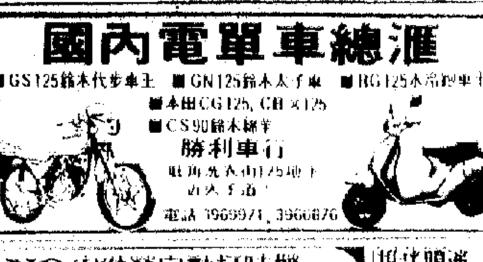
★ 歡迎來電查詢。

消

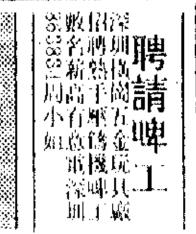


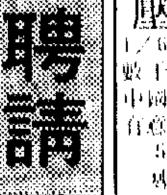
息











壓縮機 -5432958

錦琪貿易公司 電話: 5213677

AMANO安勉勞自動打咕機

訪果海區機便緊張

壇

適行汽車服務公司

美國80年名廠產品

總代理:關聯貿易公司

精:5-409031

18磅髙級洗衣·乾衣機

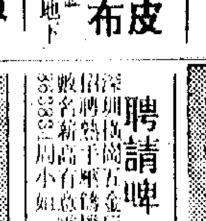
適合酒店實館及大家庭用

陳列奎:原地海海路商業中心1902 3室

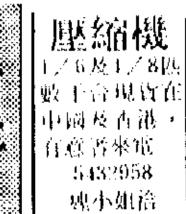
章 5767755 5768687 劉文傳漢: 5768600

專營·日本左軚汽車,全線車系 及各類特種用途貨車。 ● 吉普車:豐田牌、三菱牌。 産 或

全新現貨左軌車供應日產公爵型自動波30台手波37台豐田皇冠超豪華型手波10台,自動13台LEXUS型輔車全自動20台。另大量豐田吉普、麵包車、凌朗基仙選等。欲購從速







文打字館 次 155635 起件 40公司55635 起件 40公司55835 起件 40公司55835 起件 40公司55835 起件 40公司55635 是是 4

が対象が大変ない。

備有現貨左軾車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件 有新車均停泊在有蓋停電場,專入管理及保養,定期檢查,保持新車出廠前的。 最高品質水準。

香港報頓道9-11號 合誠汽車大厦 会803-5333

上還沒起身,只了大興國進宮

253620 深圳市陳列室:深圳市人民北路1點號物資人厦地上

TIMENT Y 2WN

分類廣告

商品介紹廣告·高2十×2" 毎天特價 \$90元。 分類廣告,大字 4個, 小字36個,每天\$15元。 專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

沙田大圍成全路25-27號 成全工業大厦G3地下(大圍火車站斜對面) 電話:6011373-7

香港九龍佐敦道渡船角文昌樓40號二樓 電話:3323351 傳真:7800647

西全德新 230E 300SE 380SEL 平 500SE 治新 560SEL

產全線車系

全朝新口 左國 香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路



傳眞:4887387 4885511

亞洲進口商名錄

日產佳奔12/15座 空調收錄機電窗 前後空調收錄機

7366033

世界電子名錄 日本化江名錄

日產藍鳥90新款 電窗空調收錄機

公司地址、電報電傳・健康・鎮行等・分類詳細

日產公爵 V6 3.0 豪華轎車設備齊全 前後空調收錄機

日產的士頭農夫車 原廠空調收錄機

日達26座中巴

空調音響自動門

西德平治輔車

農村三名:

230E, 300SE, 500SEL

日本金飾圖譜90版 世界名表圖譜90版 美國男裝採購商名錄 拉丁斐洲進口商名錄 美國電子產品名錄 中東進口商名錄 萬雅 1 4 0 珠實設計 九龍尖沙咀星光行1421室

線

大陸留學英澳讚 特廉英澳留學半年學質食宿費僅3,300美 這起並代每經濟擔保45天辦妥入學專人指 導申請簽證率達90%國內設有免費英語預 科班外籍教師任教雄利行香港灣仔港灣道 26號華潤人團 2803室電話8933403廣州諮 詢處天河科技術97號電510227郵碼510630



惠刊廣告 請撥電話 六九

心城住房 220元雙人套房240元 220元雙人套房240元 11日:3933797 活年旅館 全新酒店式設備獨立 全新酒店式設備獨立 2501室7711037 高雅幽靜、人小蜜房,設備齊至、言訪港,在港經 杨學智人士租用另特設可 炊。銅羅實制市員但附近。

上環水樂西街205 陳治 上環水樂西街205 號 人房150 雙人200 起 繁華設備中央冷氣單

電話:7135191

大酒店設備宴房內冷氣浴舠電視 電話齊備,專營大陸台灣華僑。 單人房160元雙人藝房200元 九龍駐海彌敦道/7/靈輸入應10個0座

平深圳租 產特 ①湖心 大中細 離話像龍 ⑦東方顯官二至四房入伙 ②友誼 南龍話 豪華裝修 ①高票 干呎每呎三千餘 ③德興 東南 送像龍裝修 ①金城 東南大中組目餘 1 ②圖商商住兩用電話28萬 ①輸位 即營業 19萬 ⑥舉竹 新像罐 27萬5 (歡迎樂主委託,買家搶購 ①東樂 千餘呎 日餘萬起尚有百餘單位,未能蟲餘)

在教迪 位於九龍商業及購物中心交 位於九龍商業及購物中心交 通方便全部豪華食房酒店設 備資全每日房租 200 元进数 企会幹操親台胞華個住宿 電話3322581 使其7822901 九萬佐數迪樂潔街123號3樓

程房日租三百餘組 抵角炮台地鐵現代 北角炮台地鐵現代 北角炮台地鐵現代 北角地台地鐵現代 1285號電5664401 豪華套房 灣仔新張 華利酒店 道力



7808328

①海灣 ②興文機 金屬 金屬 金屬 金屬 金屬

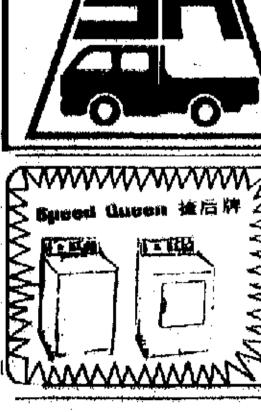




版四十第

果然到九時五十分交易開始,號人民幣,美元看好。 人民幣,美元看好。 家大廠的自營商,都幾乎到齊了。特 1有限公司,首先和19项目之一的遍港A-分交易開始,號第

國和聯邦德國合質的



思

的競賽十分愚蠢;即使娱人自娱,高的競賽十分愚蠢;即使娱人自娱,好的,不敢毁傷」的古訓,這些幾可能是無益和無建設性的,不會競逐」。把這些活動和爭雄看得一無為「愚蠢」「無蠢」「無意義的冒險」或者「歷

, 已國沒信你人你李、同泌

文制中部準流李

庵尼建學小

以否想。現死、有奉報:相泌柳大為德

!?與陛在了元仇道思對約說渾臣相宗

陛下都, 載家教。你, : 等李。起

生,,的們

同堂

,共處一園之 相應和 - 尼拉 植態和 - 尼拉 校的教室相類

聞或一見 混雑相間 見

打。 尺,與學

陸湖南省

. 陛 惋 何 · 遭 李 下 反 被 二 讒 晟

· 會 他 · 生 · · · · · 但 福 們 有 活 並 他

一代點

中了學校這塊「風」校楓去了?據說,是它加遍哪兒都

地鄉,

信者,看 偏建到學

好課 排 現 現 表

那就真難 在追悼 經

爭的

全》

調到家俱組,我怕她咬不動。」「她在食品組時,賣什麼吃「她在食品組時,賣什麼吃「有啥受不了的?」「老闆,你調王小姐到家但「老闆,你調王小姐到家很

這球馬

抗衡餘地在也 之-但才氣不

嬰兒爬行賽和健力士紀錄

錄南來翱

素

,拳現拘帶車弟之為德在一我榮發有,當仍了他高一番當

は、 一為皇甫と 一為皇末

**

婚

因

大身輸迪

?人,,的是

掬怕且任黑

揮到察攜賽的「而西是員稱

子父 **舌**

你和媽媽不是時常 什麼叫舌戰? 1 **戰**

他十之。一一解命以己同

二拉對得又拉,暗歸

子宴當南明似當藉勢咎常有

說客拿斯順平拿以方於愛過一主拉一要在自或他把個

"役阿殷點嘲的為的的

上。勢的失弱類

廷來 - 馬力黑敗點似

一次手賽想我有的,「是這偉 把, 時到想的形他黑他是大 蘇又成, :是要象在手不世的馬

他八的好是廣一把所足拉(精六。樣不大或失公球當

。」 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 一個。在林美操刀,也 是一點痛欲絕 一個。

西十亞的泣

手二切雕到? -

畏一二這衛時一什**後** 縮隻黑十急,受麼,

我手上碼問完裁哭球希。,球伸場判輸王

迪西

望那說,腿具的了

之

手

及

其

聞珍代當・園公大

女作家,除了張愛玲、蘇青以外,應該數 明定如何,如果講起在淪陷區上海的知名 一位四十多年未見提及的女作家的名字。 一位四十多年未見提及的女作家的名字。 一位四十多年未見提及的女作家的名字。 是一位四十多年未見提及的女作家的名字。 是一位四十多年未見提及的女作家的名字。

本,據說又出版了小說集《鬼月》 有新作發表,比較活躍的似乎倒是 《鳳儀團》,由上海大眾出版社出 《鳳儀團》,由上海大眾出版社出 《鳳儀團》,由上海大眾出版社出 等。那時她才二十幾歲,正是創作力 是她的第一本書。書中收了她的 平是她的第一本書。書中收了她的 是是他的第一本書。書中收了她的 是是他的第一本書。書中收了她的 是是他的第一本書。書中收了她的 是是他的第一本書。書中收了她的 是是他的第一本書。書中收了她的 是一部 是一部 就的台灣女作家瓊瑶。生活天地被門家庭和學校,戀愛與優傷。這個問家庭和學校,戀愛與優傷。這個時青年讀者的目味。她的作品就如時青年讀者的目味。她的作品就如此,是看一點幽默感,而大部分主題的作品,很容易讓人聯想到寫《鬼的作品,我容易讓人聯想到寫《鬼的作品,我容易讓人聯想到寫《鬼的作品就如此,主要是青地會一樣,生活閱歷太淺,很多是自己的一樣,生活閱歷太淺,一樣,是 在的出部力是利 于版 小旺 施以 • 己她適又俊 · 情》讀虛的合離美學 觀小的她幻年當不,生 筆。藝個。說盛濟後 者後刊短似集的美仍 》的家而有、子珍。後了主來發

一《女藍市、作們創什太裡藏作,之婦說生施俗張保會 喜痴,天生《品的作麼陽,幼者附的之,在濟,愛留生 的可。。可星着用所篇結愛講或 是》映了小悦,樣也值和少一要無。故一後入情豐潔不暫寫出一市》比說是得年個樣印題在事個。物小富辦夠 研華昨, 的職民愛的都短也般討一天在本,鳳當年以生的卻純但 意員生虛心不篇並主,。,那書說儀然家中活一沒真施 外生活榮理錯不不張不總和家,明園,活的而生。說等純過之昨傳正是 於文是,夜的如 仍苦艱私微熱天濟的創不月术喜跋的不單國清

個作才發一到另

一點已題星鎖的到一婉的是前筆屬的少的

筆

· 我 · 是告 堪 婚 是 · 也 想 從 丛 別 人 的 · 作。藏為了格同一 得即書這人受住文

一我例有後電 子就過樣,也一稍他打最介一不起愛數會來,他在從有配橋蹩紹次顧太足

敏

英最佳

字,想不到波士動了真火,這真 注: 的底褲剝掉了,使他大出洋 (十) 的底褲剝掉了,使他大出洋 (十) 的底褲剝掉了,使他大出洋 (1) 一道個「最佳推銷員」喝多了兩 (1) 一道包話對於倫敦一個電腦推 (1) 一道包話對於倫敦一個電腦推 **員即做即炒 以 以 以 以 以 以 以**

了誌北姑一零 有為

國子開,到牌 務後始他供比

名

賽

歐

行一次加州每

,來消。

直婚不

至第三天,新娘才能正式恢復正常生活。後,新娘還要「羞臊」兩天,閉門不出。讓任何人看見,由裡人稱之為「羞臊」。在男家佈置新房時,新娘要躲起來,

冰凉的地心

可以使氫氣液化。

一次無難地質礦物學博士卻指出:
一次無利物氫。倘若地心是熾熱的,液態甲烷、 一次無利的地幔岩石品體中,混有液態甲烷、 地球内部不是熱的而是冰凉的,因為被擠壓 地球内部不是熱的而是冰凉的,因為被擠壓 一位蘇聯地質礦物學博士卻指出:

如電影 陸 林

へ生

。為必,人現上本月上 過點於死在映盛全映 動更片了老,大日。

來曾在國內除遊失學專科的。

來曾在國內除遊失學專科的。

來曾在國內除遊失學專科的。

來曾在國內除遊失學專科的。

來曾在國內除遊失學專科的。

於我,原來曾經科師學習過這門手藝的。

於我,原來曾經科師學習過這門手藝的。

於我,原來曾經科師學習過這門手藝的。

於我,原來曾經科師學習過這門手藝的。

於我,原來曾經科師學習過這門手藝的。

阿 SIR 語

三天便死掉了,我可兑生了一年病,假如當初不是我帶了!! 我可以推出 输如何,她的死,我至少要員上道德貴任! 滅」,我也竟然同意,是為了卸下一個包袱嗎?無牛,我卻不能醫好她,直至獸醫建議給她「入道毀牛,我卻不能醫好她,直至獸醫建議給她「入道毀然而,實際上是我救不了她——她腹部鼓脹如 是她的 TX "恩人一呢!可能她再過兩說這小貓有遺

我可以推卸責任,說這小貓有遗一的生命,令我悲慟不已。 家住了三個月,便結束了她僅五個月 家住了三個月,便結束了她僅五個月 變的身,是禁 成游體因我一 這泳健為所寒 實, · 癌魔信極反表團問的他由症對他的東邊 動脈 動態 地 動 地 或 更 過 事 的 地 数 要 過 多 地 数 多 地 全 流 絕 外 可 過 外 可 過 外 可 過 外 可 過 外 可 過 外 可 過 外 可

無散情,病深積相有校乏 實,癌魔信極反表團問

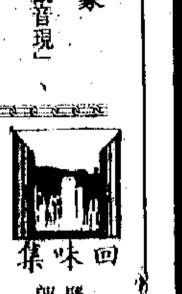
在只不所。

地界昌和的 ,要分為幾品: 丹史》指出,選購出 明代薛鳳翔的

,口者懸河,談話頗有文化,似之後,一經話匣打開,她

見所場歡

, 兩類梨渦隱現,份外憑人學邊者,是一個楊玉瓔型的學邊者,是一個楊玉瓔型的她已帶來幾位年青貌美的小如已帶來幾位年青貌美的小了一句「是但啦!」



領南

人的本性。
人的本性。
一句:「唔該你比多四的人,往往會加上一句:「唔該你比多學問答當,而是某些類別不夠裝。有些學說不夠裝。有些學說不夠裝。有些人的本性。

會斷人

的笑容、唤起了我的招呼,追熟藏而親切,他微笑着向我點頭,一直朝向我這裡來

教育

地天館

教訓:必須悉心地培歷中,我領悟出一個從養貓的慘痛經

時,設法為他解決, 時,設法為他解決, 時,設法為他解決, 一隻可愛的小貓 一隻可愛的小貓 一隻可愛的小貓

明·有些紀錄,簡直匪夷所思!比如人與毒野的執着令人起敬。 也許,這就是說爭精神的體現,那份競爭的執着令人起敬。 也許,這就是說爭精神的體現,那份競爭的執着令人起敬。 和嬰兒爬行、母豆夜、連續跳的

要擺道學的架子 大可以嗤う

等精神,世界就會永遠進步。 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 大探險家身體的血液中,就流動着這份執 大探險家身體的血液中,就流動着這份執 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭 一個是,我仍然欣賞敬佩這一類說逐爭

管了? 人們只是不明 ,學校追塊「風水實地」,強行佔地與建去了?據說,長沖鄉的一批迷信者,看尼姑庵哪兒都好建,為什麼偏偏建到學

政網魚,黎明出海, 具酶歸航 等。系數數一生從事漁業, 直 等。系數數一生從事漁業, 直 每天駕着一艘小漁船出海重釣 每天駕着一艘小漁船出海重釣 每天駕着一艘小漁船出海重釣 每天駕着一艘小漁船出海重釣 如明威名著拍的同名影片(史 型)。

訓敎個

修中的俩了一一削坐已認一 的道笑也話雖你的下題,使 放來容感匣然是手來前還我一 事的沒到子,是不能

商量」的口吻: 老人家在拜神之後,又總是會出之以一保祐他,祝他一切順利。」 自然也拜告祖先:「某某要出門了,願

家那種深摯的愛所成這時你覺得的人

佛頭書

的囑咐,向天堂 甚至也遊從老:「好,好!」

(六) 具品 (产) 類品——如品 (产) 類品——如品 (产) 類品——如品

地們圖麵的歌歌

Pr 90.

没有代

一文 談及愛滋病的傳染問題 聽一位在職的雙士

不國際市場上 案作出報道。

性神精

洗澡洗頭基本法

太, 查多食抑波應 極過心的 動物 學應八水情。。 學 洗澡方面。

就非有湯不可,因為有「湯王」,亦有。 亦有家中少有湯水,於是毎出外邊吃,如何家中少有湯水,於是毎出外邊吃,如此友中有許多都是暗濁之人,其中 7湯。我是笑了笑明他5、湯已足其他四個小位朋友差不多是獨自 那三樣東西?他說菜膽地三寶」嗎?

新園湖

麦初・雅了在家保店 「一個減騰家保・就

園

(碩士)、林木管理(碩士)、林木業(文、環境偏遠感受(碩士及文憑)、環境科學生)、植物學方法(碩士及文憑)、環境科學憑、動物營養的碩士及文憑、穀物科學的碩為、動物營養的碩士及文憑、穀物科學的碩士及文憑、動物生產的碩士及文

香港作家協

士及文憑

課程設計、教育心理學簡介、教育機構、成人教育在社會之實踐的專門人才。内容包括:成人教育們與加拿大英屬哥倫比亞大學合門與加拿大英屬哥倫比亞大學合

市面積聚的財富曾確立 所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個戰情之所以一面倒 一個對情之所以一面倒

1油富國,科威特因石

(碩士及文憑)。 村及地區資源策劃(E 縣)、海洋及魚業科語

二人 自然 (孤士)

、敗理科學(文憑)、工學、硅酸體固態之碩士)日然科學系,科目有化學

酒樓的湯無原

是實就,如今在潤家中所依 是實就,如若不信,你不妨 一次是酒家已做好了的「頭湯」 一次是酒家已做好了的「頭湯」 一次是酒家已做好了的「頭湯」

5、"湯底"。 5.此,就知道在外邊 6.為家中變的沒有「「

才有此一間。其實我也不知,說出來了。因為我見他吩咐只要湯 秀

解,又清香又粉崩 - 是不錯的主治、然外性獨幾滴花露水、幾滴滴在水外,可令人精神為之抖嫩。很大,一种底清醒身心,吃早餐之前,他像神,可令人精神為之抖嫩。很大之前,有一個長輩就教我,在後神,可令人精神為之對數。很大說水性獨幾滴花露水、幾滴滴定。不過,如果你想更早上上班為了趕時間,當然是淋中上上班為了趕時間,當然是淋

船,就只有這種是常用來往的。如小艇,「嘩啦嘩啦」所餘不多了。如小艇,「嘩啦嘩啦」所餘不多了。那種接載港口導航員上剛入口的大輪船的電影種接載港口導航員上剛入口的大輪船的電影中學。 冬

質細膩、耀眼生輝。、輕妙、飄逸和耐殘者為上品,要離、輕妙、飄逸和耐殘者為上品,要離,在的等級,以精神、天然、溫潤梨花雪」等。

華地華 拉

理關牡丹、應重品種、並要知是 理論性丹、應重品種、並要知是 種名稱、如「趨粉」、「夜光白」 種名稱、如「趨粉」、「夜光白」 一种國牡丹、目前共有四百六十。 一种國牡丹、目前共有四百六十。 「姚黃」(有「花王」之稱、重瓣 作工,與首性,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱、重瓣 作工,與首性,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱、重瓣 作工,與首性,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱,重瓣 以下的珍奇品種出現,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱,重瓣 以下的珍奇品種出現,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱,重瓣 以下的珍奇品種出現,但通常要此。 「姚黃」(有「花王」之稱,重瓣 以下的珍奇品種出現,但通常要此。 「如 東才可買到。 上方發白、「白玉」、「 型花等」等。

· 後來她告訴我們,原刊,談話頗有文化,似經話匣打開,她

教育的主題「

見所場歡

南州梨州顺现,份外都人是所州梨州顺现。 一句「是但啦!」 一句「是但啦!」 一句「是但啦!」

郎。魅河地在介紹她旗下的侍酒女魅河地在介紹她旗下的侍酒女那位年輕的媽媽生,日若

港產片缺乏

或

園貿易有限公司

·五四七二〇三三·香港文威西街七十二至七十向品·土産飼料、京果、香料

西品城交會隆 重開幕

廣東省 上產進出口(集團)

立進出口權的市縣公岸的三十八家具有獨下還有遍布粵省各口

貿易

廣東省

團

《團將駐場洽談業務 行排行

祝賀廣東省土產進出口(集團)公司

出口商品成交會隆重開幕



百希達國際有限公司 PSD INTERNATIONAL LTD.

> 國產飼料 IMPORTERS EXPORTERS ALL KINDS OF CHINESE FEEDING STUFFS

Room 2108-2109 Harbour Centre 25 Harbour Road, Hong Kong Telex: 61652 PSD HX Cable: PSDGROUP Telefax No: (852) 8345228

商品成交會隆 發 重開幕

淫但我 他魚小 場五天今

龍飛

宜不童兒 天石 · 人品出

播爲花

限淫败早 報現姦場

你妹流四 <u>喚任</u>親風

這取但 是向《既

集醫問續

聯港

告院

卡斯 및 (道角別件)

場五天今

眼淫峽早 報現姦場

你妹流四 獎任祝風

龍 場午 爺少,夜

泪體場四 價為激點

明話

雷地經話址營

五香品

四七二〇三三卷大成西街七十二至七十四就怪和大厦一卷大成西街七十二至七十四就怪和大厦一

O N O O # 全 #

要

有發

四是表現出來的成績如何不能不說它也力求 「到問設計,很「大片格局」設計,很「大片格局」 很喜歡地鐵月 台那山區成功的,則是 宣傳 地區芳子》是浪費了梅鹽芸

首蘭羅 大飾 計億以值總

天國邁亞密的三百萬 天國邁亞密的二百萬,美國馬的別墅,在瑞士與馬的別墅,在瑞士與馬的別墅,在瑞士與

[明中文文法] [明中文文法] 伊港香 8700278 ②① 897680B 3518J167 1518J167 4594857 場商發長期發展島衣青 3429997 = 3 場五天今 課 洪 蘇詠 資金 映坞五天个 天 映場五天今 五 天 塲 五 利 張 許 智玉曼傑冠 很淫亂 李 昊 利 張 許 珍聞 麗家 智 玉曼 傑冠 玉張 | 保許・登 播 袋 花 双 郎 尼 日 解詠禪◆寶金洪 解詠課·寶金洪 李 吳利 張 許珍問題家智玉獎傑冠 李 炅 利 張 許珍麗 麗家 智 玉曼 傩冠 麟詠譚・資金洪 脂 雄雙粉脂 雄雙粉脂 學數全黨 檔新阿三 1 笑潛並 \$ 拍倫毛 聲數全廠 檔新阿三 1 笑港並 1 拍倫毛 開飛 红草血 1 極動舞 想環染 限作改 大 淫 今 會 娃 早 龍飛 1紅萬血1極動轟 場環染 限作破 宜不意兒 夠樂都淫老石淫高都今 本妹出**邁契**温淫漲青早 女初13點35 宣不童兒 天石 人品出 擊巴 東新 東虎都新早 出公影寶 品司業祥 出特**納**點今 更營線,四 淫獸四王慾憂為逐色變龍今 招性點花糊性福個魔態華早 育新在錯記週人男小早今都: 玩鐘即夠心實意測當 芳葵 4200708 慶普·華新台舞利 堪廣 怡廉 站古太 **华** 希答 ③②① 街洋角 后 天三後最 場至天今 塲五天今 體嚴甲鐵瓷 速未 三最 看看 天後 映獻場五 映獻場五 天今後最 播 我 便 犯 即 葉 周 楣子馳星 芳川 演主 華德劉 芳酰梅 映獻明 子芳島川 壯1 如數 鬼撞兄師 1 語佳卡與90 片外最斯年 劇喜風鬼 撞師 子芳島川

8

也很活躍。

在國際樂壇上 在國際樂壇上 是家音樂學院時, 國學和演出。當他 國學和演出。當他 國學和演出。當他 國學和演出。當他 與皇家音樂學院時, 與皇家音樂學院時, 與皇家音樂學院時,

直靚十光線認女八獨百

為中位到量

各化人各眼分化人的美术的人 化多位多少位

「亞視」?還是「無的別女」的原因?今年素質的原因?今年素質的原因,還是甚麼特別的,還是甚麼特別的,還是甚麼特別的,還是甚麼特別的,是是風水岭

不同的觀感,留下的最低分比,阿笑亦有最低分比,阿笑亦有為怪,就以最高分別認為美,阿笑亦有甚麼,他們認為美,阿等

日八十月六年午庚曆農

[潮中給毀爛,他也給打得

改建生活・也感到自己為他

他在無奈中驚醒,往碼頭衝

路線取向及制線取向及不港兩家電

音

上更接近

港上的成為

梅 【 劉 芳艷 | 華德

鳳

龍威宙宇

雄雙粉脂

仙魚小

淫天性明 城空&天

守淫點早 婦賤峽場 道下:四

技淫級點

午 四 加 場夜 點 開

物奇識受

UA

強 兄 師

仙 魚 小

集 鎮 怪 鷹 小

集績證成甲鐵

。(1989/104分,維真影帶發行)

《不脱被的人》是陳 友至今執導成績最好的電 影,所刻劃的一段在動蕩

時代中鑄鍊出來的感情

向上爬不顧一切,但也堅持了自己的

心歌各曲節 的曲位時, 是聽,

詞

續威鐵集龍甲

雙脂

雄粉

仙魚小

子芳島川

鬼 拙 兄 師

集機能戰甲線

再度出業

場面天今

二紹 部明 請歌或台分白真

简一 個 個 個 個 何 個 何

大

新

秀來港演奏

肥

懸聽

不在品不局 不多年了。

認性木 為與電

作品,

溫會

身家又驟然雄厚起來, 最近終了結為羅蘭, 他們懷疑羅蘭的罪人和她的會計師, 其是人不得羅蘭的罪人和她的會計師, 其是人不得羅蘭的罪人和她的會計師, 其是人不得羅蘭的罪人,最近終了結為羅蘭的罪人。

黑澤明電影之

D.起味性與自己不同,他 為歷來日本最佳的電影 為歷來日本最佳的電影 ,其實,黑澤明的電影 ,其實,黑澤明的電影 ,其實,黑澤明的電影 ,其實,黑澤明的電影 ,其實,黑澤明的電影

,他的兩部作品 斯卡金像獎、《影他的電影過時,但

在八一年得康城上《德素烏蘇拉》在上門時亦面對年輕的問時亦面對年輕的問題不能與觀歌見雨過死神,他往後的短

武者》、》後更自

忍 海聯正令美 光 何我 者 威鐵 晶 芳川 兄 兄 子芳島川 他愛不 伴 雄雙粉脂 場五天明 排料量間 子淬 星 催料開助 順陳劉梅 冬玉復艶 性殖華芳 成者 忍 宜少難者 映大盛期下 地重家風 MAR X 是缺石 1774年 個和軍權權 21 場五天今 後最天今 場五天今 場五天今 場五天今 場五天今 堪五天今 絕對 五今 妙白 場天

戒四虎今 大點發早 師被火猛

一龍場が

集威

飛紅 雙脂 芳川午及四 龍樹 雄粉 子島夜及點

四加六今 點開場天 身再表表 卡灣消一 通流暴部 手順姐兄 紅喋 小 喋

唇血

威宇獻明 龍宙映天

三膽四旗今 功二點子早 失力一弟八

子島

塲 五 天 今 陳 | 吳 | 劉 | 梅 連派 | 華啓 | 華徳 | 芳醯 子芳島川 唇和

江令方:演導 · 漢情 三 年 四11紅 時到片級易夜點點碼

映獻大盛天个

師金映早 姐牌 - 場

鬼 四 編制張泉

甲

夜加民映獻盛天今 李 吳 利 服 前 珍麗麗家智玉曼傑 遊賣辦集今_在淫民四今 戴淫放聲天在慈樂點天

陳 謝 劉 梅 五 徳 艶 彦 華 芳

水產强勁三首點。案文、早獎

學樂

淫怊

獣性

場五天今 映獻大雄天今 人 艾 大 專庫縣^基拿 場夜午加聲金 威鐵 龍甲 不見主字 吳利 張 竹 宜食 演 珍麗麗家智玉曼傑舞 威虎優九明 續魔先點晚 集龍映半

月明 淫 但 我 很 我 很 了 し 點四脚加 脂 仙魚小 兄 粉 鬼 兄 場五天今 淫天性明 城空怒映 淫天性明 城空**愁映** 雄雙 火 映早 楊四 你在道你映早 嗎?我知·楊 鬼燭:場 华五三四 • 點及點

+ 半點五

志壯霆曾 明少年。 宫 南 4822646 05454 7306148 (區朗元) 角頭牛 **鞆片牌園假署〇九** 場五後級 場五後數 協選 福日 淫但我 場五天全 春 寬東 潮 秘 洋 亂我很 百分 做 性 便 龍甲

迎出坡場今

11四條陳庭

淫超她**場今** 婦級是 - 早

的 概不場四 人機脱、酶

均五天斗 松東春洋 演主斯魯告湯 潮窺 品由司公蒙拉派 威性能发

大今後最 今最 天後 場五大今 壯奮 越 越 宣不宣兒 怒 獻明 題者映天 鬼兄 三 四 17 片級攝點點 宜不重規

春_有日 天四 天神映早 潮有夜 王大 下甲 場

據師場四 夫好場四康 鬼兄・點 人色・點價

龍鐵 粗 集 成 志

| 院型 | 院型 | 場 五 後 最

從欲開最 速看天後 四 据 居 席 出 来 来 来 来

淫殺寸我 亂很但很

場五天平 块 堆阱 正专力·演導 自大淫一 年 2世 11國 國代舊級場及屬點點際

地加

子芳島川 **邓** 期天映 批言 & 志義 後 鬼撞兄師 雄壯 場今

場五天今 鄭 洪 解詠 賞金 雙雄 宜不童兒 出公影實 品司業禅 住事(火 片米 「最 外舞型十 外舞點 外台三九 檔社上點九十 素會海三四點

祝賀別

1400) 1300)

音がある。

會交成品商口出司公(團集)

出口商品成交會隆重開幕 偉利豐國際有限公司致意

雷喆:五四八八二三三





品生產已成體系 番禺、南海、開平、廣州、深圳、東莞、成體系。公司先後在



廣東省土產進出口(集團)公司

廣東省土産進出口(集團)公司

出口商品成交會隆重開幕

西域投資(香港)有限公司林良成致意

盆陽有限公司致意

出口商品成交會隆重開幕

經營商品:木材和膠合板

廣東省土產進出口(集團)公司

出口商品成交會隆重開幕

華昌國際(香港) 有限公司致意

地址:香港干諾道西二十八號威勝商業大厦二十樓

2009室 電話:5486761-2 廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

正豐有限公司敬賀

經營商品:木材、三合板

地址:香港德輔道中71號永安集團大厦2808-2810室 電話:522-1605 526-6540 526-6549 522-3196/7 電排: "ALBATROSS" 電傳: 65278 WFCL HX 傳典號碼: 868-0183

東省十

上連進出口 (集團) 公司

祝

四八、三八一四三三九

有限公司致意

从科亚出口兼称

以及是地进75%的洋
七株

東省土連進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

港運貿易公司

電話:7822398(四線) 7822470—2地址:九龍彌教漢57—559號永旺行廊

泰源木業(香港)有限公司致意 東省土産進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕 電話…三九七一二六八地址:九龍彌教道760號東海經營商品:木材

電話:八四〇九六〇〇 地址:香港德輔道中七十一號永安集團大用地址:香港德輔道中七十一號永安集團大用經營商品:飼料、土産、香料、礦産

弄 玉字發展有限公司 致意 出口兩品成交會隆重開幕 司

何偉貿易公司 果省十 出口商品成交會隆重開幕 蜜話;三九二一四三二地址,九龍廣東進一〇八號地下經常商品;和紙製品、土紙製品 - 造進出口 (集團) 公司

祝

致意

· 輕工產品、礦產 5144--151號二十二字模

出口(集團)公司 | 交會隆重開幕

出口(集團)公司

交會隆重開幕

公司致意

出口(集團)公司

交會隆重開幕

有限公司致意

中48-52號裕昌大厦

反有限公司致意 ※然準以表表表表

) 出口(集團)公司 交會隆重開幕

爽



發開品產料飼



松香 盖

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

港餘貿易公司

体真:七六〇四一七六

亞洲水族公司 傳真: 六七九五六八〇

致

出口商品成交會隆重開幕

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕 大福木業有限公司致意

地址:香港灣仔高士打道166-168號信和 電話:八九一五七一八



佳量質新出陳推品製麻

賀 祝

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

永傑發展企業公司致意 經營商品:土產等

地址:香港英皇道249號國都大厦十八樓二號 電話:五七一六〇二〇、五七〇三〇五二

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

經營商品:京果土產 乾癬產品

批發轉口 地址:香港德輔道西七十八號 。電話:五四九六八六六

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕。

地址 韓富中心第二期22字樓 電話:5285271 經營商品:原本及木材產品

祝、賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

豐源有限公司致意 經營商品: 飼料

地址:香港德輔道中48-52號格昌大厦 一三〇二室 重話:五二三七六四〇

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

意 德 隆 利 致

九龍廟街153號 電話:3850627

祝 賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

東隆貿易有限公司致意

經營商品:農產品、維頭食品、山野菜、 魔芋角粉 地址:香港舉打街中建大厦六〇九黨

祝

建豐公司

經營商品:藤、竹、芒製品

電話:五四四一〇八二

廣東省土産進出口(集團)公司

出口商品成交會隆重開幕

地址:香港大道中270-276號中央大厦十二樓

致 意

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

源豐行宮燈紙業有限公司 鄭明亮致意 租營商品:山貨紙製品

地址:香港九龍城打鼓嶺道67號 電話:七一六二九九一(二線) 七一六二一二二 ■文傳真:(ハ五二)七一八四八○○

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

順生進出口有限公司致意 經營商品:農土產、輕工產品、礦產 地址:香港干措進西144-151號二十二字標

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司

出口商品成交會隆重開幕

錦河木業合板有限公司致意

地址:九龍太子道一四一號長祭大厦八樓

電話:三八〇八二四八、三八一四三三九

重話:五四八九二五七

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

義興隆工藝家具致意

經營商品、工藝家具 地址:香港荷李活道一凹凹號 電話:五四六九一五三 五四〇〇〇八四

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

香港祥興公司木材進出口商致意

經營商品:柚木、花梨、波麗格木、職枝木、

祝贺

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

東豐貿易公司致意 經營商品:權油食品

地址:香港永樂街157-163號豐樂商業大厦

重括:五四四一〇〇〇、五四五二五五九

經營商品:標油食品、土産、麻袋 地址:香港灣仔軒尼詩道300號中邦商業

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

萬通貿易有限公司致意

總營商品:化工原料進出口業務 地址:九龍尖沙咀磨地道75號南洋 中心二座七樓 電話:七二二六○○一

祝賀

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

協和出口有限公司致意

經營商品、五金礦產、草麻亞麻紡織原料。 香料、果仁、正顏各種土特產。 地址:香港中環干諾道中怡和大厦卅二樓 重播;八一〇〇九三三

祝賀

地址:太子道一四六就四樓 童話;三八〇七一一二、三八一二五四七

廣東省土產進出口(集團)公司 出口商品成交會隆重開幕

穩昇有限公司致意

大厦12A 雪站:八三三一九八〇

總營商品:木材、夾板進口

C,DA

有限 公司 致意

國際

香港)

廣

港 達 Ħ 易 公

一百 致 想

,同時亦為馮茵如不表示很開心成為候補一百一十五磅,是積一百一十五磅,是積中型。

機會誰屬

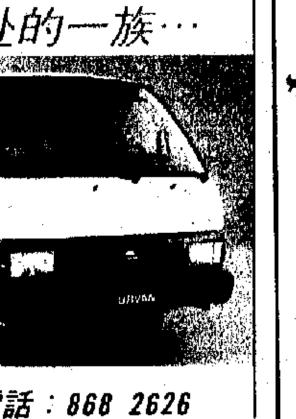
沙姐」林建明沙姐」林建明

善

張偉欣

得豐

她謂當晚落遷也没落已才有機會入決賽。



剛志任

級幾中 套电泉

息似形 寒取息 寒寒

四周口,顺示减息是存在一定可配,而兩個月期或以上的美元畏坤。在本周一,港市曹傳出美國思之舉只能暫時擱置,但港息暫任上周調低港元存款利率。由於在上周調低港元存款利率。由於 錢息本,尤其是短錢的跌勢更場,中東緊張局勢並未抽緊長期 走資金



文口 何

@留麵壯志 417.517 (23院) @ 師兄撞鬼 158,815(18院) 70,051(9院) 59.436(5院) 43.266 (3院)

0人間道 20,682,258(26天) (1)人間道 11,148,451(18天) ①紅場飛龍

郵客及電話均

男 以接受 放公開 等 入



朱潔儀看好

冤得

佁 受 靑 睞

藝能 斟鞏俐

《鴻運當類》

在起

潜

格資消取被如茵湯

6他到郊外,節目賞試作一些分析成道種心態,每屋期安仔何以又一門一個報復心極强的人——安仔,

仍很夾。 ▲何守信昨返「電視城」拍特件,他透

快口」滿右。色特的蓉法陳是髮短。姐港任卸將快

猢狲染的「直心

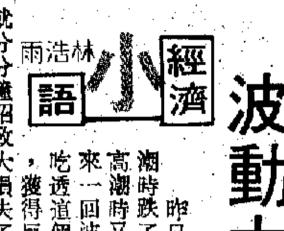
市民,均有機會獲得的民,均有機會獲得的人。與此點,設立投票的作一時至下午也時名投票的,與我可於當日上名投票站,採用電腦 價值五萬元號品及港 與決賽入場券。 在各報章及周刊刊至 在各報章及周刊刊至 在各報章及周刊刊至 下表格郵寄或電傅。 八月十六日中午截止 · 利率比普通港幣定期為高。

• 無外滙波動風險 · 存款期分 一、二、三及六個月

· 另所設短期一週存款,用户金額穩港幣100,000元

歡迎駕臨東亞銀行總行及各分行查詢或致電

客戶服務中心 835 3500





- 16MHz主機板→80286-16 CPU • 1.2MB高容量軟盤
- 40MB(28ms)高速硬盤
- IMB內存記憶
- 14吋單色顯示器
- 101鍵鍵盤

TC386SX系統一\$10,500 TC386C-33 CACHE系統一\$18,800

高質量元件,48小時嚴格測試,一年上門保養

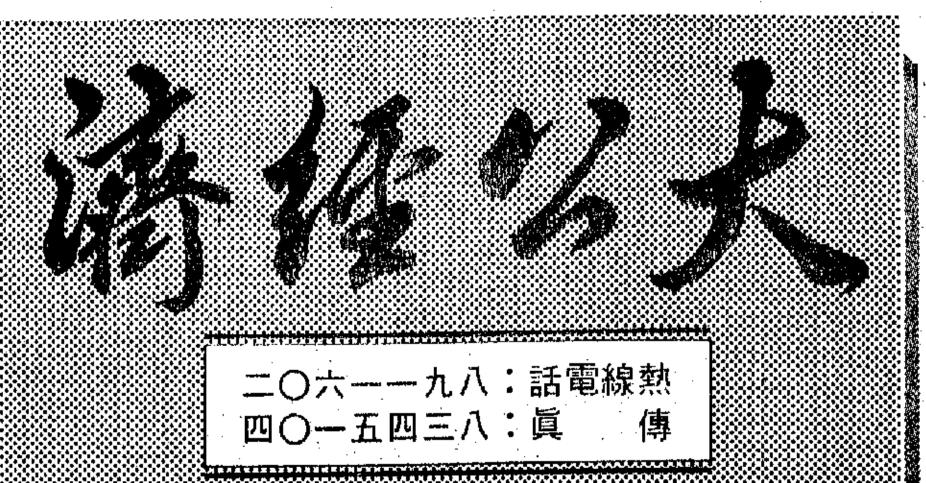
美中持不元 息東之同套 有緊因,取

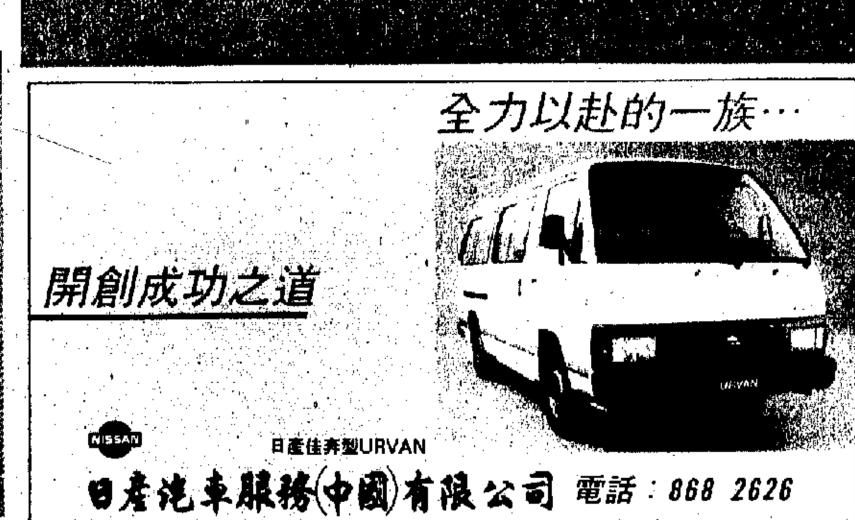
e de la companie de l

TOO A X TO THE REAL PROPERTY.

\$5.90

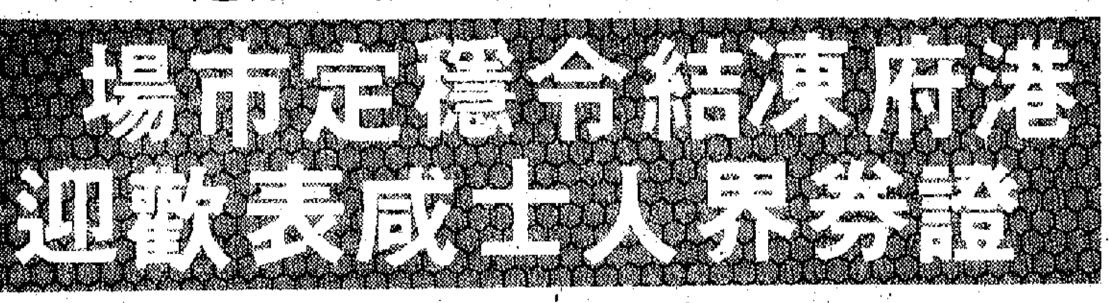
TRUNKNET CO. LTD. 香港九龍灣宏開道17號順發工業大厦4字標4號 電話:759 1985





港離調能不產資科伊何任謂剛志任

昨天恒生指數走勢圖



用作定一起穩回點低從市昨對為認

有市場,而本港經濟穩健,相信中東戰事對 和國傳稱,現階段不應以人為措施聚于 和國傳稱,現階段不應以人為措施聚于 本港經濟影響不大

理受困擾

₩進九萬八干餘筆, 也是今年最低紀錄。 一一委託與進筆

一十二萬二十二萬八十一億五十二萬八十一億五十二萬二十二萬八十一億五十二萬二十五十二萬八十一億五十二萬八十一億五十二萬八十一億五十二萬八十四億三十十二萬二十十二萬八十一億三十十二萬二十十二萬八十一億三十十二萬八十一億三十十二萬八十餘華。

版二廿第



在當做內部交 短買計

M口,順示減息是存在一定可,而兩個月期或以上的美元長。在本周一,港市曾傳出美國之學只能暫時擱置,但港息暫之學只能暫時擱置,但港息暫上周調低港元存款利率。由於

怕, 啊神排今係 影響有地秘〉, 影影像 上



機過如市股羅師市短用人有暴忠行

(市有嚴重衝擊

作出不可放回的承諾,表示將就 心的買賣協議,附帶條件為該項收購很 心的買賣協議,附帶條件為該項收購很 被奔達國際股東在股東會上通過。擁有 被奔達國際股東在股東會上通過。擁有 被內司已與置地公司簽署收購世界貿易中 有關的議案投資成果。

五十八萬八十元。 一十二十八萬八十元。 一十二十八萬八十元。 一十二十八萬八十元。 一十二十六萬多元。 一十十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。 一十二十六萬多元。

但美國認為為

電話:868 2626

中國口岸

LIAN BO 9/10

香港──大連

張家港 KUO CHLA

KUO LUNG

KUO KWANG

KUO CHANG KUO LUNG

DANAOS

KUO WEI AMALIA

KUO LUNG

KUO CHANG

KUO WEI NORDSINO

0点信德中心33樓3312室 8581548(45年) 8584657 貨櫃-5598376

航香港 福建 開航日期 逢一、十一、廿一 逢四、十四、廿四 **蓬**六、十六、廿六 進八、十八、廿八 9010 5-9/8 11/8

逢星期一 漆星期三

逢星期五 V.XL9040 8-12/8 14/8

V.XL9042 16-20/8 22/8 逢五、十五、廿五

進十、二十、三十 上海。張家津之海連很務。 展易 保險 混貨 拖笔

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營

香港⇄珠海(九洲港)⇄世界各地

船名:長海3號 逢星期三、六開行

航線:香港⇄廣州、黃埔、蛇口

船名:穗南2號(二、四、六開)

船名:穗板捞7號(每月四航)

來往上海、新港、福州、汕頭、厦門

湛江、三亞、海口、江門、容奇、太平

收貨站;醉酒灣卸貨區。散貨、貨箱、轉

Fax No.: 5 422349

航線:香港二汕頭

監慶、中山及潤石等地

口貨可安排專船接運大宗貨物。

圓

川航:台中◆→香港◆→珠海 29/8 27/8 V.90025/9 V.9004

CY:永利十八號臺船 電話:7662182 土瓜灣浙江街尾

電話: 5441831 (4页: 5412783

BUREAU OF CHINA SOUTHERN LINE

定期貨班輪

香港→檳城→巴生→曼谷 到檳城 船名/航次 石堡 V.8/90 IM/V SHI BAO **泰堡∀.6/90** M/Y TAL BAO

接載處: 香港中環德輔道中 287-291號長達大厦1201室

(Wholly usened and operated by Natjoubase Industries Emitted):

香港二油頭專線(貨箱及散貨)

兼收:厦門、澄海、三百門、揭陽貨物(定期航班) · 代理船名:專平402 · 專平403 · 澄海1 · 澄海3 · 厦水運14 · **厦水運25 厦水運20 與化101 與化102 恒昌 恒盛**

汕頭專線爲方便貨主要求,可按照指定碼頭卸貨及在香港 提供天天收貨服務。大宗貨物·超長、超重可另行安排船隻

香港、湛江 每十天一航次(定期航班) 衆收 水東(茂名)散貨

承辦中國對外聯運服務

• 簽發全程提單 • 豁免香港中轉簽證 • 中國對外全程運費報價

九龍尖沙咀中港城網6座 | 8樓 | 8日3 室 | Telex: 45392 STKKS HX

隆路運輸 *專線往來汕頭冷凍箱拖車(備有發電機拖架)

*本地運輸,船邊貨物裝卸交收服務。 電話:7362121 傳真:7362268

中國全貨櫃支線定期班輪

<u>能 名 抵離港</u> 平鄉城 11-12/8 晦 江 15-16/8 麗 江 11-12/8 市島 大速 華 住 15-16/8 熊岳城 12--13/8 華 佳 10--11/8 度行

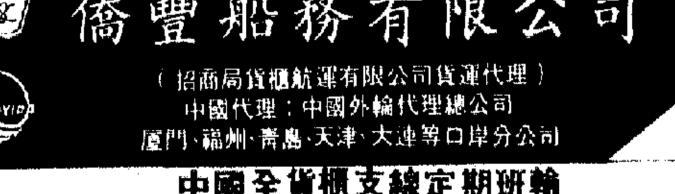
> *香港→上海散貨拚箱 每月4航次 *香港→ JAPAN/SINGAPORE/TAIWAN

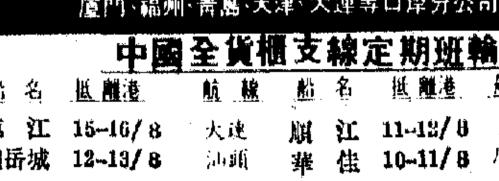
本公司另設下列服務

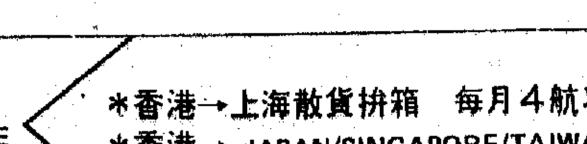
●台灣⇔⇒香港⇔⇒中國各地無須輔櫃

地址:香港皇后大道中287-299號永傑中心1803-5寧。

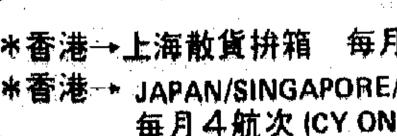












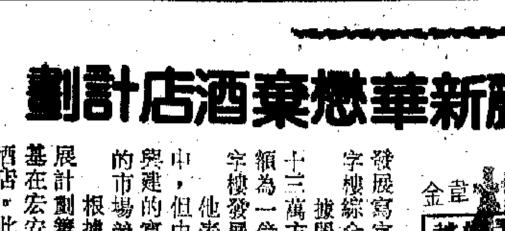


毎月4航次(CY ONLY)

●轉口貨櫃服務——中國◆□◆香港◆□◆世界各地簽發全程提單

●釜山⇔⇔香港⇔⇔中國各地無須轉櫃 承接各類豐船、拖車、装拆貨櫃業務 ●最收散貨及拚箱貿往世界各地

職傳: 80350 CFSCOHX 傳真: 545 3656 電話: 5444169 上海聯絡處:遠洋賓館 2102室 電話:545 8888 轉 2102 室 天津聯絡處:養林別苑ら號樓301室 電話:341810 341955



- 90 3145 2880

SINO EXPRESS LINE

正利抗量(共国全共促进线

KT-008N KC-008N KA-009 N

KL-007N KW-016 N

KD-003N

KK-008 S

KG-009 S

KT-008 N

KL-00% KW-016 N

20-23/8 CFS

S.P. SHIPPING ENTERPRISE CO. LTD.

16-20/8

SINO OCEAN

SINO OCEAN

TO:QINGDAO

船名

RECEIVING

航次

航次

航次

航次

TO: BOMBAY/KARACHI/DUBAI/DAMMAM.

TO: ABIDJAN, COTONOU, TEMA, DOUALA.

航次

航次

香港夏潔道16號遠東金融中心19樓

電話: 865 5900: 12線 : 傳行: 865 4489

TO: JEDDAH/AQABA.

KOTA MOLEK E865

KOTA VESSEL E888

GOOD EXPLORER 48E

GOOD EXPLORER 49E

總代理:泛茂船務企業有限公司

CYTCLS WIDE SHINE TERMINALS LIDE THE PROSESS.

文件部: 529 3283

全 貨 棚

TO:BUSAN

服

抵港

10/9

抵港

抵港

抵青島

21/8

1/9

17/8

15/9

* 16-20/8

抵港

開航

開航

開航

18/8

離青島

24/8

4/9

18/9

截貨

由香港/目的港口

19/8

收三

|動球隊

CANO.

大題台港

開創成功之道



日產汽車服務(中國)有限公司

電話:868 2626

好法做市股預干度適

抵/離期

9-17/8

3-9/8

性/數期

抵/離期

22-27/8

6-8/8

抵/離期

抵/離期

14-18/8

抵/離期

18-22/8

18-20/8

7-12/8

8-9/8

13-16/8

收貨期 23-24/8

6 - 7 / 8

收貨期

11-12/8

15-16/8

仔港灣道6-8號瑞安中心21樓

船名/航次

新海虹 NEW HAI HUNG V,9009/9010

船名/航次

船名/航次

船名/航次

船名/航次

蘇 义 SU FENG

淮安 HUAI AN V.9021/9003

龍 红 LONG JIANC V.9035/9026

河 TONG HE V.9003/9004

州 TONG ZHOU V.9001/9002(曼谷)

海 327 MIN HAI 327 V.9019/9020

海 329 MIN HAI 329 V.9021/9022

深圳船務公司

MS NAN PENG V.9013/9014

Shenzhen Shipping Co.

V.9015/9016

新海華 NATI WAI EUA V.9032/9033全貨箱班輪

新海騰 NEW HAI TING V.9032/9033全貨箱班輪

上海市錦江航運有限公司

福建省輪船總公司閩東公司

Fujian Shipping Co. MinDong Co.

中國對外貿易運輸總公司上海分公司

中國遠洋運輸總公司江蘇省公司

香港↓上海、張家港、

China Ocean Shipping Co., Jiangsu Branch

China National Foreign Trade Transportation Corporation Shanghai Branch

Shanghai Jing Jiang Shipping Corp. Ltd.

肇慶/容奇

廣州/蘭石/江門/東莞/中山

汕頭/福州/厦門/海口/湛江

鐵路及拖運往來中國

各省本地轉/拆/拖櫃。

代客辦理貨物出入口證

及報關等服務。

垂 詢

出發日期

* 隔差期出發

微路包卡天天出發

潜均轨线:6069293 6069525

歡迎

(=) KCRC

廣 鍬 路 公 司

/上海/天津

毎星期二航次

每星期一航次

鐵路散貨服務班期表

長沙 瀋陽*

围的地

南京 武漢 上海 大連 成都

天津 杭州 上海 昆明*

南京 武漢 北京

衍育格,如機械、電機、電子、生物工程、建築、化學或商業管理資歷,有海外、香港或中國學位為合。員實 投資項目的可行性研究力質易及項目的商務治缺及具體 計劃的执行。

秘書(SECRETARY)

须具中五或以上程度,中英文良好,略懂普通話, 熟悉電腦中文編入法及一般發書工作更佳。 應徵者請附詳盡復歷、照片及薪酬要求函等大公報 '信箱1127號。

香港珠江貨運有限公司 CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

17-19/8

定期發揮航線:廣東省二香港二世界各地 香港開每月8、22日 湛江開每月15、30日 粤江1016 湛江代理:中國外輪代理公司(湛江分公司)(天天收貨) 每月三航次 海口 粤江1019 海口代理:海口新港港務管理局(天天收货) 中山 粤江415 隔日一航次(天天收货)

容奇 粤海203 造二、四、六開航 (天天收貨) 其 他 航 線:廣州、黃埔、太平、江門、肇慶、蛇口、三緯等口岸等。 貨 運 服 務;①本公司在港九新界公共創貨區,設有18個碼頭泊位,提

供船舶裝卸服務。 ②承接貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務,價錢合理,歡迎 垂詢。

香港收貨站:珠江倉礦運輸有限公司 電話: 4612808 屯門40區320地段(近踏石角)

地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦2樓108室 **電掛:82699 CKTHL HX 脳文傳廊: 5591593**

Tel: 8591638

金旅船務有限公司 MASSWORLD MARITIME LIMITED

香港文成西街30號廣利大厦301室

中 1号・/ 434/ IV	MASEC HX 1会域 · 850/	30Z	•
定期班	倫川航香港、湛江		* 线 海
港口	船名	收貨日期	開航日期
湛江	海駁 1001V.9006 海駁 1001V.9008	11/814/8 21/824/8	15/8
海口	海成1號 V.9025 海成2號 V.9020	14/8—18/8 8/8—12/8	19/8 13/8
珠海	珠外輪	天天收貨	天天開航

★承接至中國各省市口岸海運服務。

★簽發中國各省市+--------------------------------世界各地全程 提單,豁免香港中轉簽證。

★代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、 装卸船、拖箱、装拆箱等服務。 ★租船部安排專船往國內及海外港口大宗貨租 船業務。

華閩船務企業有限公司 地址上香港干諾百中200世信德中心33樓3312室 宣語: 5460572 (被機) 8581548 (傳真) 出口: 8584679 入口: 8584657 貨櫃:5598376

定期班輪川航香港、福建 開航日期 逢一、十一、廿一 閩海105 逢四、十四、廿四 閩海109 造六、十六、廿六 閩海 120 進八、十八、廿八 圖海112 9010 5-9/8 11/8 響樂山(貨櫃) 漁星期---度水運15 逢星期三 育志 4 號 閩海 225 造星期五 V.XL9040 B-12/8 14/8

羅江(貨櫃) V.XL9042 16-20/8 22/8 雅江(貨櫃) 造五、十五、廿五 | 閩海 224 |泉州 1 號 進十、二十、三十

* 承接歪油頭 湛江 · 上海、張家港之海連服務。 ※ ៣代辦中轉接貨、報閱、保險、提貨·拖箱。 累折筲等服務

八月七日

中國口岸

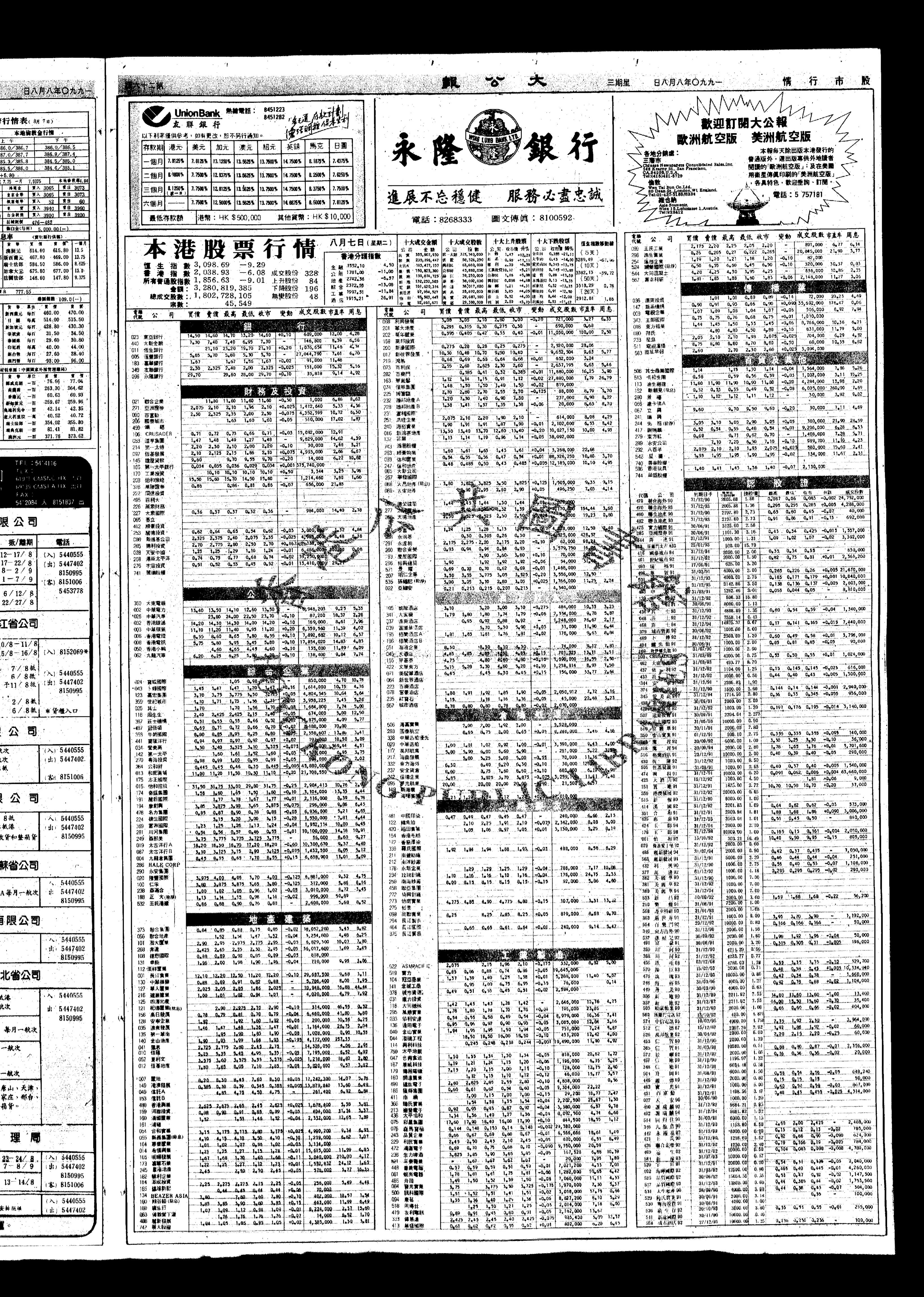
VSL VOY
LIAN BO 9/10 V.90 CY:海深廟永利碼頭永利 香港⋯→大連

CY/CFS: 大榮東

TRANP

總代理

CYTCLS: WH



今日明日出入口船隻

停泊地點 砼 旬 NIKOLAY CHERKASOV(上午八時)日本 國際橋 華 林 欧亞橋 華 順 RAYA HAPPINESS(上年七時)台灣 A9 昌 宏 國際橋 港 恒 AYSEN(下午一時) A7 中央 SUNNY VENTURE(下午八時)日本 MARINE STAR(下午六時)台灣 現代橋 新 異 ZIM TOKYO(上年五時) 美國 金砂 NEW HAI TENG(下午四時)上海 论编斯NL.CLARENCE(下午五時)地中海 國際橋 資 隆 HYUNDAI EXPLORER(下午九時半)美國 現代橋 太 古 HAI HUA(上午八時) 受谷 A38 昌 宏 GOLDEN GATE BRIDGE(上午七時)美國 現代橋川 崎 THORKIL MAERSK(下午三時)日本 現代橋 馬士基 BCANDUTCH ASIA(下午五時)基隆 國際橋 實 脈 油献地 永 裕 HSING HWA(中午) 現代橋 川 HUMBER BRIDGE(上午一時)高雄 海陸橋 海 陸 SL、PATRIOT(下午二時) 美國 B13 振盛行 MAH N(上午穴時) 法關克福快輪FRANKFURT EXPRESS(下午四時)高雄 現代權 捷成 ASIAN STAR(半夜) NORDSUND(下午八時) 台灣 日23 輝 騰 TRADE RELISH(上午二時)天津 CHINA CONTAINER(下午九時)美國 國際橋 港 CALIFORNIA MERCURY(下午九時)美國 西區 日 LA SEINE(下午五時) 欧洲 現代橋 大 阪 人 大 阪 PANAMA MARU(下午十一時)日本 ASE GOTACK QING JIANG(上午八時) 巴西 SWAN REEFER(下午六時) 弗里曼特爾 MARINE BRAVE(上午十時)台灣 A34 永 隆

CARMEN CARINA(上午五時)澳洲

・新加坡伊士坦堡

海口

NIKOLAY CHERKASOV(下午)

LEEWARD(上午九時)

EDO MARU(下午)

AYSEN(下午)

MALAN(下午)

NEP.EMERALD(上牛) HAI WANG(下午) RAINBOW(下年) GOLDEN GATE BRIDGE(下午)西北太平 HUMBER BRIDGE(下午)欧洲 TRADE RELISH(下午十時)天津 ZIM TOKYO(半夜) ・ 現代橋 新 新東京 潤穀陽頭 金 發 图海三二九**MIN HAI 3 2 0 (上午)** 8 TRADE FLUENCY(中午)南通 鉞 AL"WAJBA(上午三時) 柯華巴 NEW HAI HUA(下午八時)上海 新海革 國際概 華 海 MING PROMOTION 現代橋 馬士基 基CECILIE MAERSK(下午七時)新加坡 OCEAN RUBY(下午七時)日本 航 .A. NORDSINO XI FENG KOU MARINE KINGDOM 大同二號 TA TUNG 2(上午) 妆 FU CHUN 斯里馬泰 LANKA SRIMATHI(上午)基隆 來利戴安娜LLOYDIANA(上午十一時)基隆 雅士貨機 ACE CONTAINER 國魚凱旋 ALLIGATOR TRIUMPH(下午三時)新加坡國際橋大 大 阪 OCRAN ELITE(上午四時)基隆 查華范達民INL.VAN DIEMEN 新加坡 紫色協和 KYOWA VIOLET(上午六時半)南太平洋島 B 國際橋 ీ 統 胡佛總統 PRES.HOOVER(上午) 美國 EVER GLORY(上午二時)美國 ACHLERGRACHT MILD VICTORY OCEAN BLEESING(上午十一時)新加坡 國際權 大 阪 SONG CHENG(上午六時) 澳洲 實 威 BLESS CONTAINER 台灣 利達 EVER VIGOUR(下午三時)台灣 永 隆 MARINE PEACE(上午二時)基隆 THUBAN 昌盛 SU HE(上午六時) NORDSUND(上午) **BL.PATRIOT**(上午) A9 昌 宏 RAYA HAPPINESS(上午)台灣 法關克福快輪FRANKFURT EXPRESS(下午一時)欧洲 現代橋 擔成 現代橋 馬士基 THORKIL MAERSK(上午)歡洲 B東亞 斯里馬尼 LANKA SRIMATHI(下午)科倫坡

直航歐洲貨櫃航

50W 14/D 15/6 16/6' 14/9 16/9 18/9 20/9 --

82W 28/8 29/8 30/8 28/9 30/9 1/10 3/10 -

VOY OFS CY HE'S BARGELONA MARSEILLES GENDA NAPLES

Receiving Station - CY; FLOATA depot 'K', Tuen Mun. 4637869, CFS. FLOATA depot. C. Tuen Mun.

香港直航紅海 地中海(東岸)貨櫃航線

TRIPOLI (LEBANON) ALATTAKIA. PIRAEUS. MERSIN. (VIA LI MASSOL)

ACCEPTING CY/CY CARGO TO JEDDAH, LIMASSOL ALEXANDRIA, BEHRUT, DUZAL

VOY CLOSING HKG

23/8

3 /9

24 /8

4/9

櫃

19W 21/8 22/8 23/8 21/9 23/9 25/9 27/9 29/9

68W 6/9 7/9 8/9 6/10 8/10 10/10 12/10 14/10

海貨櫃航

26/9

JEDDAH LIMASSOL

26/9

12/8

16/8

24 /B

12/8

27/8.

26/8

11/8

21/8

香港二油頭

20/9

11/B

397 24/B 25/B

398 12/8 13/8

400 25/8 26/8

18E 11/8 12/8

92 16/8 17/8

9061 15/8 16/8

342 15/8

9025 23/8

313 11/8

315 26/8

9065 25/8

9059 1078

9063 20/8

Direct call FELIXSTOWE, ROTTERDAM, HAMBURG, ANTWERP, DUNKIRK.

GOTHENBURG, STOCKHOLM, HELSINKI, BORDEAUXI

_ALSO ACCEPTING CARGO TO SINGAPORE / JAKARTA

(LCL cargo for major UK Inland destination acceptable)

Receiving: CFS - Yiu Lian, Town Lot No.72, Tsingyi Island, N.T. Tel: 4970419 : CY - HIT Berth No.4 Tel: 4897929

HUA KANG HE 16W 13/B 14/B 16/8 10/9

HUA LI HE 18W 27/8 28/8 30/8 24/9

RECEIVING BY: FLOR'S REPOT N' TUEN MUN 4637869.

PING XIANG CHENG

PING XIANG CHENG

XIONG YUE CHENG

XIONG YUE CHENG

LIN JIANG

HUA YING

SHUN JIANG

SHUN JIANG

AIL AUH

AIL AUH

AIL AUH

HUA JIA

LING QUAN HE

AN HE

Also accepting cargo for all UK destination & Scandinavia (AARHUS, COPENHANGEN

			o		
	柯難巴	AL.WAJBA(下午)	阿拉伯灣	現代橋	招削
-	巴拿馬丸	PANAMA MARU(T4)	南非	A	大
-	利馬	YAYASAN LIMA(下午)		B 11	盐
	友誼七號	YOU YI7(下午)	曼谷	H27	Ξ ;
	亚洲之星	ASIAN STAR	曼 谷	現代橋	进
	新海鵬	NEW HAI TENG	上海	В	金 !
	延安五號	YAN AN WU HAO(下午		'A 28	華
	新報	HBING HWA(下午)	高雄	油麻地	水
	長艦	EVER GLORY(下午) HYUNDAI EXPLORER	・美國西岸 バモケンボルナヤ	國際機	利
	採漁者	KYOWA VIOLET(下午)		洋現代権 B	多大) 恰
	紫色協和		南太平洋 島 青島	Вб	爆!
	皖吉	WAN JI(下午) ALLIGATOR TRIUMPI			Part I
	超魚凱旋	AUDIOZITOR IROME.	西南太平洋紐	約 國際福	大
•	波利維亞	BOLIVIA(下午)	秘魯	A 8	捷
	中華货櫃	CHINA CONTAINER(T		紐約 國際	
	金龍	IIN LONG(下午)		間被碼頭	金
	寮納河 -	LA SEINE(上午)	高雄	現代橋	大!
	明進	MING PROMOTION	数洲 …	國際橋	華
	利來克拉伯	論斯NL,CLARENCE(上午)日本	國際橋	
	新海虹	NEW HAI HUNG(下午)	黄期	B 28	金
	亞洲进航。	SCANDUTCH ASIA(14		國際橋	
	松城	SONG CHENG(下午)	上海	現代橋	
	天鹅少尉		•	現代橋	X
		輪 数 停	油 医		
	船			停泊成	公
-	安國	AN QUO		吉列島	招商
	北安。	BEI AN		B26	招商
	青華	QING HUA		西區	斑
	海澤	HAI DA		A39	
	東安	DONG AN		B21	招商
		輪 船 公 司		表	
<		司名稱		電	Ħ
١,	三连	SAMTA SHIPPING		541	9610
	三利	SAMLEE			2800
	欣 洋	SEAWISE		544	9220
•	海柏	SEAPAK SHIPPING		569	2944
	森那美	SIME DARBY		648	3802
	順昌	SHUN CHEONG		Б24	8090
	斯興	SUN HING		842	0888
			a control of each man	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	

太古

			· /	<u> </u>	
	本港金	b融外幣	行情表	(8月7日)	
Ju j	L金行情		本地	的教金行情	
上 作	F 存		t 4	T	午
調市 3567	4	阿市 38	6.0/386.7	386,0	/ 386.5
₩第 3585	3573	最高 38	7.0/387.7	386.9	/387.4
最低 3558	3549	最低 38	5.3/385.8		<u>/385.0</u>
戦市 3559	3551		<u>5.5/386.0</u>	384.6	∕385.1
息情 一7.5			5.80		
梯内交收敷				7.9375	本場倫敦報4.8 費出 3073
無鑑金幣	MA 3095	★出 3115	海是金	. 東入 3065	
她全似 蒙	東人 3071	▼出 3081 ▼出 3925	但求金幣 但業服幣	東入 3065 東入 52	東出 3073
模型白金幣 白金飯	東人 3905 東人 3905	# 8 3925# 8 3925	生 黄	東入 3940	▼出 3960
		★出 3925	宣金树 服	X → 3900	東出 3920
質易損果便	東入 3072 382	1 x 22 3080	長城坐板	476-482	I
	7) 3, 850, 00 (-	+70.00)	梅白金(毎 月		(-)
PF P1 22 11 1		大市牌價及 。	加坡	(實生銀行供)	
# ¥	THOUSEN	ペリテリテリスクへを 個 一個月		東 使 東	1 -1/
	777.00 777.		澳洲元		5,80 13,5
英鎊			新四側元		9.00 13.75
日岡				584.50 58	6.00 8.625
西德冯克		20 7.9375	加拿大元	675.80 67	7.00 13.0
•	1021.00 102	2.50 9.75	法關法部	146.60 14	7.80 9.375
			<u> </u>		
美電		東人 777.45 東	出 777.5		
<u>外</u>	幣對准幣買	支援		<u> </u>	109.0(-)
	単位 夏 損	黄 贯		単位 買 便	
-	海寶 776.00	. * 1 No. 1		ழ்து 460.00 ***** 514.00	
	編輯 14.47			年前 514.00 毎百 428.80	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	銀百 491.00 日本 581.40	585.40		集百 428.80 集百 31.50	
瑞士法郎 法训法郎	-	146.90		in 29.60	
A Table 1	电子 6. 6 0			40.00	
-	每百 674.00			NT 27.60	
	每百 610.00		海門警	1 1 1 1	``
		幣腫價表 (*	1000年100日		
	単位 男 慣			単位 民 智	
	0190 0	,		_ ₁₁ 76.6	
₩ #	十章 1919年19			0.00	0 264.62
後 等 日本間	1 174	1450.56	英國斯	_{Tí} 263.3	
貨 等 日本調 七利時法郎	1 1-4		荷蘭斯 香港市	_而 60.6	3 60.93
貨 等 日本間 七利時法郎 加拿大元	1443.3	0 411.05		—前 60.6 —前 259.6	3 60.98 7 259.96
貨 等 日本間 北利時法部 加拿大元 西鄉風克	第 1443.33 百 409.0	0 411.05 1 298.20	香港花	—前 60.6 —前 259.6	3 60.98 7 259.96 4 42.35

中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

總代理: 网招商局货櫃航運有限公司 電話:5435511 30線

國際橋 華 林

現代橋 新 與

A15 出 航

西區 港 恒

油粿地 招商局

GENERAL AGENTS CHINA MIRCHANTS CONTAINER LINES LTD. 香港主講道中152~155連培商局大厦)~3樓。電車:CONLINE HONG KONG 標真:5417534。 電傳:62098 CMCL HX 81212 CMCL HX MACAU AGENTS CHIU LUN AGENCY SHIPPING LIMITED 電傳: 88837 COTS OM 電話: 5797章 5線 - 國來傳頁: 591033 。朝 鄉 船 务 有 限 公 司 - 澳門商口籍保博士中1-3時國際保行大厦12樓1201-1202室

AN HE

LIAD HE

SHA HE

VESSEE

青島

張家港

實門

FENG SHUN SHAP

FU GING SHAN

香港定期直航美國	加拿大全貨櫃航線

WEST COAST & CANADA Accepting CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/ SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER Also Accepting CY cargo : PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW TORONTO/MONTREAL (via VANCOUVER) THOUSTON

MLB Service

EAST COAST Aspenting CFS/CY cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON

(VIB LONG BEACH)

CLOSING ETD ETA OAK/ MLB* LB/LA SFO HOU SEA VCR' NYK CHS VOY CY HKG 26E 8/8 10/6 27/8 26/8 30/8 31/8 01/9 -8/8 10/8 27/8 28/8 30/8 31/8 01/9 12/9 15/9 BE 1578 1778, 379, 479 679 779 879 1979 2279 The second

香港直航南美洲貨櫃航線	(東岸	
	_	_	_

BURNOS ETA/ETD RIG DE CLOSING JANEIRO SANTOS VIDEO VOY CFS 16/10 24/10 3/11 10/11 XIANG CHENG 87W 4/9 5/9 6-9/9 16/11 24/11 3/12 10/12 YIU CHENG | BBW 4/10 | 5/10 | 6-8/10

Reserving Station -CY & CFS TYTL 60 Tsing Yellsland Inside EURO ASIA SHIP YARD

Tø: 4979590 🕯 4979670 香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線 Accepting FCL+LCL Cargo for: OUBAI/SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT & KARACHI Also accepting FCL Cargo for RIYADH, VIA DAMMAM BANDAR ABBAS ABU DHABI, DOHA, MUSCAT/MINA OA BOOS, VIA DUBAI and the other points

LUCKY RIVER . 3 24/8 24/8 28/8 11/9 13/9 . - 18/9 3/9 3/9 B/9 20/9 22/9 PROSPERITY RIVER 17 11/9 11/9 13/9 27/9 20/9 30/9 4/10 CV & CFS TYTE 60 Takingyi island (inside EURO AS(A SHIP YARO) Tell , 49796701 1979590

FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG ON EVERY 9, 20, 29

B.K.K. STORE PENANG P.KL 25/8 21/8 19/8 1178 1178 1378 1878 1878 2078 AYANG FANG KOU 132 23/8 23/8 25/8 3 24/8 24/8 26/8 5/9 1/9 3/9 3/9

Receiving Statum . HIT BERTH No.4 + DIRECY CALL TO PENANG FILDATA # ~ PRO ASIA. MANILA ETD HKG SOUTH NORTH VESSEL WHEN JIANG 15/8 AAN WU JIANG 18/8 18/8

ALSO ACCEPT FOLIFOL TO BANGKOK VIA SINGAPORE

CHAO BAI HE 125 (4/8) HARBOUR: HIT BERTH NO.4 A-SOUTH HARBOUR: EUROASIA SHIP YARD

64 2178 2378

28/8 30/8

Heceromy Station TYTE 60 Taingyr Island inside EURO ASIA SHIP YARD

GAO CHENG

LING QUAN HE

電話: 329-2113

CLOSING ETD HKG YOKKAICHE NAG YOK OSA VESSEU 14/6 16/8 23/8 23/6 22/8 25/8 24/8 **GU CHENG**

航次 抵港 航次 抵港 **868** 船名 港口 美國智 HE 43E 8/8 日本GU CHENG 86 9/8 曼谷SHANG CHENG 133 14/8 **歐洲AN HE** 6/9 7/9 8/9

進口船隻

中國對外貿易運輸公司錢塘公司 CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP., QIAN TANG CO-

5/8

上海/香港定期散雜貨服務 AOJIANG V.25 ETA 10/8 ETD 13/8 AOJIANG V.27 ETA 25/8 ETD 28/8

收貨站:九龍長沙潟潤發倉碼有限公司 TEL:7288321

安徽達洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH

上海/香港定期散雜貨服務

WAN PING V.39 ETA 10/8 ETD 16/8 WAN PING V.41 ETA 23/8 ETD 28/8 被貨站:招商局套碼運輸有限公司。電話: 816-8111

船務代理: 總代理: 太平船務(香港)有限公司 騰隆有限公司 赤冰高于拉连 香港夏縣道田號 华15大海 19樓。 森東金融中四19樓



本司專辦集裝箱及散貨運輸業務和承 辦在香港中轉至中國內地及世界各地的運 轍。

TEL 200 (277) Fox 577 70 6

船名:"前進300"香港之新塘(增城) 香港工太平(東莞)

天天收貨,三天免費倉期,四天一班。 收貨站: 整灣卸貨區。

SOUTH	(wing Iern shipping Express	加拿大元 一百 409,00 411.05 香港元 一百	259. 67 259. 96 42. 14 42. 35 40. 52 40. 72 354. 02 355. 80 81. 41 81. 82
•		<u> </u>	371.76 373.62
	埋 CHINA MERCHAN	TS SHIPPING & ENTERPRISES CO LITY 69139 CN	ASNO HX (1) ASTA HX (1)()
		上海海興輸船有限公司	V 0 2103\ tH
		船名/航次 收貨期 抵/離期	電話
		海灣 HAI XING V 31 13—14/8 12—17/8 上海 SHANGHAI V 32 18—19/8 17—22/8 海灣 HAI XING V 33 28—29/8 27/8—2/9 上海 SHANGHAI V 34 2—3/9 1—7/9	(入) 5440555 (出) 5447402 8150995 (本) 8151006 5453778
-	香港一級技	海进 HAIDA V 26 7-8/8 6/12/8 海进 HAIDA V 28 23-24/8 22/27/8	
	(ii)	中國遠洋運輸公司浙江省公司	
	香港二郎波	浙鹏*ZHELI V.19/20 6/8-10/8 10/8-11/8 浙雁*ZHEYAN V.36/37 10/8-14/8 15/8-16/8	(入) 8152069*
:s	貨權/헌貨定期班輪 毎月貨權5.航次	安江 LINGJIANG 7/8抵 北安 BEIAN 6/8抵	/入) 5440555 (出) 5447402
	他對貨4類次 個內理二上海與月二數次	衛江 QUJIANG 于11/8抵 浙鷹 ZHEPENG 2/8抵	8150995
	番键二件第 4月-8次	「「「「「」」「「」」「「」」「「」」「「」」「「」」「「」」「「」」「「」	*貨櫃入口
		歐江船務有限公司	
	香港二湖州 (安原斯路)。 柳港二番港	雁鴻山 YAN DANG SHAN 上旬一航次 雁線山 YAN DANG SHAN 下旬一航次 楠溪江 NANXIJIANG 3/8抵 半半兼枚:整箱貨柜	(大) 5440555 (出) 5447402 (本) 8751006
	\ ⊙	速洋輪船有限公司	
	香港二大連 貨權/散貨班輪	勇敢 GALLANTRY 予 8/8抵 木星 MUSING 5/8抵港 **兼收:沈陽、赞い、逸陽、吉林及長春之散货和整箱货	人。5440555 出)5447402 8150995
	(ne)	中國遠洋運輸公司江蘇省公司	1.
-	香港二張家港南京	江安 JIANG AN予 2/8抵而花 YU HUA每月一航次	5440555 il: 5447402 8150995
-[揚子江輸船股份有限公司	
	香港二武漢	楊子江 號 YANG ZI JIANG 1 楊子江2號 YANG ZI JIANG 2	5440555 341 5447402 8150995
2	(in)	中國遠洋運輸公司河北省公司	
	香港二斯港	安岡 AN GUO 6/8抵港 安新 AN XIN 每月一航次	人 5440555 別: 5447402 8150995
	新进二章型/ 斯 斯	世字 FENG NING (散修/貨權定期班輪) 年月一航次	
D D	新推	東北 DONG GUANG 每月一秋次 陸平 LONG PING 每月一秋次	
	香港	兼收至秦皇禹、錦州、沈陽、長春、哈爾濱、唐山、天津、 廊坊、張家口、承德、滄州、北京、保定、石家庄、邢台、 邯郸、大同、太原、蘭州、西安雜貨及耕/整箱貨。	
K 里		廣州海運管理周	
	香港二二型	時期 MALAN 23 8 23-24 8. 時期 MALAN 7 9 7-8/9	(入) 5440555 (北) 5447402
ζ) ξ)	香港二海川	馬爾MALAN 13/8 13-14/8	8150995 (客) 8151006
. / I	And the second s		

厦水道、汕頭水道 天天軟貨祭過二級次 (土環貨物裝卸級軟貨·並可安排抵領

如大柴貨物,可特別安排專船接運。

以下利率僅供參考,如有了 美元 港元 7.8125% 7.8125% 7,7500% 8 9000% 三個月 8.1250% 7.7500% 最低存款額

> 指數3,0 指 所有普通股指數 1,8 3, 2 金額: 總成交股數: 1,8

宗數: 震 公 買債 - 023 - 東亞銀行 . 440 大新金融 1011 恆生銀行 5.65 005 滙豐銀行. 1.67 183 萬華銀行 2,30 349:友聯銀行 29.70 096 永隆銀行

2,075

2,50

1,47

2.20

2, 10

9,60

0.034

15.50

0...86

0.62

2.325

Z470

1.23

0.74

0.51

8,80

3,30

1, 13

0,86

0_00

1.90 __2.72

5.57

2.62 0.86

02! 聯合企業 271 亞洲證券 .090 百富勤 206 國泰城市 459 瑞 縞 106 CRUSADER 053 道亨集團 214 第一太特 097 恒基發展. 145 建屋貸款 166 第一太平銀行 170 工業投資 208 怡和策略 376 萬勝證券 222 聞信投資 .495 百利大 226、萬衆財務。 227 大衆國際 065 基立

412 順豪投資 253 魔德投資 086 新鴻基公司 265 德利投資 028 天安中國 🗀 258 湯臣太平洋 276 宇宙投資 741 魔德股權 360 火東電報 002 中華電力 13,40 026 中華汽車 - 032 - 香港健道

14,20 003 中華煤氣 8.55 006 香港電燈 5.75 M 香港電訊 - 050 | 香港小輪 062 九龍汽車 6.20 • 043 | | 蜂國際 3,70 123 - 嘉宏集團 4.70 355 世紀城市 1.70 025 其士 2,40 (16) 唐生生 0,51 367 莊士機構 0,69 •487 冠恆頓 353 牛奶國際 44! 護隆洋行 034 愛美高 142 第一太平

270 粤海投資 264 公和祥 0,445 013 和郡黃埔 11.00 175 | 志正閣際 015。怡和控股 31.50 174 奇盛集團 1,58 191 麗新國際 194 摩創製・ 3,85 47B 名力集團 224 建生國際 369 富源國際. 1,23 281 川河集團 0, 54 249 凝那美 5, 75 18.20 - 019 - 太古洋行為 - 087 - 太古洋行日 004 九龍倉集團 286 HALE CORP 290 永安集團 020 陸豐國際 3, 97 100 仁学 3.80 238 森滿合L.QQ.,

373 聯合集團 056 聯合地庫 101 淘大魔業 2.90 268 奔達 2,42 108 建燃關隊 131 蝉能 1.96 |112:|塗料濃業 001 長江賞業 12-10 130 中華娛樂 127·華人懺業 216 建業業業 -125 - 四海地鷹 121 紀備電影(除品) 128 安率企業 035 追東發展1.46 135 第一華南 140 金山地塵。 041 麗君

188 正 大(除剤)

532 王氏準備

010 恒隆 - 052 - 重制文: 012 恒基地库 +007 ■地 149 港澳發展 049 信託A 153、信託B 480 香港農業 159 河聯接貨 160 漢國爾樂 161 鴻橋 054 含和實業 055 新島集團(除息)

164 原来職業 014 希情興業 165 明輝發展 173 富華石業 245 星港地產 182 購利企業 184 激成投資 185 建煤新起 134 BEAZER ASIA 190 赭谷組(除息) 189 廣生行 063 偏數盤丁堡 488 加新發展 742 華大股權

(人) 5440555

(出) 5447402

腾平洋航豐亞腾腾阪和聯 太欣日海東輝 台口曼歌天上歌基基新基美荷台及台美新高景上台金高高美上日台基日美海本谷洲津海洲沿麓加隆园维考美湾园加雄山海湾山雄雄园海本太隆本园 華郵崎陽遠古威達阪裕宇運與興速崎 海里湖平古 8月18 欣 洋 每箱運有限公司 截貨 10/8 14HBTUM 2 3 17/8 0 4 24/8 22 N 55**S** 22/8 10/8 12/8 6 H WF32 15/8 喇咄●馬德拉斯 12/8 14/B 21/8 23/8 志明市 IG 03 18/8 IG 04 VG 05 26/8 o-Asia Shipping Ltd. --256號東協商業大厦23樓 mmercial Bldg., x Rd., Central, Hong Kong Lines) Fax: 5414306 **日錦江航運有限公司** HAL JIN JIAME SHIPPING FORPORATION, LTD **等散装货直航班輪** 朝客貨班輪) 8月7日抵港 8月8至10日收貨 " V,28 8月12日開行 IPPING & TRANSPORTATION CO., LTD. 諾道西186---191香港商業中心 圖文傳真:5591923 HKMKT HX 速往本公司辦理有關手 -中東貨箱航線 氏達直刁拜 八月廿二日落賞 八月廿三日開行 九月四日落資 九月五日開行 九月十四日落貨 九月十五日開行

利潤將產生更大影響。

一個出,每股報一八〇便士。

一個士,每股報一八〇便士。

船名

灣 V.B011

拖箱、装拆箱等服務。

黻貨

10/8

20/8

★承接至廣州、黄埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭、

★蘭代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船、

摄家港、上海、天津、大連、青島之海運服務。

★承接至世界各地之海際空貨運服務。

18/8

28/8

文件部 (出口)8615815

(入口)8616626

賽浦費權465地段MTL對面

收貨站:利高集連倉庫有限公司 散貨:油塘灣東線街 8 號

油價上漲

首季盈利

高

·三五。周一·六,收市報

特譯



息減污銀有再洲澳 升調則率利蘭西新 三周·見投周後海線於 澳的機。七高九平二悉 美一六影活二。楊寧金 元主中 八於一倉上尼 元收〇。曜里 形也優 影角, 八周八。升七 公是**美**率行生于按五五宣司英·及的效五揭日调佈 Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司 Rm.918 Jardine House 人家 電点 Tel:8449198 香港中環怡和大厦 9 樓 918室 Macau Agent: Seatrade Shipping Agency. Tel: 559965 Tientsin Marine Shipping Company 天津市海運公司 乘收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大達、靑島、唐山、長春、蘭州、書陽、大原、唐沽、西安及華北一帶(雜貨及併/整箱貨)。 收貨 、截貨 到一維港 HK/XINGANG CONTAINER/BREAKBULK SERVICE 香港/天津(新港)拼/整箱贷 承接大批集裝箱貨 TIAN YAN(天派)Y.107AB 的日 11/8 18-14/8 直航秦皇岛 SKY HOYER(天翔)Y.31AB 即日 18/8 15-16/8 TIAN YUE(天曜) V.147AB 12/8 17/8 19-20/8 TIAN YAN(天兼)Y.108AB 19/8 24/8 26-27/8 CY : HOI HONG CONTAINER SERVICES CO. LTD. (TRS)電話: 4675583 "收貨站:減安貨運有限公司 中國對外貿易運輸公司----天津分公司 HONG KONG == XINGANG(TIANJIN) FULL CONTAINER 貨箱班輪 · 藏收新港架內陸貨車或火車貨(整/所箱貨)往(塘店、北京、唐山·东皇島·石紫荘、張紫山、灣衛、大闹·太原· · 。 鄭州、南陽、寶裝、富陽、呼和浩特、長春、暗蘭濱等。 "CONTAINER SERVICE" 投貨 截貨 到一繼港 酸貨 香港/天津(新港)拼/整箱貨 CFS/CY:Modern Terminal Ltd. 4253325 Sinotrans-Asian Development (Shanghal) International Transportation Corporation. (雜貨班輪) HONG KONG SHANGHAI DIRECT BREAKBULK SERVICE Also inland haulage to Shanghai city other cities in the vicinity. 兼收上海市及附近城市貨物陸路運輸。 XIANG JIANG新江 V.9025 9 /8 15/8 15-17/8 SAN JIANG 三江 Y9027 1/9 7/9 SAN JIANG三江19025 15/8 #1/8 20-23/8 Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Limited 上海市錦江航運有限公司 HONG KONG = SHANGHAL FULL CONTAINER SERVICE 貨箱班輪〉 收貨 MILD TRAN(通迷)Y9031 前日 9/8 6-10/8 啓航:10/8 加勒比海 · & Cristobal. Bridgetown, "SEA At Santo Domingo, Port of **劉港:13/8** 取貨站:海港貨份服務有限公司 電話:4011188 Spain Port Au-Prince, CY:HOLKONG CONTAINER SERVICE CO.LTD. **EXPORTER** Kingston. 啓館・13/8 世界各地 AtLCL Acceptable |劉港・10/8. "C.R.POINTE 世非, MATADI, LOME, NOIRE" ABIDIAN 「總代理:川崎(香港)有限公司 S香港統一中心33字標 電話:801561

澳門接**騰處。澳門嘉豐航運有限公司**▶

例門南灣街南灣商業

中心人座1101室

電話: 553311

傳真機 * 569233

影響下出現少量趁低在日本股市部分反彈用二盤續下跌,下午局二盤續下跌,下午指數跌八八,四八。

,未來十二個月內美 等定勢不明朗。他說 ,伊拉克入侵科威特 國利率何時下降時說 國利率何時下降時說

(3)



周一收市數

28599, 53

1415, 02

1548.30

1716.89

1009, 04

3107.98

584.71

908, 63

661.40

5008, 21

27653.07

1360.48

1691.16

922.76

3098.69 566, 39

869.44

655.88

4668. 24

亞洲地區股市周二跌勢一覽表

跌數

-946.46

-0.7

-25.73

- 9.29

-18.32

- 27, 27

- 5.52

跌幅

-3.31%

−3.85%

-0.04%

-1.50%

-8.6%

∸0.3 %

-3.13%

-3.0%

~0.58%

-6.79**%**

-0.74%

TOKYO BAY

17-23/.8

23-38/ **8**

8 -144 **9**

ACCEPTING FOL & B/BULK TO HOTTERDAM, ANTWERP, HAMBURG WITH TRANSHIPMENT

14-16/8

16-18/8

9-13/8

14-18/8

10-15/9

7-9/8

20-23/8

4-6/9

14-15/8

23-24/8

12-14/8

21-34/8

1-4/8

23-25/8

27-29/8

BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE CONDON, LIVERPOOL, SCANDINVIA, U.K.

收貨期

8月13 太 古

TELEX 73333 FAREN HX

19/F.CHINA RESOURCES BLDG.,

26 HARBOUR ROAD WAN CHAL

8283563

8283567

8283562

8283509

8283515

8283510

8283516

8283564

8283595

8347227

8283564

8283501

8283579

8283585

8283578

8283501

8283979

8283576° 8283578

8283585

8283578

8283679

8283503

8283581

8283502

8283589

8283588

8283503

8283594

B2B3503

8283581

8283503

8283581

(田)

及散貨

台灣+---香港+---黃埔

★收:厦門、馬尾、海口、三亞等大宗貨物

MV "AN TEK" 安達輪

台灣分公司:台灣康威有限公司

●承接火車包卡及散貨運

翰直達中國各大城市。

提供香港直通廣東,廣

西省內之拖運服務。

●香港中轉運箱、拖箱、

拆/装箱服務。

接受大宗包船貨物(1,000噸

台北市南京東路三段200號 6F

電話(2)776-3940歳先生

TEL: 8283668

FAX:8345584

HONG KONG.

抵/離期 🍇

10-11/ g

~23-24/8

29-30/8

15-16/9

17-18/8

30-31/8

20-21/8

13-14/8

15-16/8

13-16/8

17-19/8

Repairing

20-23/8

9-10/8

24-25/8

23-24/8

8-7/9

15-16/8

24-28/8

6 - 9 / 8

15-17/8

22-26/ B

Repairing

13-15/8

22-25/8

3-5/9

· 汕頭號 "SHAN TOU"(入

《每星期兩航次·天天收貨。》(出)

箱

(出)

(出)

(田)

KAP, SMIRNOV

KHUD N. RERIH

安特衛普

香港

大連

香港兰天津/

香港⇔青島

香港 無湖

香港一武漢

香港⇔南京/

香港≓寧波

香港=厦門

香港兰海口

香港台汕頭

香港台廣東

香港

北海

說明: 資金貨箱班輪

香港 二 港江 北海

香港 - 廣州 黃埔 珠江三角洲

香港二珠海(九州)

香港工作品

香港,青島

★★貨箱/散貨班輪

南通/

上海

張家港

8月11 華

華潤運輸倉儲有限公司

FAR EAST ENTERPRISING CO., (H.K.) LTD.

POKOI V.18

• • LUXUN V.9

• • DAYU V.19

HERFAH V.TS063W

HERWANG V.TS064W

• 温發''JIA FA'' V.以下35

- 基發"JIA FA"V_DJ03%

●運費"YUN FENG" V.117

大連、連雲港兼收併箱服務

產榮 "QING RONG"

• 魯裕''LU YU''QYV.115

散貨船毎月三航次・天天収費。

· 翠台"QIN TAI"V.Q TOL4

• 発台"QIN TAI"Y,Q T016

華信"SU HE"V.H9030

• 發動"SU HE""V.H9093

- 蘇麒"SU QI"V. Q/9080

◆ 森麒"SU QI"Y.Q/9032

• 朋孙四"MING ZHOU 4"

• 明州十"MING ZHOU 10**

• 嘉運・・JIA YUN'V.X9011/9012

• 同安"TONG AN"V.KA083

• 同安"TONG AN"V.KA064

• 同安"TONG AN"V.KA066

酸蓋 "LONG HUA" 1, "LONG HUA"2

中土出 "CHUNG TAO CHUT" 3,4,11,13,15,23,25,27,28.

收貨期

9 -10/8

9-10/8

三天一航次

天天啓航

9-10/8 8-11/8

8-9/8 6-10/8

往來廣州、水口、黃埔、石岐、容奇、東莞、澳頭、新會、鶴山

兼收:海口、防城散貨 三天免費會期《每星期兩航次》

南方"NAN FANG 907,908,909" 海翔" 505 "HAI XIANG"505(入)

海外各港口,並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務、聯繫電話:

8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南 8283515 遼寧

抵/離港期

8-10/8

8-11/8

本公司受各船東委托爲貨運代理,可按客戶要求,安排專船往國內及

知音"ZHI YIN"

散货船每月四航次

龍山 "LONG SHAN"

金龍輪 MV"JIN LONG"

MV"LIM HANG 3073"

基 168、169、170

MV"QING HUA"

監港總公司:香港文成東街68-74號興隆商業大厦15樓 電話:815-2178(844)

宏豐三號、四號

縣 航 3073

青華輪

温江 辦事處 、湛江雞山人民東一路七號湛江外代大厦嗣權201室 電話:220156

海口辦事處:海南省海口市花園新村 B 型樓204室 電話:75785

廣州辦事處《中國酒店辦公室大樓6四家》 電話:663388 轉2609

| 厦門聯絡處:厦門市中山路廣朝養電號 | 電話:31595

粤注輪 MV"YUE JIANG"

MV"SUIER 168 - 169 - 170"

MV"WANG FOONG NO. 3, 4"

傳頁:815 0128 電傳:89166 COSEL HX 電掛:COWASEFR

•安溪M.V.''ANXI''

◆天兼輪"TIAN YAN"V_107日

• 樂裕泉''LE YU QUAN'' Q E 050

新增貨箱、散貨定期班輪每二十一就次

兼收:蕪湖、含肥、安慶、九江、武漢等地貨物

兼收 上海、蘇州、無錫、常州、南京整箱貨

<u>棄收,溫州、寧波、張家港、南通散貨(每星期兩航次</u>

'学山三··ZHI SHAN 3 ''V.8B008 13-15/8 芝山-"ZHI SHAN 1"V.6C005 26-27/8

兼收瀋陽、長春、哈爾濱及東北地區各城市整箱貨。

● 天翔輪 ** SKY HOVER ** V.30B 7-14/8

•天曜輪**TIAN YUE** V.147B 13-18/8

<u>兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安貨。</u>

香港灣仔港灣道二十六號華潤大厦十九樓

船名/航次

• • PRACA

8月11 華 林

RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO. LID

OBAKA MARU B月14 大 阪 VILLE DE MARS 8月14 偉 特 華夏企業有限公司 山東業務部 傳真:8347456 電話:8347227 推功、連雲港整箱貨 每月四航次 CFS 船名 CFS CY 12/8 13/8 V.QYII7 9/8 II/8 樂裕泉LE YU QUAN V.QE052 14/8 □ 18/8 17/8 收貨站;華聯貨運有限公司 電話:4970305 於每航次截貨後4天開始收下航次CFS 象收中國各口岸大宗散貨 泉山 QUAN 進台 集装箱/散貨班輪(毎月一至二航次) 20/8 20-22/8 19/8 柳絮泉LIU XU QUAN V.YLO13 17/8 皇華泉HUANG HUA QUANV 9015 15/8 謂各收代、付保人退往本公司辦理有限手續 、泉州、厦門 8386277 船名/航次 收/截貨 抵/離香港 8310069 普港(二)福州 逢每月16、30日抵香逢每月10、25日抵香 · "YONG AN" "CHONG AN" 閩安航運 - "MIN MAO V.FA9012" 15-16/8 15-17/8 "MINWAILENGNO.1" 22-23/8 22-24/8 企業有限公司 · 集裝箱收貨站: 華聯(4977308) 香港 2→ 福州、東洋 羅源航運 "LUO HANG 105" 15-16/8 15-17/8 看港二:東門 厦門輪船公司 "MIN HAI 227" 逢星期四抵晋 星期四收货 ●・MIN HAI 228" 每星期一抵香 星期一收货 普港 5 票 泉州·汕頭 泉州船務公司 逢每月4、19日抵營 "XING QUAN" 香港 (二二萬州 *SONG ZHU MEI NO.1* 【松竹梅船務公司 **递每月1、11、21日抵**費 散貨班輪收貨站:瀏發碼頭 TEL:7288321 灣仔萬通卸貨區 TEL:5498137 8930360

本公司代理百多艘船舶川航港、粤、瓊、桂 取船持有限公司 CONWAY SHIPPING CO. LTD 並承接各類貨物從香港運往下列口岸

烽火角、陽江、梧州(廣西)。

承接大宗貨物及各類貨物轉 口、兼代客訂儎、拖箱、拆箱、 轉箱、出入口報關、申請出入 口證及代辦各類貨物保險。 船期頻密·青客托運·方便快捷·收費廉宜·服務週到、歡迎垂詢

- 電報掛號:CRCFOOD CO HONG KONG 電機:89043 CRTED HX (地址:)香港神輔子中244-2660建版協商業大厦主字樓:) 電話:5436600 傳真:5458679

宏海箱運有限公司 REGIONAL CONTAINER LINES 全貨櫃定期直航班輪

新加坡

SKY HOVER

SEA PEARL

NATHANEL

GREAT BEAUTY

WILLINE ORIENT

HARBOUR BRIDGE

CHOYANG BUCCEES

HYUNDAI COMMANDER 為國

EVER OASIS

K.H. CHIVALRY

EVER GOVERN

SONG CHENG

觸魚幸運 ALLIGATORFORTUNE 新加坡

HANGANG GLORY

XIANG ILANG

DRESDEN

THAMES

阿斯力量 ALS. STRENGTH

渣革新加坡NL. SINGAPORE

遊拉利亞 VALERIA

建基二號 KIEN HWA 2

新車套亞斯ZIM PIRAEUS

陶南八號 DONAM NO.8

TAI LAI

WINDWARD

BONG CHENG

SEA LOTUS

HAI GUANG

NIPPONICA

HANIFAH

利芝娜馬士基REGINA MAERSK

EVER VITAL

FAIR COSMOS

ZIM YOKOHAMA

KOTA MELATI

KUO LUNG

5-9/8

SHIBAO

CHEMISKY

利克拉倫來斯NL、CLARENCE

YAMAAKI MARU

CALIFORNIA LUNA

HANJIN ROTTERDAM 歐洲

EUROPEAN SENATOR 欧洲

AMERICAN SENATOR 美國

RIGEL

KUO CHANG

大 平

海鄉

班 迷 球 稅

PIYA BHUM 02HB 10/B 14HB DEJA BHUM PIYA BHUM 24/8 馬尼拉・宿霧 **ACX RUBY** 0 3 10/8 RATU KONSORTIUM 0 4 24/8 **ACX RUBY**

椰加達 MITI BHUM 54 S **JENLINK** 13/8 16/8 KITI BHUM 吉大港 11/B VIRA BHUM JIRA BHUM 20/8 VIRA BHUM 9-13/8 WAH HAI 203

T WENDA A SENATOR 12/8 VE-GA

O.STRENGTH O.SINCERITY 胡志明市 BUNGA BINDANG 03 BUNGA BINDANG 04

(ERS) Euro-Asia Shipping Ltd. 香港德輔道中244-256號東協商業大厦23樓

JJ SHANGEN DEN DENNE SHEPPING CORPORATION, 1.116

8月7日抵港

8月12日開行

香港二上海散裝貨直航班輸 (定期客貨班輪)

M.V."JIN JIANG" V.28 8月8至10日收貨

通江

總代理:

M.V."TONG JIANG"

滿强航運有限公司 **船務郡:香港干諾道西186──191香港商業中心**

1101--1105室 圖文傳真:5591923 電 傳:67859 HKMKT HX



[請各收貨、付貨人課往本公司辦理有關手

-----中東貨箱航線 十天達直刁拜

八月廿二日落貨八月廿三日開行 社 爾 灣 M.S."TOR BAY"

九月四日落貨九月五日開行 山盛輸 M. S. "Y.S. PROSPERITY"

九月十四日落貨 九月十五日開行 新綠洲 M. S. " NEW OASIS"

港型日本郵船(香港)有限公司 海宫中心一座卅一樓 寬誠:8645100

離港 13/8 19/8 £2/8 26/8 11/8 15/8 13/8 22/8 . 27∤ 8 12/8 14/8 23/8 10/8 18/8 BUNGA BINDANG 05 24/8 26/8 23/Fl., Tung Hip Commercial Bldg., 244-256 Des Voeux Rd., Central, Hong Kong. Tel: 8151368(8 Lines) Fax: 5414306 上海市錦江航迎有限公司

准

亜

8月15 恰

8月15 渣

8月18 大

8月18 遠

8月16 新

8月16 韓 進

8月16 馬士基

8月16 利 達

8月16 景 築

8月17 倍 和

B月18 太 平

8月18 欣 洋

恒周 **EVERPOL** RM 2006-8, KAI TAK COM 香港德輔道中317號啓復商 TEL(電話): 5437393(12

雅金黄

的家二路

MIN HA 福州 MIN HA MIN HA MIN HA 20' (21, XIA SH

YU ZHI MIN HA LUO JI QUANZH 泉州 MIN HA

ZHAN Q ZHAN Q 收貨站:柴灣建豐碼 其他貨運服務

疆承接歪廣州、黃^坦 、張家港、上海 ■承接至世界各地。 ■並代辦中轉接貨 、拖箱 、裝拆箱等 *TO & FROM ALL MAJ *TRÂNSHIPMENT FRO PACKAGE OF SERVICE

* HONG KONG TO WO!

原之專 POWE WHOLLY C 地址;香港干諾道中 TEL:8540083(6 L

船名

海 및 V.900 海 湖 V.901 香港

船名 ₩ V.9008

恒 競 V,9028

船名 W V.8008

★承接至廣州、黄 張家港、上海、 **台承接至世界各地**

海 海 V-9011

★菓代辦中轉接貨 拖箱、装拆箱等。

日八月八年〇九九一 、定國於度 長報習拉粹 复 之後 经後已中件 一和今係着事 定政外棣 事中國,也香出 市塲 夏據相大 有需互陸 中時把問 【關湃解号 為樣進可 我對行以 相港的時 HK\$30 報腦有舊 將因同隘 的給的微

本港各大 國實家各個階段 舌:中國機構設

業銀行攜州分行 设備和技術之實 很行,機雜設備 遊等の 市場的構成刊物 Ltd.

基质河 全貨箱及併貨直航定期班輪 **津新 V15WL** 津新 V16WE WE YE VOWE 編組 Y7WE 澳門團陵 **V19WE** BALTIMAR SUN VIWE 總代理:東宇海運公司 電話: 5444126 傳資: 8151344 尼擴就現 電傳: 83408 NKLEE HX 展以行、 上照的香

出口船期預告 歌洲 公 前 日 翔在港| 大 古 來利戴安娜LLOYDIANA 8月10 遂 初 BUNGA PERMAI 8月10 實 CGM PARIS 8月10 利 達 EVER GUEST 8月10 雜 海 MING STAR 8月11 華 夏 **POKOJ** 8月11 天 祥 T, WENDA BORIS ANDREEV 倫娜馬士基LUNA MARREK 日鄭 8月13 地中海 BOLINA 8月13 港 怕 地中海歐洲 WATERSCHUT 8月13 太 古 TOKYO BAY 8月13 歷 信 JAPAN SEA 8月14 利 達 EVER VIGOR 8月14 陸 洋 G.K.ORBAY 8月14 宏 光 CRANACH 8月14 傑 特 VILLE DE MARS 地中海 8月15 華 夏 CHOPIN 8月15 朝 陽 CHOYANG BUCCESS 8月16 海 CONDOR 8月18 大 阪 THAMES 8月18 招商局 欧洲英 XINGHE 8月18 金 輪 HUA KANG HE 8月16 港 恒 海鼻子玉 NEP, ZIRCON 8月17 新 與 新卑黎亞斯ZIM PIRAEUS 8月17 華 夏 HERFAH 8月17 華 加爾羅夫 KAP, GAVRILOV 8月17 實 8月17 實 隆 利來克拉倫斯NL.CLARENCE 8月17 利 EVER GARLAND 8月17 天 祥 NIPPONICA 8月17 恰 AMERICAN SENATOR 欧洲. 8月18 新 ZIM YOKOHAMA 8月18 華 MING PROPITIOUS 8月19 馬士基 力沙馬士基LEXA MAERSK 8月19 捷 LONDON EXPRESS 8月20 歷 信 NORASIA SUN GUMBRIAN EXPRESS 地中海 8月40 8月22 KAP KANEVSKIY MING SUN KAP.VALERY TRUSH 熱那亞那不勒斯 8月22 CONTSHI PIPSWICH HANJIN HAMBURG 8月23 LA SEINE 8月23 大 8月23 利 EVER VITAL 8月23 港 海皇紅實石NEP.RUBY 8月23 招商局 AN HE CHARLES CRUZ 8月23 海 柏 8月34 華 夏 8月34 資 隆 NL.DELFT ACE CONCORD 8月34 港 垣 印•巴•中東線 PRES HOOVER 8月10 實 **CGM PARIS** 料倫坡印度巴基坦8月10 利 達 EVER GUEST 8月11 海 KAGHAN BORIS ANDREEV 8月13 大 BOLINA VICTORIA RIVER 8月13 大 肯尼迪德统PRES. KENNEDY. 海洋百周年OCEAN CENTAURUS 科倫坡印度巴基斯坦和月13大學 8月14 利 EVER VIGOR 科倫坡阿拉伯灣 8 夏 18。 是 3 **MERCURY SKY** EVER OASIS 阿拉伯灣 WILLINE ORIENT 8月16 亞 運 卡拉奇 KRANJ 夏利遜總統PRES HARRISON 8月17 總 利來克拉倫斯NL.CLARENCE

EVER GARLAND LANKA RUWAN 8月30 總 統 PRES.POLK OCEAN BLEESING 料倫坡印度巴基斯坦 8月20 8月20 利 建 UNI.SUPERB 8月20 馬士基 盛利馬士基CECILIE MAERSK 阿拉伯灣 8月21CHUN SINE CHAR MING B月33 太 古 TOR BAY 8月23 日 郵 CUMBERIAN EXPRESS紅海 8月23 利 達 EVER VITAL - 8月23 8月24 招前周 FU YUAN SHAN 8月10 實 滅 ACHLERGRACHT 8月10 大 CCEAN ELITE 8月10 沙 嘴 CR. POINTE NOIRE B月10 欣 南游王子 NANTAI PRINCE 8月11 天 摩士塞八號MCSTWEEN B 8月12 章 QILIAN SHAN 倫娜馬士基LUNA MAERSK 8月12 馬士基 1 韩西 8月12 太 古 JUJUY I 8月14 新 金融履莎 GALD ALISA ALS STRENGTH 8月18 亞 聯 8月16 日 華拉利亞 VALERIA 8月18 遊 華 流载哥倫布NL, COLOMBO 力沙馬士基LEXA MAERSK 8月19 馬士奉 優士貨糧 EXCEUENCE CONTAINER南非 8月19 實 殿 8月20 馬士基 盛利馬士基CECTLIE MAERSK 兩 東 8月10 中 央 SUNNY VENTURE 8月10 欣 洋 AMALIA 8月10 日 航 海洋紅黃 OCEAN RUBY 新加坡巴生 8月10 怕 MULPHA KLUANG HAI HUA 8月10 亞利來 ANDHIKA PARAMITA 印尼 | 欣 | 浄 。8月11 新加坡印尼。 NORDSING 8月11 新 興 MZIM MANILA II 東 字 HANGANG GLORY 8月11 BL.DEVELOPER 8月11 港 段 新加坡巴生 PEARL GLORY DANG NOREIDA 新加坡巴生 8月11 新加坡巴生日港 8月11 東 宇 OCEAN CROWN 8月12 港 興 胡志明市 CARGO BAY 8月13 海 整 WAN CHUN · 輝 騰 8月13 MILD VICTORY 8月13 招商局 NIENTIANG 8月13 太 平 新加坡日港 KOTA PANJANG 8月13 華洋行 PIYA BHUM 8月13 振盛行 VI HAM 8月13 永 隆 MARINE CRGWN 18月13 港 OOCL AMITY 8月18 日 郷 ACX RUBY 雅士紅寶 8月13 港 GOLDEN BAY 年OCEAN CENTAURUS 新加坡巴生庇能 8月18 大溪嶼 SHANG CHENG RAGNA OOCL ACCORD A. HALL TO THE ANDROMEDA STAR 8月14%益 高 CORAL QUEEN 運輸帕特拉SIAM PLATERA TAIYO MARU 📸 8月14 8月16 港 海自家牙 NEP.IVORY 8月15 利 EVER OASIS 8月15 寶 新宫穴動 SUN KUNG 6 8月15 日 馬尼拉 8月16 <u>ANWUJIANG</u> 新加坡曼谷 KUO CHANG HING SON 8月16日 新加坡巴生 RIGEL 8月16 港 新加坡巴生 DONAM No. 8 8月16 招商局 CHAO BAI HE 馬尼拉 NATHANEL MAENAN BRIDGE 8月16 川

8月17 三 資 XIN HUA 9 - 永 隆 8月17 MARINE FORTUNER 8月17 中 央 HANIFAH 新加坡巴生 B月18 海 隆 SL,EXPRESS CHEMIAKY 新加坡巴生庇能印包8月18海盟 AN CHUN ACX ROSE 雅士玫瑰 9月19 聯 航 新海和二號NEW EERO 2 沙巴斗湖山打根 8月19 國 光 SPECO GIANT 士必鉅 8月10 華 閩 間海二二四MIN EAL 2 2 4 8月10 輝 瞬 **张** 翼 :五MIN EAL 2 2 8 B月10 郷 騰 MILD TRAN 8月11 招商周 HUA JIA 8月11 華 夏 SU HE 8月11 華 閩 EMIN HAI 105 B月11 華 閩 XUE FENG SHAN 8月11 招商局 ZHE LI 8月12 滿 强 IIN JLANG MAUQUAN 金虎泉 8月12 招商局 HAI DA ' 8月12 招商周 **EHUN JIANG** 8月12 招商局 PING XIANG CHENG 8月13 蛾 山 張家港南 SU CHANG 昌稿 8月12 招商局 AN HE B月12 5年 山 TIAN HU SHAN 8月13 鎮 山 TRADE VIGOUR 張家港 8月13 中 XIU SHAN 秀山 8月13 太 平 WAN PING 8月13 招商問 PING DING SHAN 8月13 華 間 五XIABHUIYUN 35 8月13 太 AOILANG XIONG YUE CHENG 附海—○九MINHAI 109 8月14 華 rian yan MALAN KING HAI HE LU YU YU ZHI 3 QUANZHOU 1 8月15 遊 SKY HOVER MILD SPLENDOUR COMIN HAI 1 2 0 ZHE YAN XIANG JIANG TA TUNG 2 8月10 欣 KUO KWANG 8月10 陸 AMPHION 8月11 輝 MILD SUN 8月11 永 TONG CHIANG PIONEER CONTAINER 台灣 TUNG HAI 6 KUO LIE 2 HON CHUN 日本・南朝鮮線 Donam No. 9 UNA KUO KWANG PUCHUN OCEAN BLEESING 布魯克林権BROOKLYN BRIDGE RMERALD 2 **SEA FORTUNE** MARINE ROSE 海洋玫瑰 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK BALTIMAR SATURN WANCHUÑ DONAM No. 7 HP NAMJIN KEUMGANG GLORY HON CHUN OOCL ALLIANCE

雅士蓮 8月13 招商局 8月14 招商局 8月15 選 選 8月15 華 夏 8月15 章 岡 8月15 華 夏 8月15 輝 騰 8月16 華 掲 8月16 招商局 8月17 輝 騰 8月10 永 裕 8月10 随 洋 8月10 港 夷 8月10 山 久 8月10 欣 洋 28月10 海 鹭 8月11 港 興 馬士基 8月14 准 興 ** 8月13多种 8月14 港 野

美國東加拿大。8月10 招商局 TA HE 美國東加拿大 8月10 招商局 YI HE ALLIGATOR TRIUMPH西南太平洋紐約 8月10 大 图 CHINA CONTAINER 西南太平洋紐約8月10 港 西北太平洋紐約8月10 總 PRES.HOOVER CALIFORNIA MERCURY西北太平洋 洛杉磯組約 ZIM PUSAN 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 西南太平洋紐約8月11 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK 西北太平洋紐約8月11 馬士基 海洋快輪 OCEANIA EXPRESS 8月11 怕 勿地馬士基METTE MAERSK 西南太平洋紐約8月11 馬士點 雅多繁荣 ASTRO PROSPEITY 8月11 大 西北太平洋纽約 8月18 港 NEP. CRYSTAL 西北太平洋纽約8月18 海 BL, VOYAGER 西北太平洋。 8月13日 ACX LOTUS 西北太平洋紐約8月12 海 SL. TRADER ROYAL ACCORD 植香山 8月13 日 EVER LEVEL 8月13 利 西北太平洋。 西北太平洋 HANJIN MAESAN 肯尼迪總統PRES.KENNEDY 西北太平洋紐約8月13. 總 RAINBOW BRIDGE 美國東加拿大 8月14 川 8月14 鄭 海 洛杉磯組約 MING GLORY 西北太平洋紐約8月14 海 陸 SL.DEFENDER 8月14 利 遠 EVER GREET 美國匹岸 8月15 大 阪 西北太平洋 ALLIGATOR JOY 利芝娜馬士基REGINA MAERSK 8月18 馬士基 EVER GOVERN 8月16 利 達 美國西岸 HYUNDAI COMMANDER西北太平洋 8月16 太 古 8月16 雅 海 MING PROPITIOUS 洛杉磯紐約 8月16 川 HARBOUR BRIDGE 西北太平洋 8月17 招商局 美國東加拿大 PU HE CALIFORNIA LUNA 日 郵 西北太平洋。 YAMAAKI MARU 夏利遜總統PRES HARRISON 西北太平洋紐約8月17 總 統 佐治華盛頓橋GEORGE WASH, BRIDGE 西北太平洋8月18 日 NATIONAL DIGNITY 洛杉磯三藩市 B月18 海 盟 洛杉磯紐約 8月18 百保利 TORRENS 西北太平洋纽約8月18 馬士基 PACIFIC ARROW 太平洋節 路易士馬士基LOUIS MAERSK 西南太平洋紐約8月18 馬士基 西北太平洋紐約8月19 海 陸 SL.DEVELOPER NEW YORK SENATOR 美國 、8月19 怡 和 紐約勝利。 NEP, DIAMOND 西北太平洋。 8月19 港 修 8月19. 偉. OXACA TSK CHORUS SL.ENTERPRISE 西北太平洋纽約8月19 海 陸 MING PEACE 8月19 華」 西北太平洋紐約8月30 海 屬 SEA LOTUS 8月11 天 祥 摩士絮八號MOSTWEEN 8 8月11 日 郵 LADY ULLA **LUCIE** 8月13 זג צטוטו SEA EXPORTER 8月13 海 DRAGONJA IVAN SKURIDIN 8月14 華. 渣蟲新加坡NL. SINGAPORE 8月16 澄 加勒比海 'B月18 百保利 TORRENS 渣革領菲爾士NL, EVEREST 8月19 遊 葑

洲

美

澳洲·新西蘭線

大

太

COLUMBUS SINGAPORE新畿内 8月10 载 林 8月10 選 運 XI FENG KOU 8月11 華 KHUD, N. RERIKH 8月12 華 **NOVIKOV PRIBOY** 普里培 8月14 港。 ORT. KNIGHT 8月15 太 KWANGSI 8月16 太 NINGBO 8月16 川 WINDWARD 8月17 遠 SONG CHEEC 8月20 TASMAN TA VOYAGER

景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD. BOOKING ENQUIRY 電話 .8528500 香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓

定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務 CFS CY WE 15/8 17/8 14/8 16/8 14/8 16/8 11/8 13/8 16/8 16/8 熊岳城 15/8 17/8 17/8 19/8 每三日一航次 途星期三、六開航

釜山 仁川

差山。仁川

香港中環永安中心912室

谷

谷

15/8 12/8 18/8

24/8 21/8 27/8

13/8 10/8 17/8

24/8 21/8 28/8

釜山 上海货箱

10/8 13/8

15/8 18/8

2 &

全貨櫃定期班輪 蓬星期日開街

OOCL AMITY 10/8

RR. RATNA 43/S

NA 全版相 NILLI CFS CY 日期

10/8 11/8 13/8

17/8 18/8 20 8

《微質時間· CFS 下午九時

大红斑 、香 林宇 mac fr 据 2.25 (3) (3) 4 上 - FIK - 1 上口。

在前的有限是工器中的面下1950年313至一概以上7月60237。

官職 CY 1 要通過終告結婚維維門 殊 FHT B4 L FD.

劇性化性 1 年后,至11种、61 89563 66972 553382 553381

收与范围的 (18):惊速自己:荒涌窜,被自礁铁浪 (41) 第三期《裸

古 在原事工者,并否于挂值为城卓都大量,符名度。

港口 船名 收貨 上海客货输 13/8 14/8 17/8 客貨輪 18/8 19/8 22/8 珠 海 逢星期二、四、六開航 海口/建区 度 門 厦水運递温期於3.5期款 ■ 永順/永隆年星期。於次

業★室

"XI FENG KOU"

"SONG CHENG"

"XING HAI HE"

"E.CHENG"

THE !

陸路貨運 本公司承接 *各大城市之火 車包卡及零散 每月一至二航次 貨運 每月一至二航次 *本港直達廣東 每月二至三航次 、福建之貨櫃 **每星期二航次** 拖運 達建期二。四開航 米本港及中轉運 輸、拖車、込 每四日一航次 箱拆箱轉箱及 每隔三日一航次 儲倉服務 達星期二、五陶軟

別兒輪 KAI YUAN Y.XK9048 開飲 出入口部專獻電話: 5484075 全箱及併箱收货地點:青衣島大祭東業倉 電話!

"XING HAI HE" COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 香港中環國際大厦901-2室 電話:5459059(8線)

14/8

16/8

14/8

1. 表层、显描法思新压量

東方海外貨櫃航線

椰加速。四水

COCL ACCORD 7/8

OOCL AFFLUENCE 7/S(兼收全貨權在星加坡)

全種货下午五時正)

全貨機船服務 每月三與閉出

CFS

被执 全货棚 等班,

CY

11/8 13/8 13/8

23/8 23/8 25/8

(顧客服務部:

電話:8627170~2)

CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY 天津遠洋運輸公司貨運代理 香港→上海・新港・天津・北京・全貨箱定期班輪 離港 收/截貨期 船名/航次 湖白河 CHAOBAIHE 7.126 11-15/8 29/8-2/9 北城河 BEIDAIHE V.94 上海遠洋運輸公司貨運代理 香港→上海全貨箱定期班輪 收/裁貨期 船名/航次 10-14/8 臨 江 LIN JIANG V.342

香港→青島全貨箱定期迎輪

平鄉城 PING XIANG CHENG 7.395 上海、北京、青岛、大連、厦門、廣州 出口部專線電話: . 8596263 XIAMEN MARITIME CONTAINER UNITED CO. 全集装箱定期班輪提供全集装箱及併箱服務 離港 13/8 插江輪 HAN JIANG V.XH9046 11-12/8 19/8

17-18/8

整建

中國對外貿易運輸公司安徽省分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Annui Branch 香港。上海、蕪湖定期班輪 總代理 整箱、併箱及散貨服務 兼收附近地區貨物 船名/航次 石虹山 SHIZUISHAN V.219 5-10/8 天笠山 TIANLISHAN V_21718-23/8 25/8 28/8 30/8

全相及併捐收貨地點:青衣島大樂東業倉 電話: 49794251 海豐船務(香港) HYALINE SHIPPING (HK) CO., LTD 香港干諾道西144~152號成基商業大厦 3 學樓 TELEX: 66365 HYAHX FAX

JUNLICK SHIPPING AGENCIES HONG KONG +------ HOCHIMINH 提供全貨櫃及散貨服務 安達輪 定期貨櫃,散貨直航,快速泊碼頭,提供5天免費拿期

| 由人口部專絲電話: 5484075

TAIWAN ---- HUANGPU ---- HOCHIMINH/S.E. ASIA

專營水泥及接受大宗包船貨物(1,000-15,000噸 、越南及東南亞各港口 、黃埔

香港至美洲(東西岸)貨櫃航線 宣教:提及、遺倫 Also accepting cargo for MLB:-Gulf/Atlantic/IPI POINTS

9/8 10/8 中華貨櫃 CHINA CONTAINER 13E 山昭丸 YAMAAKI MARU 23E 17/8 海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 17E 23/8 24/8 30/8 31/8 貨箱・MTL

中華出口商 OOCL EXPORTER 18E 香港至美洲(西北岸)貨櫃特快航線 宣航:西撒昌、温哥楽

Also accepting cargo for : --Portland, Longview, Tacoma, E. Canada: Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) NEPTUNE CRYSTAL 55 E 海**岛鐵石 NEPTUNE DIAMOND 98 E** 東方事業家 OOCL EXECUTIVE 99E 1/9 2/9 日本太陽神 JAPAN APOLLO 12E

香港至美洲東岸貨櫃航線 重航:沙灣拿、紐約及鐵克福

雅多繁榮 ASTRO PROSPERITY 23/040 11/8 編魚解放 ALLIGATOR LIBERTY 23/041 21/8 22/ 8 CAPE HENRY 23/042 查爾斯角 CAPE CHARLES 24/043 10/9 11/9

香港至中南美/加勒比海航線 直航: Manzanillo, Acapulco, Puerto Quetzal, Acajutla, San Lorenzo, Puerto Caldera, Corinto.

鳥拉佳人 LADY ULLA A2326 Santo Domingo, San Juan, Cristobal, Port of Spain (Colonfree Zone & Panama City via Cristobal.) 11/8 12/8

海 就 SEA EXPORTER C2331 海皇永晶 NEPTUNE CRYSTAL 65E 11/8 12/8 阿斯特拉塞 ASTRA PEAK (FOR CURACAO ONLY)

货權及散貨收貨站:迅號資倉有限公司 惟話 • 7986828 官構道340祥順工業大厦地下 香港至澳洲貨櫃航線

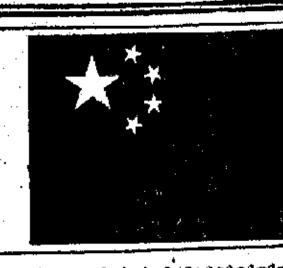
直航:實現、監管体、布里斯班、阿德雷得 雅門 開到 東方俠士 ORIENTAL KNIGHT ::68 $13/8 \quad 14/8$ 亞洲翡翠 ASIAN JADE 948 22/8 33/8 澳洲山口面 AUST, EXPORTER 13.5 31/8 1/1 17/ 0 16/9 蓝洲明珠 ASIAN PEARL 94S 資利·MTL 香港至波斯灣貨櫃航線

直航,▲刀摔、SHARJAH、▲迪文、▲科政特、巴林、 MINA QABOOS.RIYADH (經達文) 、SHAR JAH、阿布打比及多哈(經刁拜) 兼收貨櫃往星加坡

葡 灣 TOR BAY 61/789 盛 輪 Y. S. PROSPERITY 34/790 15/9 NEW OASIS 30/791 海 橋 SEVEN SEAS BRIDGE8:/792 25/0 散貨收貨站, 嘉宮利集運 新界及涌永立街一號 榮來工業人厦A、B、C座地下 貨箱:MTL 電話: 4817913

GENERAL AGENT: NLS(HONG KONG)LTD. 日本航運(香港)有限公司 地址:金鐘道95號統---中心16樓 B-C座 電話:8657238-45(8練) 傳漢:8661068 漩涡碼頭辦事處電話: 4813321 傳興: 4812220 澳門代理:新興船務有限公司 大量銀行大厦505 6室 電話:89543 89654

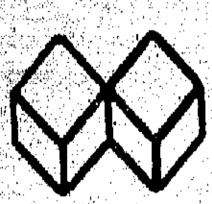
~~~



## 熱烈壓飛 内主人民共和国 門度尼西亞共和國

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

恢復邦交





地址:香港干諾道西廿一至廿四號海景商業 大厦三至四樓

電話:五四〇八七五一(十線) 電傳:HX六四五八六 WTHKG

圖文傳真:八五八一四五六 八五八六五一二

劉箱:香港上環信箱三三七二八號

Connaught/Boad, Wast, H.K. Tel: 5408751 (10 Lines)

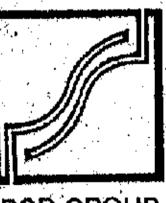
Telex: HX 64586 WTHKG HX 61039 WGHKG

Postaga: SHEUNG WAN, P.O. BOX 33/28

### 即尼恢復邦交 熱烈祝賀中國一

ではなるなるとうとうとうとうなるなどのできるとうなるとうとうとうとうとしてできる。

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations



**PSD GROUP** 

百希達國際有限公司 PSD INTERNATIONAL LTD.

經營各類國產飼料

IMPORTERS EXPORTERS ALL KINDS OF CHINESE FEEDING STUFFS

香港港湖道25號海港中心 2108-9室

Room 2108-2109 Harbour Centre 25 Harbour Road, Hong Kong Tel: 8911738 Telex: 61652 PSD HX Cable: PSDGROUP Telefex No. (852) 8345228

## 熱烈祝賀

## 中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

## 開源貿易公司致惠

地址:灣仔軒尼詩道393-407號東區商業大厦七樓

電話: 8934461



經濟合作機會

Consultants for Indonesia's Investment & 廣州:中國廣州環市路花園酒店東棲809室(辦事處) 8m, 809, Gerden Tower, Garden Hotel, Guangzhou, China.

Tel: 338999 Ex. 809 Cable: 4735-7809 Tix: 44788 GDHTL CN-7809 Fax: 350467 Post code: 510084 ,香港:六一五進出口有限公司(聯絡處)

Congratulations on the resumption of

遠東國際顧問有限公司

Far East International Consultants, Ltd.

印尼投資及貿易諮詢服務

Trading Activities

Sino-Indonesian diplomatic relations

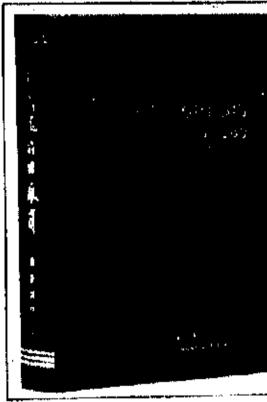
Sixfifteen Imports - Exports Limited Unit No. 12, 1/F., Kai Fuk Industrial Centre 1 Wang Tung Street, Kowloon Bay, Kowloon, H.K., Tel: 7952369 Fax: 852-7951862

印尼;印尼投資、開發、營業有限公司(聯絡處)

1 - IDM Corporation P.T. J1, Arief Rachman Hakim 5A Jakerte 10340, Indonesia

P. O. Box 3016, Jakarta 10002 Tel:3805952, 331824 & 341771 Fax: 62-21-3805951

中國第一部進出口廠商名錄 對華貿易之權威指南



編輯:新華遊訊社名錄編輯都 出版:新華出版社 海外發行獨家代理: 海迪諮詢有限公司 Dittmax Ltd.

本港及澳門 H K \$400 亞洲地區 US\$ 90 非亞洲地區 US\$100

由新華通訊社名錄編輯部編輯、新華出版社出版的《中國進出日

**廊商)是中國第一部進出口廠商名針。** - 該審爲16開精裝本,全書1120頁,圖文並茂,裝幅額算,共收入。 中國大陸1500餘家主要進出口公司和有進出口業務的職家。很會提供 了適些公司或企業的詳細地址、郵政構號、電話、電報掛號、電傳和 圖文傳真號碼等資料,並詳細介紹了近600家企業的優質產品。《中 國進出口廠商》是一部漢英對照印刷的大型商貿參導書,專業性强, 實業家和商業界人士集頭必備的具有實用價值的工具書。

-本助您開拓中國市場



出版商:海迪諮詢有限公司 Dittmax Ltd.

◆ (中國採購) 特約記者溫佈世界各地・深切瞭解中國買家各個階段 的實際無過,快捷而準確地報道你的產品和技術資訊。 ◆ (中國採購)員有權威的發行網,負責發行的機構包括:中國機能設 機招標中心,中國銀行總行及各省市分行,中國農業銀行鷹州分行。 。由此,《中國採購》將必達全中國有計劃引進外國設備和技術之實。 力工勘企業決策人手中。

● (中國採購)海外發行邁及全世界主要跨國集團,銀行、機能設備 ● (中國採購)是一本可助外國產品。技術及服務拓展中國市場的權威判的

歡迎郵購,請填妥下附訂閱表,連同抬頭「海迪諮詢有限公司」或 Dittmax Ltd. 劃線玄栗,寄本公司收,當即寄上。

|                                               |                   |          | 划進出口廠商 <b>》</b> _<br>_ 張,銀碼 | 本/□ <b>(</b> )<br>元。誠は | 國採購 <b>  </b><br>  按下列地址寄 | 本。<br>Ll o |
|-----------------------------------------------|-------------------|----------|-----------------------------|------------------------|---------------------------|------------|
|                                               | 附上3<br>姓名:        | <b>Κ</b> | JUC 3534 HWG                | (城位: )<br>(公仏:         |                           |            |
| ga garaga magala yang daga da daga da daga da | 公型:<br>地址:<br>地址: |          |                             | (中)<br>(中)<br>(本)      |                           |            |

BUNGA PERMAI CGM PARIS EVER GUEST MING STAR POKOJ

**ELUNA MAERSK** BOLINA WATERSCHUT TOKYO BAY JAPAN SEA EVER VIGOR

與貝將軍 G.K.ORBAY CRANACH CHOYANG SUCCESS CONDOR THAMES XINGHE

HUA KANG HE 郭斯ZIM PIRAEUS KAP, GAVRILOV NIHON

利來克拉倫斯NL.CLARENCE EVER GARLAND NIPPONICA AMERICAN SENAT ZIM YOKOHAMA MING PROPITIOUS 力沙馬士基LEXA MAERSK 倫敦快輸 LONDON EXPRESE

NORASIA SUN GUMBRIAN EXPR KAP KANEVSKIY MING SUN KAP VALERY TRO CONTSHI PIPSWICE HANJIN HAMBUR LA SEINE EVER VITAL

海島紅實石NEP RUBY AN HE CHARLES CRUZ PRACA NL. DELFT

ACE CONCORD 即•巴 PRES. HOOVER

EVER GUEST KAGHAN BORIS ANDREEV VICTORIA RIVER 肯尼迪姆統PRES. KENNEDY 海洋百周年OCEAN CENTAU EVER VIGOR MERCURYSKY

EVER OASIS WILLINE ORIEN 夏利遙總統PRES HARRISON 利來克拉倫斯NL.CLARENCE

定期航線全貨

T.B.A. T.B.A.

平鄉城

道當投可 是然資以

一也。在

個 選沒有 海風大陸

印面們的中時把問

兩・話題

為樣進可我對行以

們香係同相港的時

信有正與

尼彌蘇現

展以行、 - 照的香

,利常中

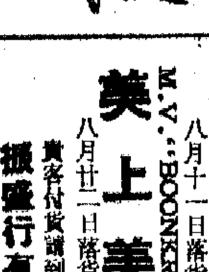
廣州/實道

長錦兒 全貨箱及併貨直 

編類 Y6WE

上海 澳門職機 V19WE BALTIMAN, SUN V1W 總伐理:東宇

香港中 電話: 5444126 電傳: 83408 NKL



**②** 判特

## 日八月八年〇九十



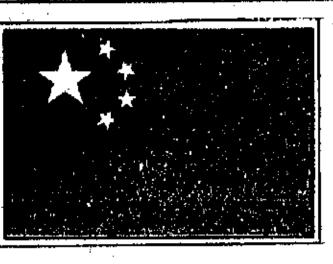
邦交 ption of elations

人司 是公司

亍 社 (H.K.) LTD 限公司

旅遊

## 復



熱烈祝賀中國

秋立日今

有限公司 香港 致意

QUALITY PRODUCTS TO SERVE THE WORLD MADE IN INDONESIA

P.T. BRANTA MULIA

TYRE CORD

輸胎簾子布

生產輔胎的必備材料 高質輸胎的優質材料

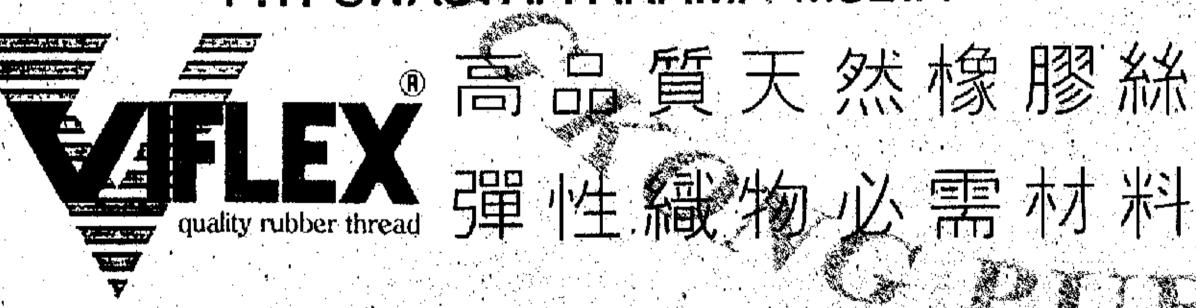
P.T. ARGHA KARYA PRIMA INDUSTRY

ARLENE OPP (BOPP) film MINION OPP (BOPP) fil



特級玻璃紙

P.T. SWASTHI PARAMA MULYA



中國業務部

香港豊后大道中204號五樓 4/F., 204 Queen's Rd., C., Hong Kong. 電話 Phone: 5-446218,5-447750,5-447803

熱烈祝賀

中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of

Sino-Indonesian diplomatic relations

新亞薑糖(香港)有限公司

SIXFIFTEEN IMPORTS-EXPORTS LIMITED

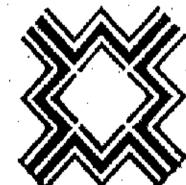
印度尼西亞食品中心

PUSAT MAKANAN DAN MINUMAN INDONESIA

IMPORTER AND DISTRIBUTOR OF INDONESIAN

FOODSTUFFS AND FRESH TROPICAL FRUITS

經營印尼食品及水果批發轉口業務



圖文傳漢 Fax: 5-449843 郵箱Postal: G.P.O. Box 10176 Hong Kong 電掛Cable: 0718 電傳Telex: 73304 EMEN HX

熱烈祝賀 中國——印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

> 隆順行 LONG SUN CO

> 10/F., Blk A, Hoi Bun Ind. Bldg., 6 Wing Yip St., Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong. Tel: 343 3462 343 3497 343 3508 Telex: 40268 LSUN HX Fax: 343 6899

雷港集人銀行

Congratulations on the resumption of

Sino-Indonesian diplomatic relations

即尼恢復邦交

熟悉在印尼經商的途徑 現在我們是港印貿易的橋樑 未來是中印經濟交流的先鋒

香港華人銀行

THE HONGKONG CHINESE BANK

香港德輔道中六十一至六十五號華人銀行大厦 電話:8448833

熱烈祝賀 中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-indonesian diplomatic relations

威鴻機械貿易有限公司

致意

Address: 18 Figor, Parkylew Commercial Building, 9-11, Shelter Street, Causaway Bay, Fax: 895 2757

Telephone: 890 8611

熱烈祝賀 中國一印尼恢復邦交 Congratulations on the resumption of

Sino-Indonesian diplomatic relations

南海旅遊有限公司 SOUTHSEA TOURS LIMITED

代訂香港及世界各地酒店、機票

●辦理印尼簽證

●安排團體或機構組團遊覽印尼

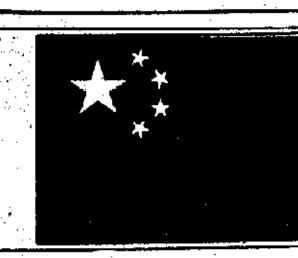
服務一流 專業旅遊

香港銅鑼灣百德新街37號百德大厦6樓 C 2室

查詢電話: 5769053

Unit No. 12, 1/F, Kai Fuk Industrial Centre, 1 Wans Tung Street, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong Tel: 7952369 (5峰) Fax: 852-7951862 Tix: 39018 SFTN HX Branch Store: 5639537

## 交邦復恢尼即



烈視 热 印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations



金光集團

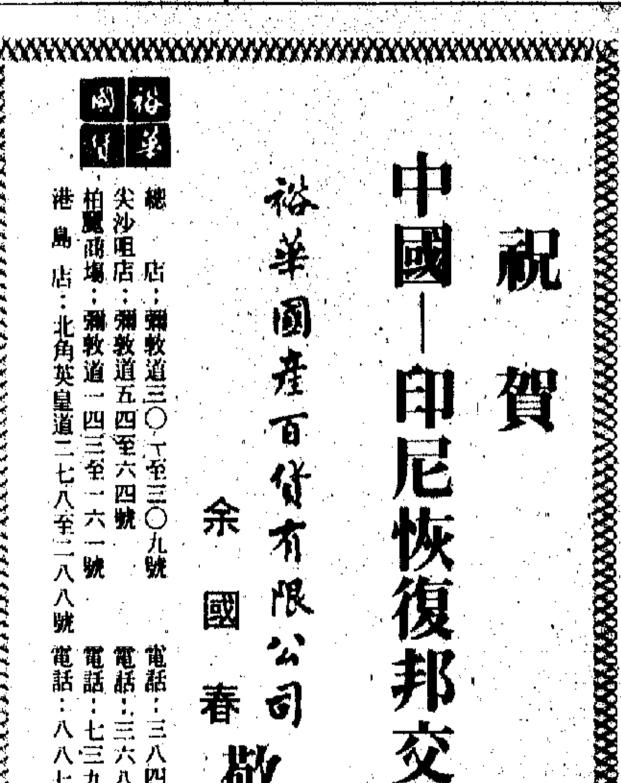


永吉紙業股份有限公司



永吉實業有限公司

TEL: 5100811 (4 LINES) FAX:8879749



熱烈祝賀 中國一即尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

中聯旅運有限公司

地址: 九龍旺角体開街368-370A 雅中大瓜五樓(四字) 電話: 3810241 傳典機・5970096 3974011

熱烈祝賀 中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-indonesian diplomatic relations

裕中華貨倉有限公司

致意

地址:婺涌蔡喜街18-24號樂基工業大厦 7/F

電話:4279801-3

熱烈祝賀 中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-indonesian diplomatic relations



盆通實業集團有限公司 Firstone Holding Co. Limited.

温情今章表 致意 S. K. WAN PRESIDENT

地址:九龍紅磡鶴園東街三號衛安中心八樓八〇八室 Unit 8, 8/F., Guardforce Centre, 3, Hok Yuen Street East, Hung Hom, Kowloon, Hong Kong. Tel: 3335195-8 3634358 Fax: (852) 7640614





即屋恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations



**斯洛有限公司** 

嘉洛証劵有限公司 DMT SECURITIES CO. LTD

大馬國際有限公司 DMT INTERNATIONAL H.K. LTD

宏豐財務有限公司 BROAD RICH FINANCE CO. LTD

嘉祥投資(中國)有限公司 DEMAT INVESTMENT (CHINA) CO. LTD -

福達旅行社 BAYU BUANA TRAVEL (H.K.) LTD

禾般化工貿易有限公司 COFA CHEMICALS TRADING LTD

榮盛基地產有限公司 WILENKIE REALTY LTD

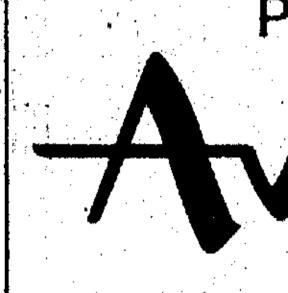
DMT INVESTMENT (H.K.) CO., LTD. DMT-PITCO CORPORATE SERVICES LTD.

業務:貿易、財務、證券、投資、地產、旅遊

地址:香港德輔道中71號永安集團大鷹八樓

編訊:電話:8409600、5267838、8104662、5230141 傳篇:8101429、8452751、8106929、8684922

**QUALIT** 





億民

香港銀后大道中 4/F., 204 Queen's Ro 電話 Phone: 5-446218,5

> 熱系 中國一目

Congratulations Sino-Indonesia

新亞薑糖(

SIXFIFTEEN IMPO

印度尼西 **PUSAT MAKANAN I** IMPORTER AND DIS

FOODSTUFFS AND 經營印尼食品

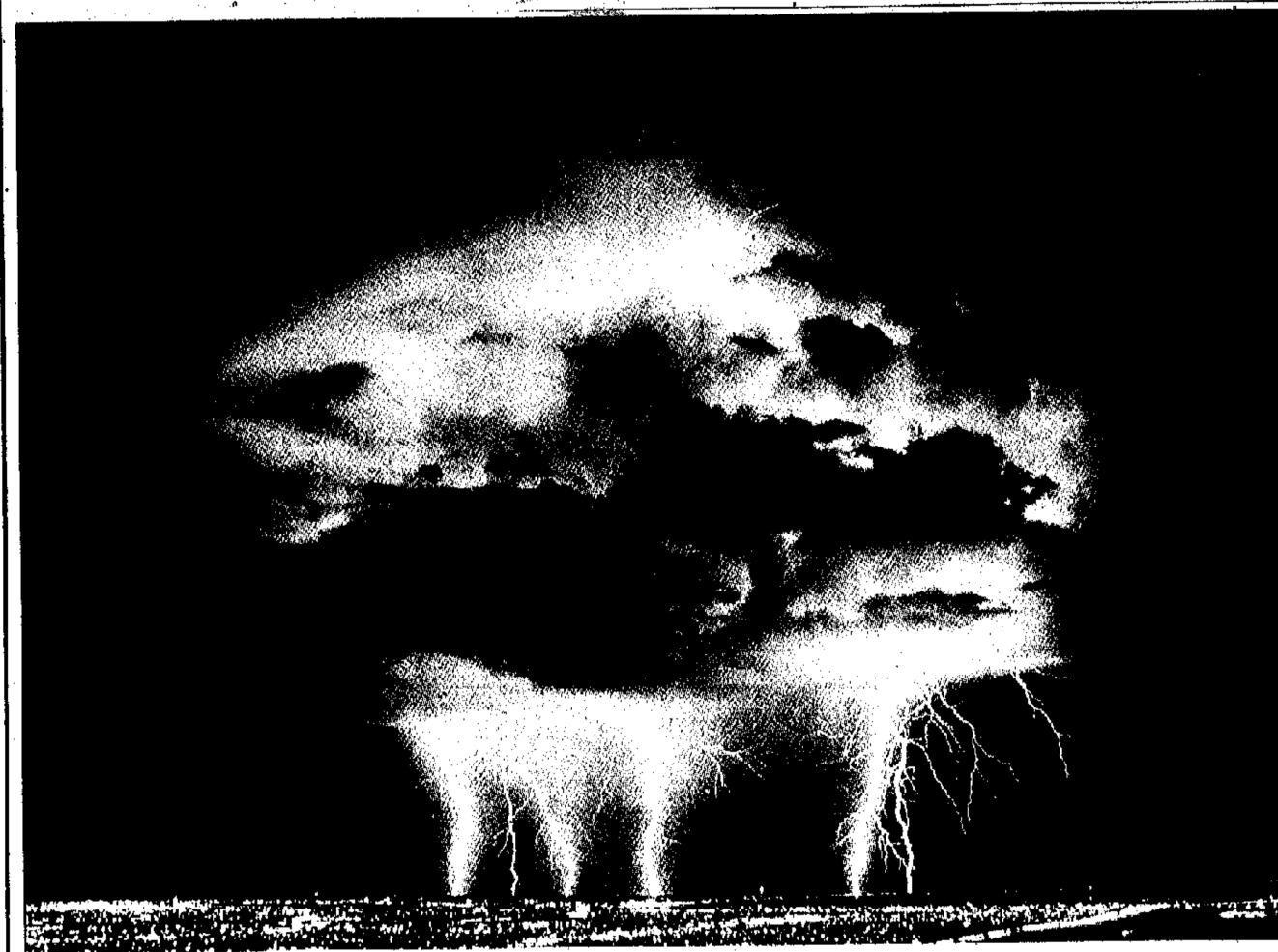
Unit No. 12, 1/F 1 Wang Tung Street, Ko Tel: 7952369 (5 Branch

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

粤海企業(集團)有限公司 GUANGDONG ENTERPRISES (HOLDINGS) LIMITED

電報掛號: 5620 HK 電傳: 62103 GDEL HX 圖文傳真: 8151302

Address: Guangdong Building, 74-77 Connaught Road, Central, Hong Kong



### 德高保險策萬全 **人人們無頂司**

世事變幻莫測,防不勝防, 只有德高保險才是你周全的保障。 Tugu insurance

- the back-up you can count on.



印尼恢復邦交

熱烈祝賀

熱烈祝賀

中國一即尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of

Sino-Indonesian diplomatic relations

華森建築工程設計顧問有限公司

GONG DE SHUN

日八月八年〇九

# 中國恢復邦交

Congratulations to the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations,

PLYWOOD INDAH (HK) LTD.

印尼夾板公會駐香港辦事處

YOUNGSUN DEVELOPMENT LTD

一新發展有限公司·

ANCHOR DEVELOPMENT LTD.

永加發展有限公司

WELLFIVE COMPANY LIMITED.

正豐有限公司

的盈有限公司

NAGA PACIFIC (HK) LTD.

佳洋(香港)有限公司

WATSON TRADING CO., LTD.

和順行有限公司

SIM LONG DEVELOPMENT CO., LTD.

星隆發展有限公司

OVERSEAS WOOD PRODUCTS LTD.

富士夾板國際有限公司

KORINDO TRADING COMPANY

MR. EDWARD ANWAR

歐盈源先生

MR. LI WAI PING

李偉平 先生

MR. CHAN AN FOO

陳亞夫 先生

MR. FURUU ETO

江籐振 先生

MR. PAUL LAM PAK WU

林珀 瑚 先生

李世宏 先生

MR. LU LIONG MIN

呂良民 先生

MR. WONG WEI CHIN

黃威振 先生

MR. CHAN CHUN LEUNG

陳振良 先生

MR. EDMOND TSUI

徐憲騰 先生

金允植 先生

(以雜劃順序排列)

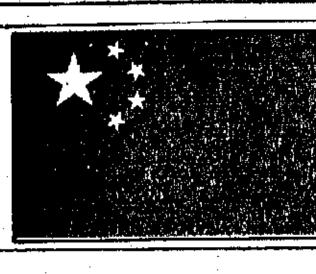
## 日八月八年〇九九一

既萬千了。 告者)歸僑,對這些勢所必然的大思 普通平凡的原印尼歸僑,特別是原史 中國和印尼宣佈八月八日復交。

交 n of ions

致意

河貨 が開発



熱烈祝賀中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations KIAT HING TRADING CO.

TOKO LIEM

热烈和買 细尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

> 面得福發展有限公司 BETERFORD DEVELOPMENT CO, LIFD.

業公 TAI TUNG LUMBER CO.

經銷各種印尼夾板、木材及加工板

地址:香港干購道中 122-124號海港商業大厦 10/F 電話: 5445300, 5440317, 5431328 **電傳: 74105 TTLC HX, 67815 VLUCK HX** 

電話傳真: 5430148 8541997

熱烈祝賀 中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

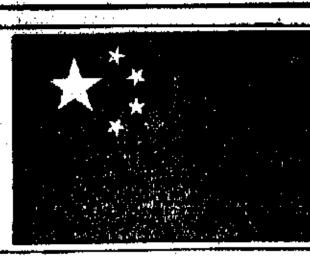
CHINA RE

中國再保險(香港)有限公司 CHINA REINSURANCE CO. (H.K.) LTD.

經營一切再保險業務及各項投資

24th Floor, International Building, 141 Des Voeux Road, Central, Hong Kong. Tel; 5411031 Telex: 61545 CHNRE HX Telefax: 5449633 Cable: CHINAREINS 烈

交邦復恢尼即





Joint Maritime Co., Ltd. 聯航船務有限公司

HONG KONG / INDONESIA LINER SERVICE AND SHIP CHARTERING 香港/印尼定期航線及船隻租賃

熱烈祝賀

Congratulations on the resumption of

Sino-Indonesian diplomatic relations

地址:香港中環德輔道中十九號環球大厦2401室

中國太平發展有限公司

冠星實業有限公司

電話:5255715

香港港

有限

公司

一印尼恢復邦交

中國一印尼恢復邦交 Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

熱烈祝賀

地址:香港夏愁道16號遠東金融中至21/F 電話:5201601

熱烈祝賀 中國——印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

萬邦航運有限公司致意

地址:中環金鐘道95號統一中心19樓

電話:8643700

熱烈祝賀中國一印尼恢復邦交

安蓮膚髮理療中心

採用激光、針灸、艾灸、中草藥治療 無用異類、依安士、依力特倫理療 體話: 4921876 4974341 編文傳旗: 4921876 BLOCK H, 6/F, FLAT 7, LUK YEUNG SUN CHUEN,

熱烈祝賀中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

快捷旅運(香港)公司 致意

地址:九龍尖沙咀海防道34號實營大厦14字樓 電話:7237227

熱烈祝賀中國一印尼恢復邦交

Address: Flat A, B, 5/F., UWA Bldg., 18 Connaught Rd. W. Hong Kong.

派員

熱烈祝賀 盧安華中醫師主理 翁玉蓮美容師助理

中國一印尼恢復邦交

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

大衆動力機械有限公司

POPULAR MACHINERY CO., LTD.

香港皇后大道中92號僑商大廈1001--2 室 Rm. 1901-2, Chiao Shang Bldg., 92-104, Queen's Road, Central, Hong Kong

Cable Add: POMAGO Telex:76204 PMG-HX-服務部;九離官塘巧明街99號巧明工廠大廳地下 How Ming Pactory Hidg., 99 How Ming St., GIF., Kwun Tong, Kowloon. Tel:3898628, 3411838, 3411843 Fax:7978696

Tel:5342733-4, 5232051-2 Fax:8100789

Congratulations on the resumption of Sino-Indonesian diplomatic relations

BIAN EK COMPANY LIMITED

Tel: 6404166, 6602843, 6403738

熱烈祝賀中國

Congratulations Sino-Indonesian

KIAT HING

TOKO LIEM ddress: 1026, King's Ros

Congr Sino-

24th Fl

Tel: 541



essy Road Hong Kong

巻香) 頼 で大: 印督 百一十一萬三第 詩尼軒港香: 址 地 -七五七五:機總話電 五四三八:眞傳文圖

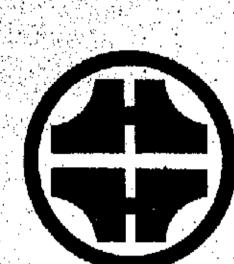
TELEX: 72859 HKT KP HX

半張六紙出日今 限有務印利有港香 簡聞新

特美交中 急:即二周二周 版沙版復

21/12

## 海市海港資館開業試慶



## SHANGHAI HAIGANG HOTEL

地址:上海市泰興路八十九號

電話: 2553553 電掛: SHGH 圖文傳眞: 2550151

上海實業有限公司 中國東方航空公司 旋光有限公司 東風醫療器材有限公司 上海旅遊(香港)有限公司 上海市旅遊協會 、大古旅遊 輝勇有限公司 山東(香港)旅遊有限公司 新華銀行 會長嚴廷昌 利博發展有限公司 安達旅運有限公司 讚賀有限公司、榮泰旅遊公司 DRAGÖNAIR 國泰保險業務公司暨 長江萬里旅遊公司 普光有限公司 香港中旅航空服務有限公司 潜離師空 HONGKONG 國泰汽車服務中心 香港天廚味精化學 上海實業工程(香港)有限公司 香港華民航空有限公司 上海實業置業有限公司 美國太平洋旅遊企業公司 工業廠有限公司

印務有限公司 中國國際旅行社有限公司 棉毛公司 化發展有限公司 有限公司 煙草有限公司 有限公司 公司

九龍旺角太平道1-1A號地下 電話:7129111-5

可先送車後滙款

可商檢歡迎三資企業及國內同胞來電查詢

圖文傳真:852-7610084





**車線電話:8873550** 

駐深圳辦事處:深圳市國際貿易中心大厦十六樓1623室 電話:251333 238607

7 有限\*直接進口・全新左軚汽車・常備現貨・實力雄厚・批發價銭・全港最平\*地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站・裕華國貨樓上) 公司 全港貨源最多 雷話・770CQ22(7始) 国 オ/市 に・7717100 全港貨源最多 電話: 7706822(7線)

常備日野原廠車陣及載重貨 車4.5噸、6噸及8噸出售。

地址:海口市能够路36號海聯服第大厦4-5模 電話:24167樹文傳真:24135哪餐人:李青、林存純







深圳市汽車展銷部 深圳進出口集團益華有限公司 地址:笋崗路5號(近雅園賓館) 電話:257297. 256561 聯繫人:陳興連 劉志强 李偉素